



TRASPLANTE DE PANCREAS: SE RECUPERA EL PACIENTE



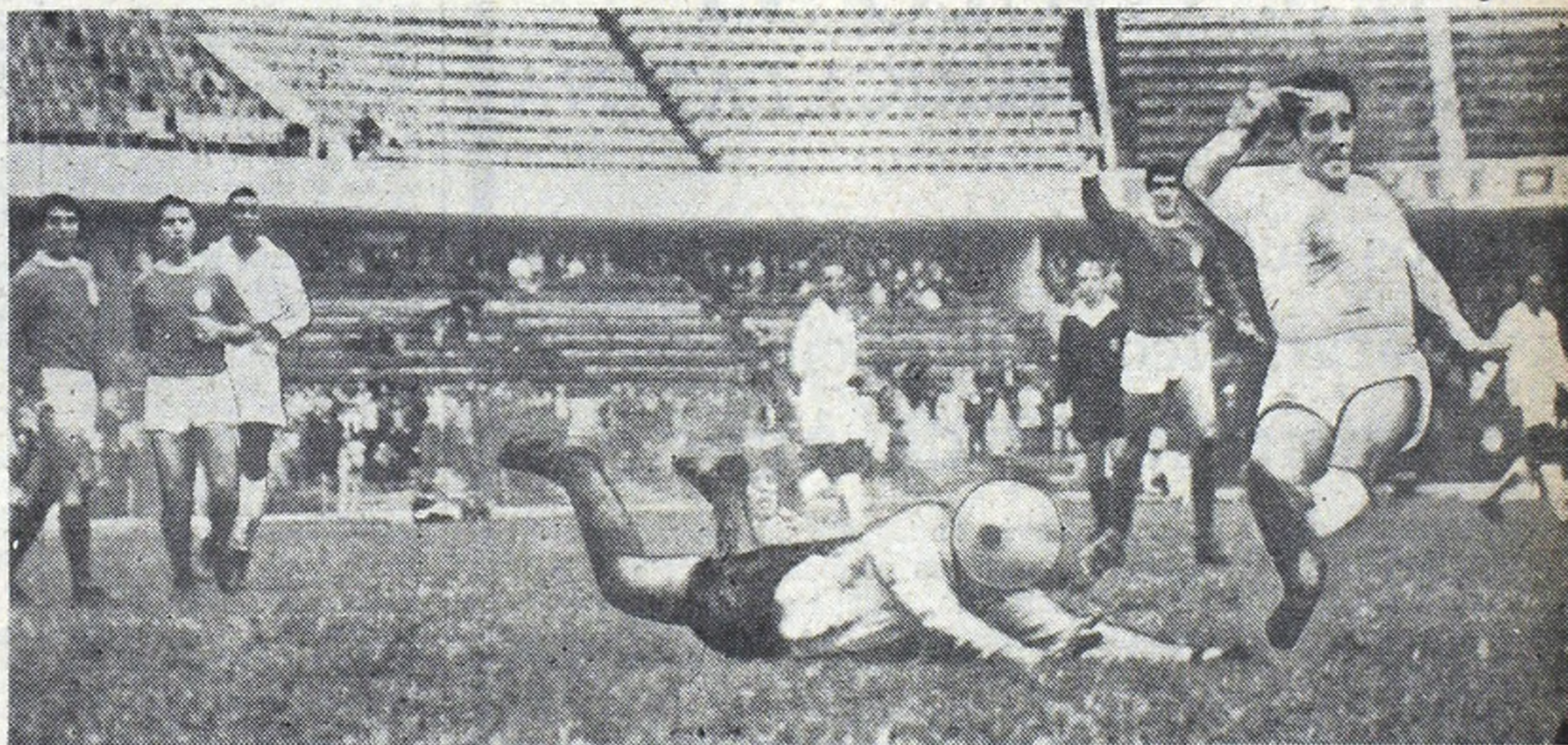
TRAS LA HAZANA. El trasplante de páncreas ha sido un éxito. El cirujano Chapo Bortagaray habla con el periodismo, y en la otra foto, Angélica de Paniagua, esposa del paciente, y su hijo, llegan a la clínica. El operado vive en Villa Dominico y en la tarde de hoy se recuperaba de la difícil intervención. (Más inform. págs. 20 y 21).

GAÑO ARGENTINA EN COLOMBIA: 1-0

● Información Página 12

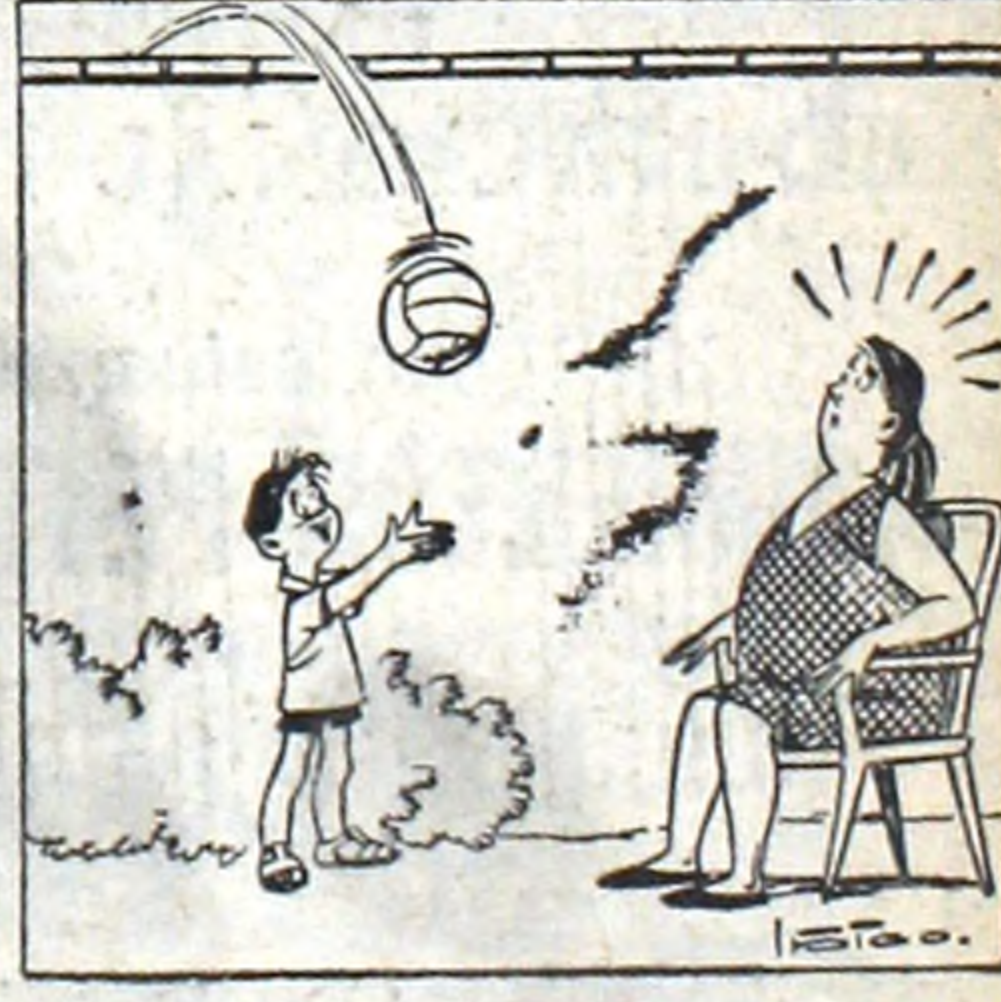
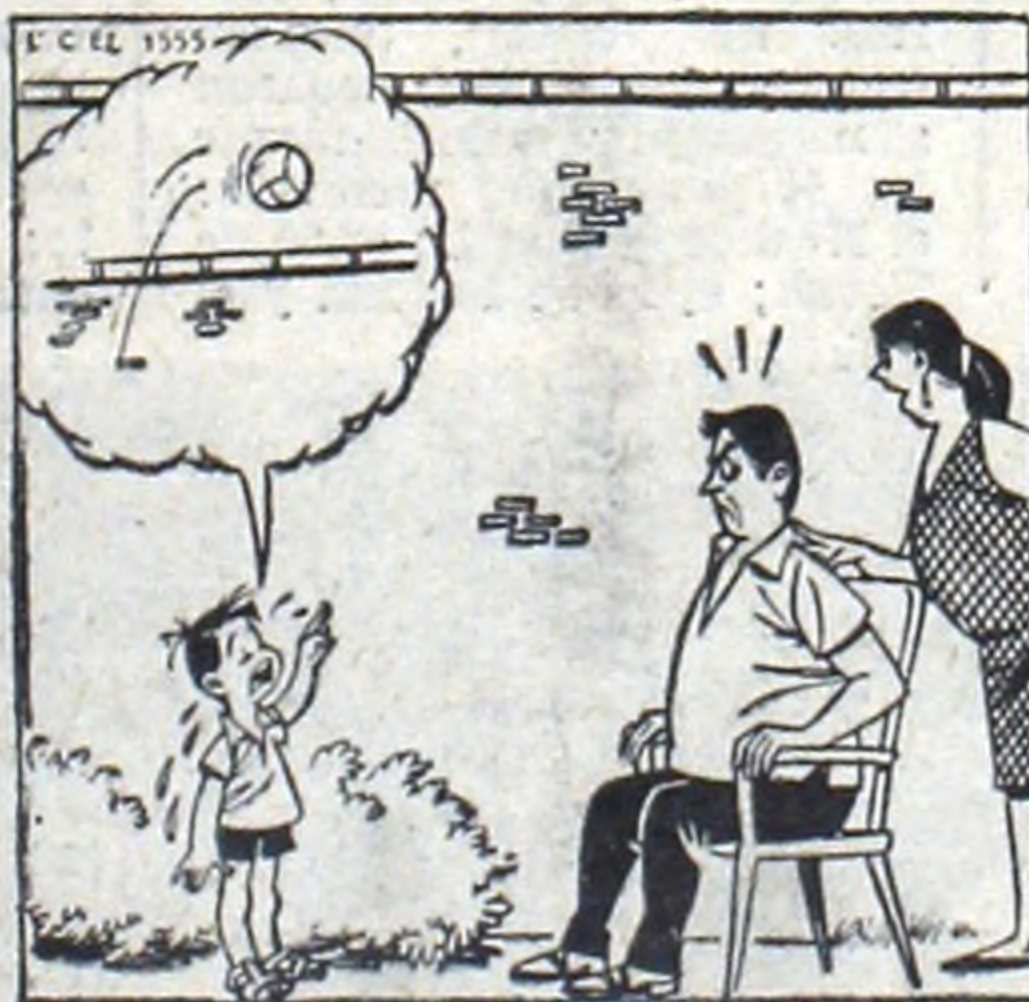
SEGUNDO DE TONINHO. Genialidad de Pelé finalizada con un centro justo hacia Toninho, quien, de potente remate batió a Henrique. Era el segundo gol del Santos que, por el Torneo Pentagonal, se impuso al Benfica por 4 a 2. Todos los tantos brasileños tuvieron por autor al hábil delantero Toninho.

EN EL PENTAGONAL SANTOS DERROTO A BENFICA POR 4 A 2



● Inform. Páginas 6 y 7

**LO
LI
TA**



TARZAN

LO MEJOR EN VIVIENDAS!...

PLAN ANIVERSARIO

OFERTAS LIMITADAS

LA CUOTA LA ELIGE USTED!

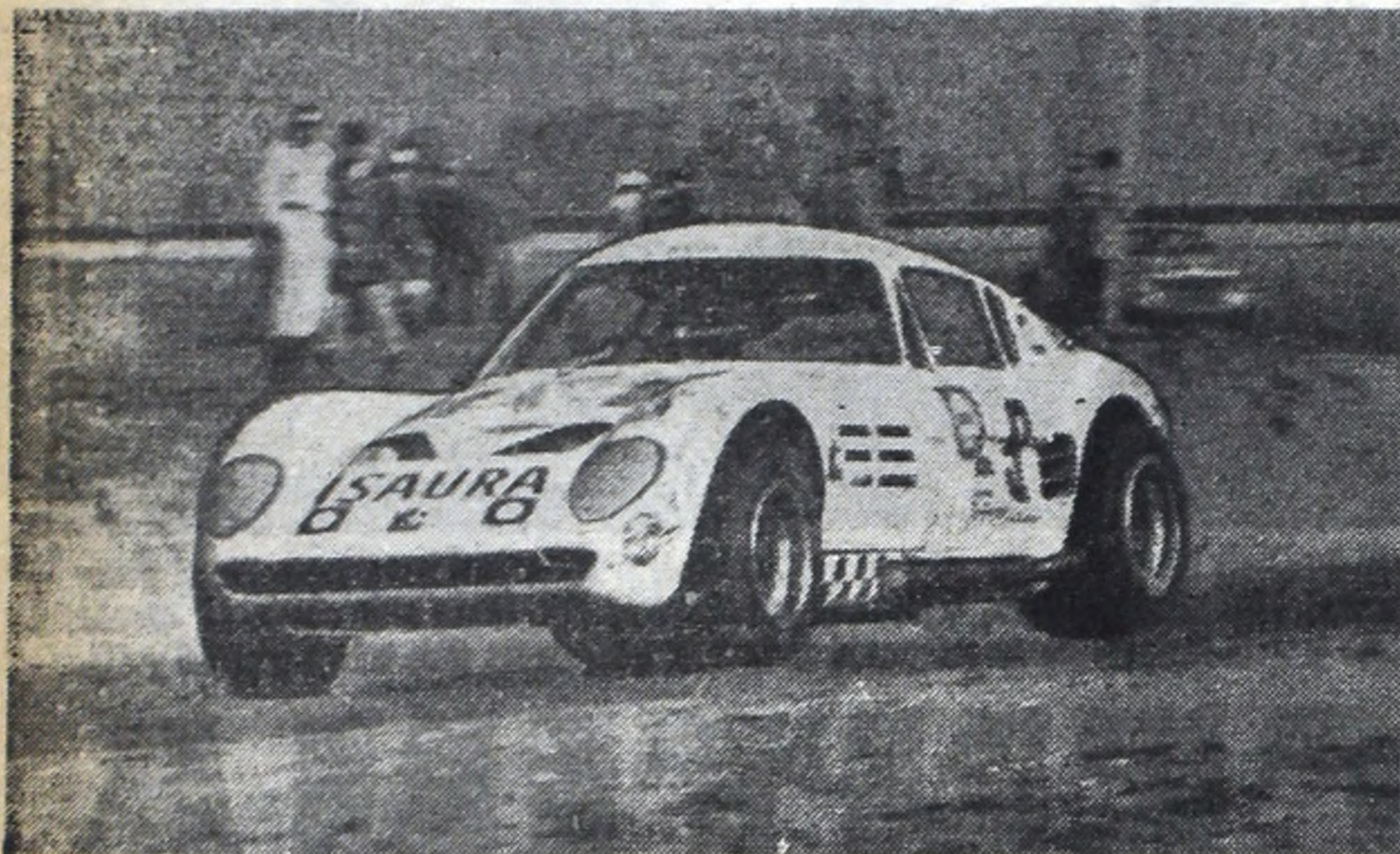
VEA LA
ULTIMA
PAGINA

PAIRETTI HIZO SUYOS

JUNTO CON MARINCOVICH RATIFICARON LA SUPERIORIDAD DE LOS "CHIVOS"

Fotos de nuestros enviados especiales O. Fernández Burgos y Mario Paganetti, traídas en el avión de CRONICA

CORDOBA, 18 (De nuestros enviados especiales). — Nuevamente los "chivos" se dieron el lujo de pasear a los "toros". Fue en el autódromo "Oscar Cabalén" de Córdoba, donde se disputaron esta mañana los "250 Kilómetros Ciudad de Córdoba". Y los encargados de la nueva demostración de superioridad fueron los arceñes Carlos Alberto Pairetti, ganador a bordo de su "Trueno Anaranjado" y Carlos Marincovich, escolta en el "Chevitres", cuyo dueño, José Froilán González, está esperando el triunfo de un momento a otro. Vianini, que había sido tercero en la primera serie, debió abandonar en la segunda, frustrándose así un triplete chevroletista. Héctor Gradassi se clasificó tercero, mientras que Galbato y Reutemann defendieron los prestigios del óvalo de Pacheco.



UN CARLOS SEGUNDO. El chevitres lo corrió durante toda la mañana al Trueno de Pairetti, pero no lo pudo alcanzar. De todas formas, fueron dos Chevrolet en los primeros puestos en Córdoba.

ASPECTOS GENERALES

Sobre los posibles 24 corredores que podían intervenir en los "250 Kilómetros Shell Ciudad de Córdoba", lo hicieron los 19 clasificados en la víspera.

Se realizaron dos series de 40 vueltas cada una al circuito de 3.139 metros. El ganador se estableció de acuerdo con las ubicaciones registradas en las dos series. El recorrido total, en virtud de fracciones que debieron ser cumplidas, ascendió a 251.120 kilómetros.

La competencia que organizó el Córdoba Moto Club provocó singular entusiasmo en la ciudad mediterránea.

PAIRETTI PUNTERO

En la largada se le cruzó el auto a Gradassi, que puso así una nota de suspense. Empero logró rápidamente dominar su Torino. Pairetti picó en punta seguido por Vianini, Ruesch, Di Palma, Perkins, Reutemann. En seguida Gradassi se ubicó en cuarto lugar. Marincovich al término de la primera vuelta estaba ubicado en quinto lugar aventajando a Reutemann. En el tercer circuito Pairetti llevaba a Vianini 7 segundos 2/5. Cuarto ya estaba Marincovich, detrás de Ruesch, a quien acosaba. El promedio por entonces era de 168 kilómetros.

En la 5ª vuelta, Pairetti llevaba 2s.2/10 a Vianini, y a "Sandokán II" 6s.5/10, ya tercero; 4º estaba Ruesch; 5º Gradassi; 6º Galbato y 7º Di Palma. El promedio general establecido a la sazón por Pairetti era de 166.180 kilómetros por hora. Luego, abandonó Peduzzi y poco después, lo hizo el coche N° 22, de García Veiga. La 6ª vuelta fue recorrida por Pairetti en 1m.5s.9/10. Vianini, acosado por Marincovich, estaba 2º, a 1s.3/10 del arceñero. Luego, en la 10ª, Pairetti llevaba 1s.7/10 a Vianini y 8s.4/10 a Marincovich; 4º estaba Reuch; 5º Gradassi y 6º Reutemann, aunque estos últimos alejados de los punteros. El promedio general, por entonces, era de 167.300 kilómetros por hora, para un recorrido de 31.390 kilómetros. La alternativa emocionante se produjo en la 17ª vuelta, cuando Marincovich desplazó a Vianini del 2º lugar, mientras que Gradassi también avanzaba y ocupaba el 4º puesto. Sobre las 20 vueltas se giraba a razón de 170 kilómetros y poco después, el "chevitres" igualó la marca de Pairetti, es decir, 1m.5s.9/10, acercándose a 6s.8/10.

PAIRETTI FIRME

En la vuelta 30ª, las posiciones eran éstas: Pairetti, Marincovich, Vianini, Gra-

LA LEY PAREJA NO DUELE TANTO

La ley debe ser pareja. Y pareja para todos. Ricos y pobres. Famosos y desconocidos. Los organizadores de la prueba de Córdoba le dieron un vuelco amable a la reglamentación. La segunda serie debió demorarse por cuanto —no obstante que el señor Vacario había anunciado que se largaría estrictamente a las 11.30— se estuvo esperando que Andree Vianini pudiera solucionar el problema de embrague de su "Garrafa", por el cual tuvo que desatarse en la 1ª y primera, faltando una vuelta.

Empero, como habían pasado ya varios minutos y todos los competidores estaban en su lugar y Vianini no aparecía, se resolvió entonces dar la orden de partida. Esto no debe ocurrir más.

dassi, Ruesch, Galbato, Reutemann, Pascualini, Perkins, Di Palma, Ternengo y Caldarella, en las mejores ubicaciones. En la vuelta 35ª, Pairetti señaló el mejor tiempo: 1m.4s.3/10, a un promedio de 175.744 kilómetros por hora, registro que asombró y que puso en evidencia que sería muy difícil para Marincovich alcanzarlo en las 5 restantes, pese a su buen accionar. Y así ocurrió, en efecto. Pairetti fue manteniendo su ritmo y —aunque sobre el final Marincovich se le acercó un tanto (quedó finalmente a más de 5 segundos)—, el arceñero, gallardo ganador de la primera batería, recorrió la última vuelta en 1m.6s. Mientras tanto, en la vuelta 40ª, Vianini debió entrar muy lentamente en los boxes y no la pudo cumplir totalmente: rompió embrague y quedó sin transmisión. El de Pairetti, en cambio, fue un verdadero trueno: ¡de punta a punta, como los cracks, regulando la marcha de la carrera!

LA SEGUNDA SERIE

La largada de esta serie se demoró más de la cuenta, por cuanto se acordó esperar a Vianini para que pudiera solucionar su problema. Pero, como no pudo hacerlo, solo estuvieron 14 máquinas. Por lo tanto, además de Vianini, también faltaron las 4 que quedaron sin cumplir anteriormente las ¾ partes del recorrido: el N° 8 de Malnatti; el 20 de Novak; el 14 de Peduzzi y el

22, de García Veiga. Ordenada por fin, la largada —demora vulnerando la reglamentación mereció censuras, no obstante la calidad conductiva de Vianini, pero el orden debe ser igual para todos—, se puso al frente en gran pique, el 3 de Pairetti. Por su parte, Marincovich se quedó en la largada; de modo entonces, que detrás del arceñero quedaron Ruesch, Gradassi y Pascualini. La primera vuelta la recorrió el puntero en 1m.7s.4/5, a un promedio de 167.661 kilómetros por hora. En el segundo circuito, Pairetti llevaba 4s.2/5 a Ruesch; 4s.4/5 a Gradassi y 6s. a Reutemann. Los guarismos fueron: 1m.5s.4/10. Este registro, fue bajado por Pairetti en la vuelta siguiente a 1m.5s, con elevado promedio: 173.905 Km. por hora.

UN TRUENO

El cuarto circuito significó para Carlos Pairetti con su Trueno Naranja una nueva diferencia sobre Ruesch, 8s.4/5 y 9s.1/5, sobre Gradassi, y 11 segundos sobre el santafesino Carlos Reutemann. Recorrió la vuelta en 1m.5s.2/10. Pero Marincovich paulatinamente fue avanzando y poco después estuvo colocado en cuarto término, siendo aventajado por Gradassi y Ruesch, segundo y tercero, respectivamente.

INALCANZABLE

En la décima vuelta, Marincovich estaba sobre Gradassi, a quien parecía desbordar en cualquier momento. Empero, en la vanguardia, era firme Pairetti. 20s 5/10 llevaba a Gradassi. En seguida Marincovich se puso segundo.

Empero, Pairetti con firme andar fue manteniendo ventaja saludable sobre Marincovich. En la 11ª vuelta 21s.5/10, que en la 17ª elevó a 27s.7/10. Mientras tanto, Perkins había abandonado. Reutemann en gran carrera estaba 4º, 5º Galbato, 6º Ruesch, 7º Pascualini, 8º Di Palma y 9º Caldarella. Vigésima vuelta: 32s.3/5 sobre Marincovich y 36s.4/5 sobre Gradassi, señalaron un coche casi imbatible. La lucha entre Reutemann y Galbato fue interesante. Este último luego lo superó.

Cómodamente siguió Pairetti aumentando ventajas, llegando a 37s.4/5, y para entrar en las últimas vueltas con más de 40s. sobre Marincovich, que a su vez tenía cuatro segundos sobre Gradassi. La última vuelta fue un paseo de salud para Pairetti, muy aplaudido y luego festejado entusiastamente; 42s.2/5 fue la separación entre Pairetti y Marincovich.



A LUIS LO SIGUE JORGE. El arceñero Luis Di Palma —novenio en la primera serie y séptimo en la segunda— fue finalmente octavo en la general; tuvo discreta actuación. Aquí lo sigue Ternengo.

LA PALABRA DE S.S. PAULO VI PARA TODA AMERICA LATINA

y los actos del 39º Congreso Eucarístico Internacional a partir del 18 de Agosto

Directamente desde Bogotá a través de las principales radioemisoras de la Argentina, Bolivia, Brasil (en portugués), Costa Rica, Chile, Ecuador, El Salvador, Guatemala, Haití, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, R. Dominicana, Uruguay y Venezuela.

Siga esta extraordinaria transmisión por todas las emisoras de la RED NACIONAL DE RADIODIFUSION

un esfuerzo conjunto de

YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES

FIAT CONCORD S.A.I.C.



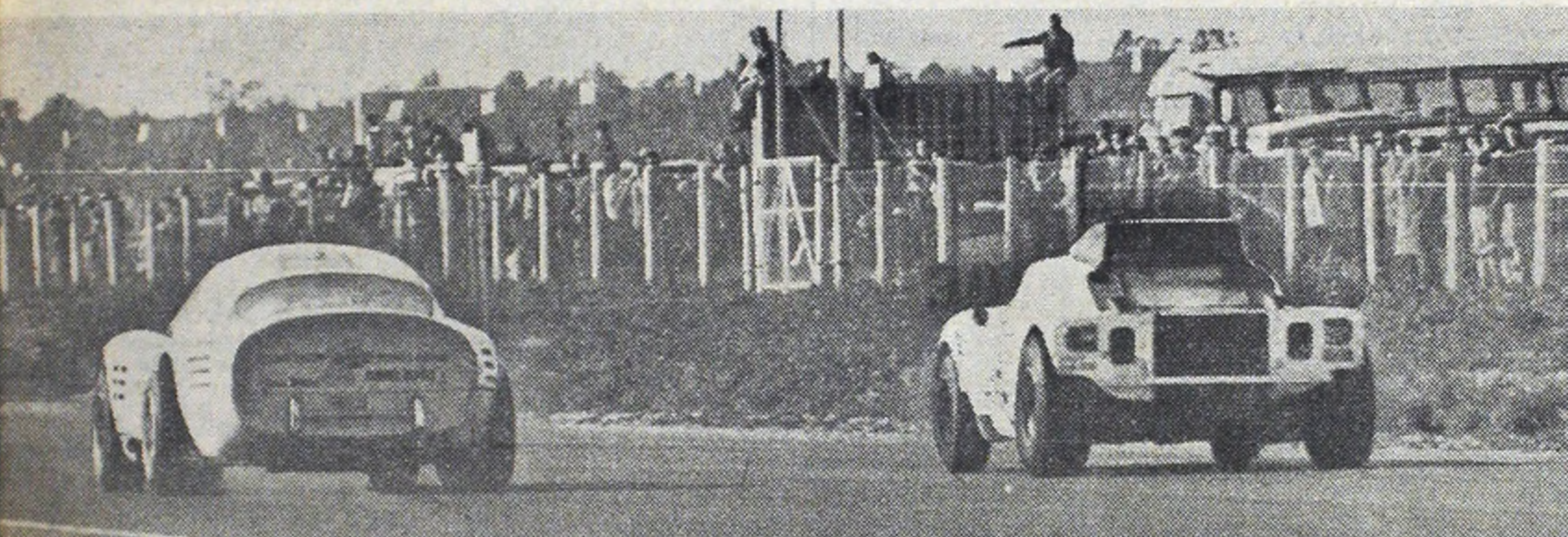
Con la colaboración de la Comisión de Medios de Comunicación del Episcopado Argentino



LOS 250 KILOMETROS



A PLENO REGIMEN. Por la recta opuesta a la llegada, marcha el "Trueno" de Pairetti, con todos sus caballos en acción. Volvió a imponerse y con él, la marca demostró que está, en estos momentos, muy por encima de sus rivales. Hoy era un tiro.



APARATOS VELOCES. Por afuera, el "Chevitri" de Marincovich se adelanta al "Lavarropas" de Carlos Ruesch. Son dos máquinas que andan fuerte, pero hoy la del arrecifeño era un balazo. Al final, tres circuitos marcaron la diferencia entre las dos.



DESPUES DE LA CURVA. Ha quedado el viraje y Carlos Reutemann aventaja a Pascualini. El de Santa Fe logró ubicar nuevamente a su Falcon Angostado, trayendo para la gente de General Pacheco un poco de optimismo respecto de las posibilidades futuras.

CLASIFICACION GENERAL					
PRIMERA SERIE					
Pto. N°	Corredor	Marca	Tiempo	Vtas.	
1º	3 C. PAIRETTI	Chevrolet	45' 4"8/10	39	
2º	9 C. Marincovich	Chevrolet	44'41"4/10	38	
3º	12 A. Vianini	Chevrolet	44'41"4/10	38	
4º	1 H. L. Gradassi	Torino	44'44"4/10	38	
5º	18 C. Ruesch	Torino	44'11"4/10	37	
6º	10 C. Galbato	Falcon F-100	45'18"3/10	37	
7º	16 C. Reutemann	Falcon F-100	45' 4"4/10	37	
8º	19 C. Pascualini	Torino	45' 5"8/10	36	
9º	5 G. Perkins	Torino	44'49"8/10	39	
10º	7 L. Di Palma	Torino	44'38"8/10	39	
11º	4 J. Ternengo	Torino	44' 9"6/10	40	
12º	11 B. H. Caldarella	Torino	44'15"3/10	40	
13º	13 J. M. Faraoni	Torino	43'39"2/10	39	
14º	29 J. Marconi	Torino	44'23"2/10	39	
15º	23 M. Mugica	Torino	44'34"5/10	39	
Promedio del ganador: 170,597 kilómetros por hora. Record de vuelta: C. Pairetti y C. Marincovich, ambos con 1'4"8/10 (174,388 kilómetros por hora).					
SEGUNDA SERIE					
Pto. N°	Corredor	Marca	Tiempo	Vtas.	
1º	3 C. PAIRETTI	Chevrolet	44' 8"2/10	40	
2º	9 C. Marincovich	Chevrolet	44'50"6/10	40	
3º	1 H. L. Gradassi	Torino	45' 9"10	40	
4º	10 C. Galbato	Falcon F-100	44'14"8/10	39	
5º	16 C. Reutemann	Falcon F-100	44'21"5/10	39	
6º	19 C. Pascualini	Torino	45' 9"	39	
7º	7 L. Di Palma	Torino	44'14"4/10	38	
8º	18 C. Ruesch	Torino	44'41"8/10	38	
9º	11 B. H. Caldarella	Torino	45' 8"4/10	38	
10º	29 J. Marconi	Torino	45' 8"2/10	36	
Promedio: 170,688 k.p.h. Record de Vuelta: C. Marincovich en 1'5" (173,852 k.p.h.)					
CLASIFICACION GENERAL					
Pto. N°	Corredor	Marca	Tiempo	Vtas.	
1º	3 C. PAIRETTI	Chevrolet	1h28'17"8/10	80	
2º	9 C. Marincovich	Chevrolet	1h29'05"9/10	80	
3º	1 H. L. Gradassi	Torino	1h29'29"1/10	79	
4º	10 C. Galbato	Falcon F-100	1h28'53"6/10	78	
5º	16 C. Reutemann	Falcon F-100	1h29'11"3/10	78	
6º	19 C. Pascualini	Torino	1h30'13"8/10	78	
7º	18 C. Ruesch	Torino	1h29'16"3/10	77	
8º	7 L. Di Palma	Torino	1h28'55"8/10	76	
9º	11 B. H. Caldarella	Torino	1h29'19"8/10	75	
10º	29 J. Marconi	Torino	1h30'16"1/10	75	
Promedio: 170,642 k.p.h.					

MORENO - SIN ANTICIPO

POSESION 1 CUOTA Edific., comerc., escuelas, colectivos
A \$ 1.600 POR MES

HOY

De 10 a 17 hs. Coches gratis desde estac. Moreno (lado Norte).
P. A. 74/173/57

ADM. GRABARNIK SARMIENTO 794 - MORON - 629-3897

MUEBLES SIN ANTICIPO

En 30 Meses compruébelo visitándonos!

15 ARTICULOS CON 1 CUOTA

Dormitorio compuesto de

- 1 ROPERO de 2 ms.
- 1 CAMA
- 1 ELASTICO
- 2 MESAS DE LUZ
- 1 COMODA
- 1 COLCHON

DORMITORIO SOLO TODO EN 30 CUOTAS MENSUALES

DE \$3.900

DE \$3300

TOTAL \$99.000

- 1 BANQUETA
- 2 VELADORES
- 1 MARCO c/ESPEJO
- 1 COLCHA 2 PLAZAS
- 1 ALMOHADA SUAVEGOM
- 2 ALFOMBRAS

SEÑA DE \$3.900

AL RECIBIR MERCADERIA... \$7.800

Y 27 MESES DE \$3.900 \$105.300

TOTAL... \$117.000

NOVIOS TENEMOS SU SOLUCION CON 1 CUOTA

AMUEBLAN SU HOGAR SI NO LO RETIRAN SE LO GUARDAMOS EN NUESTROS DEPOSITOS SIN CARGO

SCANDINAVIAN MUEBLES

DIAZ VELEZ 5501 T.E. 89-1327

MEDIOS DE TRANSPORTE

DE CONSTITUCION: omnibus 172 - 149 DE LINIERS: colectivo 106

DE CHACARITA: col. 76 - 10 DE PLAZA ONCE: colectivo 105 - 306

DE PUENTE SAAVEDRA: colectivo 10 DE PLAZA FLORES: colectivo

76 - 236 DE AV. F. BEIRO Y GRAL. PAZ colectivo 306

NO SABEMOS SUMAR

Traje con 2 pantalones \$ 8.790

Sobretudo pura lana \$ 5.590

Camisas \$ 1.590

LAS TRES PRENDAS \$15.000

BRAUDO

20% de Descuento Real de Nuestra Mercadería de Invierno y Media Estación

CORRIENTES - OBELISCO - DIAGONAL

ACCIDENTE FATAL AL VOLANTE WARD

KATTOMBE, Australia, 18 (EFE). — El automovilista neozelandés John Patrick Ward ha resultado muerto en forma instantánea, cuando su vehículo, tras dar un trompo sin control, fue a estrellarse en espectacular accidente ocurrido en la prueba automovilística para vehículos de turismo celebrada hoy en ésta.

● GANO STEWART

OUL ON PARK, Inglaterra, 18 (Associated Press). — El corredor escocés Jackie Stewart ganó con un Matra Ford la carrera por la Copa de Oro de la fórmula uno corrida aquí sobre 277 kilómetros, que fue largada por el argentino Juan Manuel Fangio, quintuple campeón mundial para este tipo de pruebas. Segundo fue el neozelandés Chris Amon, con Ferrari, y tercero el británico Jackie Olive, con Lotus.

● TRIUNFO ESPAÑA

VERVIERES, Bélgica, 18 (EFE). — El equipo de España, formado por los corredores José Gómez Lucas, Miguel María Lasa, José Antonio Linares y Nemesio Jiménez, ha vencido en la prueba de los 100 Kilómetros Olímpicos, contra reloj, por equipos, disputada esta tarde en Vervieres, en un tiempo de 2 horas, 25 minutos, 3 segundos.

Los restantes equipos clasificados son: 2º Alemania A, Korthxinn Czarnowski, Burhard Ebert, Johannes Knab y Jürgen Tschan) en 2h25'48", a 45". 3º Francia A, (Robert Bouloux, Jean Pierre Boulard, Jean Pierre Danguillaume y Claude Lechatelier) en 2h27'37". 4º Suiza (Walter Burkiuj, Bruno Hubschmid, Félix Rennhard y Erwin Thalmann), en 2h29'13". 5º Bélgica A (Michel Coulon, Marcel Grifnee, Noel Van Tyghem y Englebert Opdebeeck), en 2h29'50".

HUBO BUENOS AIRES

ROSARIO LE RESULTO UN GRAN RIVAL AL ACTUAL CAMPEON

Finalizó esta tarde en el campo de juego del Belgrano Athletic el 24º Campeonato Argentino de rugby. Extraordinaria cantidad de espectadores coparon por completo las instalaciones de dicho club. Buenos Aires logró, en buen cotejo, retener el título de campeón al derrotar al eficiente Combinado de Rosario por 18 a 3. El tanteador fue un poco excesivo. Rosario fue gran rival para el campeón; le jugó la mayor parte del match de igual a igual, y solo aflojó un poco al promediar la segunda etapa, aprovechando entonces Buenos Aires para lograr el triunfo. Córdoba ganó y se clasificó en el tercer lugar.

La gran actuación de ambos equipos en los encuentros semifinales por el 24º Campeonato Argentino de rugby hizo que el match final disputado esta tarde en el campo de juego de Belgrano Athletic entre la Unión de Buenos Aires y Rosario hizo que fuera presenciado por una extraordinaria cantidad de espectadores, a pesar del tiempo inestable. A las órdenes del árbitro J. Bordabere, los quince formaron así:

LOS EQUIPOS

UNION DE BUENOS AIRES: A. Pagano; M. Walther, A. Rodríguez Jurado, M. Pascual y M. Queirolo; J. Dartiguelongue y A. Etchegary; R. Loyola, H. Silva y J. O'Reilly; R. Sellares y A. Anthony; L. García Yañez, C. Massabó y R. Casabal.

ROSARIO: J. Seaton; L. Quetglas, J. Benzi, R. Villavicencio y C. Blanco; J. Scilabra y C. Aleta Da Silva; L. Imhoff, M. Chesta y J. Imhoff; M. Senatore y H. Suárez; F. Lando, R. Seaton y F. Triceni.

Puntos en el primer tiempo: 11' penal J. Scilabra (R); 14' penal J. O'Reilly (UBA).

Puntos en el segundo tiempo: A los 25' gol de J. O'Reilly por try de Rodríguez Jurado (UBA); 32' gol de J. O'Reilly por try de M. Pascual (UBA); 39' gol de J. O'Reilly por try de García Yañez (UBA).

PRIMER TIEMPO

El estado del campo de juego deficiente no hizo al principio mella en ninguno de los dos conjuntos que en los primeros 15 minutos brindaron un espectáculo vibrante. Los locales más aplomados y sincronizados que su rival fueron

dominándolos poco a poco, tanto en el juego de forwards como en el juego abierto, que fue escaso. Pero fueron los rosarinos los que abrieron el tanteador a los 11' por intermedio de su medio apertura Scilabra al patear un tiro penal por off-side de J. O'Reilly a la salida de un scrum. Tres minutos después, en jugada similar, J. O'Reilly igualó de tiro penal por off-side de Benzi. De aquí en adelante el match decayó visiblemente, el estado del campo —muy pesado— comenzaba a surtir efectos en ambos teams. El cotejo se hizo ya netamente de forwards y jugado en mitad de cancha. Cuando restaban 15 minutos, reaccionó Buenos Aires y volvió a dominar, Loyola erró por poco la concreción de dos tries. Siguió dominando el local, pero los forwards rosarinos que cumplieron gran labor aguantaron al máximo la presión de su rival. Finalizando el primer tiempo con un empate en tres tantos.

SEGUNDO TIEMPO

Los primeros minutos de la etapa final mostraron a un Rosario muy voluntarioso que en base a un juego colectivo, en donde sobresalían su forwards frenaba el ataque del campeón Buenos Aires. Pero a medida que transcurría el tiempo, el cansancio hizo que el quince visitante se replegara y entonces la línea de tres-cuartos de Buenos Aires comenzó a jugar con gran rapidez y a los 25' en una gran jugada personal de Pascual que fue tacleado por Benzi, la guinda quedó a poco metros de dichos jugadores, siendo recogida por Rodríguez Jurado que en una de sus mandadas características apoyó bajo los palos ante la algarabía del público local. Este try fue elevado a gol por O'Reilly. De aquí

en adelante, Rosario aflojó anímicamente, en tanto su rival se soltó y consiguió después aumentar sus ventajas hasta concretar el triunfo por 18 a 3, que fue merecido —un tanto abultado el tanteador— ante un digno rival, que siempre le ofreció resistencia y le jugó por momentos de igual a igual, y brindando en algunos momentos buenas jugadas tanto personales como colectiva.

CORDOBA 21

U. V. LERMA 0

Córdoba obtuvo el tercer puesto al derrotar en forma holgada a un adversario muy débil. El tanteador tuvo que ser aún mayor, pero la cancha —muy barrosa por la intensa lluvia caída en la madrugada de hoy— ayudó un poco a los del Valle de Lerma, por cuanto el quince de Córdoba no pudo afirmarse lo suficiente para poder concretar aún más su intenso dominio.

CORDOBA: L. Capelli; H. Espinosa, E. Meta, M. Capelli y R. Mülle; J. Ulla y J. Vera; L. Baldasarre, R. Campa y M. Demo; J. Enriquez y E. Cornela; C. Abud, A. Paz y R. Ribeca.

UNION DEL VALLE DE LERMA: F. Cornejo; R. Raccioppi, E. Escribano, S. Pintos y M. Revuelto; G. Rovaletti y A. Alderette; H. Flores, M. Clement y H. Obeid; G. Smith y F. Dacal; P. Ivona, E. Tangona y H. Giménez.

Arbitro: L. Gasta.

Puntos en el primer tiempo: A los 28' try de Abud (C). Puntos en el segundo tiempo: A los 4' y 10' penales de Vera (C); 19' try de Vera (C); 26' try de Vera (C); 31' try de Cornela (C); 40' try de Meta (C).



SE ESCAPO la guinda sin que los hombres de Córdoba y Valle de Lerma la consiguieran. Córdoba se impuso muy fácil a su animoso rival, por 21 a 0.

GRAN LABOR de los forwards rosarinos, aquí contenidos por Loyola, de Buenos Aires. En el match final de rugby por el Campeonato Argentino en donde el equipo local retuvo el título al vencer a Rosario por 18 a 3.

SEGURO DE AUTOMOTORES



* POLIZA 2

1 CUOTA INICIAL Y 5 BIMESTRES

A TARIFAS Y FRANQUICIA QUE BRINDAN UN POSITIVO BENEFICIO ECONOMICO EN EL SERVICIO DE PREVISION ESTAN ASEGURADOS 90.000 SOCIOS

CONSULTE TAMBIEN SOBRE POLIZA 1 ROBO INCENDIO Y RESPONSABILIDAD CIVIL HACIA TERCEROS

SAN MARTIN CLASIFICADO PARA EL TORNEO NACIONAL

TUCUMAN, 18 (De nuestro corresponsal). — Categórica victoria logró el once local de San Martín a expensas de Central Córdoba, de Santiago del Estero. El score de tres a cero fue ampliamente justificado, y junto con él cabe consignar el júbilo que este triunfo provocó en los aficionados locales, ya que el mismo reporta al ganador el derecho a participar en el Campeonato Nacional representando a la región del Noroeste argentino.

Un público numerosísimo, que llenó totalmente las instalaciones del estadio, acudió a presenciar el cotejo, cuya expectativa se acrecentaba a causa del empate sin goles que anteriormente habían protagonizado los mismos rivales. En la emergencia, San Martín se mostró muy superior, e impuso su superioridad a través de una lucha ardorosa y en la que el vencedor terminó jugando con nueve hombres, en tanto que su rival lo hacía con 10. En el segundo período, a poco de reanudarse el juego, el local debió lamentar el retiro de uno de sus elementos defensivos y poco después, el juez procedió a la expulsión de Salomón, perteneciente al equipo local, y Rodríguez, integrante de la visita. Los equipos se constituyeron así:

SAN MARTIN: Nieva; Rodríguez, Blasco, Arias, Salomón, Corbalán, Mejías, Sánchez, Del Prado, Guzmán y Ferreyra.

CENTRAL CORDOBA: Carot; Ruiz, Chazarreta, Mackepang, Roldán, Sagarnias, Luniz, Ferreyra, P. Córdoba y Ayuda.

Después de la media hora de juego, San Martín, que venía presionando en las acciones ajustó mejor su ataque y a los 40', abrió el score por intermedio de Del Prado. Ese fue el único tanto del período. En la segunda parte, el equipo local refirmó su superioridad y a los 24', aumentó su haber al batir Ferreyra por segunda vez la valla adversaria, logrando a los 44', Del Prado el tercer y último gol del cotejo.

En cuanto a la calidad de juego, resultó en el primer período bastante movida y atrayente. La pelota fue en ese lapso disputada con entusiasmo y tesón, desplegando ambos equipos una marcación suelta, que aprovechó el local sobre el final de la etapa con mucho provecho. En el segundo tiempo, las acciones resultaron por momentos algo recias, aunque sin mala intención.

HURACAN DE BAHIA

MAR DEL PLATA, 18 (De nuestro corresponsal). — Ya tiene al tercer finalista, el torneo Regional de fútbol, para medir sus ansias de triunfo con los doce del certamen metropolitano de la AFA. Se trata de Huracán de Bahía Blanca, que pese a que cayó derrotado en la víspera frente a San Lorenzo de ésta, por 1 a 0, logró pasar al torneo Nacional, en virtud de haber ganado el partido anterior por 2 a 0 y en suma de goles, le corresponde el éxito. Así, ya se han clasificado, Independiente Rivadavia de Mendoza, Belgrano de Córdoba y, como dijimos, Huracán de Bahía Blanca.

SAN LORENZO: Lucangiolli; Acosta, Capinini, Raimondi, Modesto Benítez,

Cardozo, Mayor, Arce, Ramón Benítez, Oviedo y Lauge. Director técnico: José M. Barreiro.

HURACAN: Azcoitia; Vecchio, Rodríguez, J. C. Fiore, Solís, Fuinder, Rosales, Lucero, De Nápoli, Magaña y Ricardo Fiore, D.T.: Alfredo Cortez.

Los locales mostraron una táctica netamente ofensiva, pero la defensa del huésped, supo soportar muy bien los embates, erigiéndose en gran figura el arquero Azcoitia, a quien podemos sindicarlo como el héroe de la jornada. Pese a todo, a los 23 minutos de la etapa inicial, San Lorenzo abrió el score por intermedio de Arce.

No se registraron variantes de marcador en todo el partido. Finalizó el mismo 1 a 0 favorable a los locales. Se jugó entonces 30 minutos de alargue, en períodos de 15, sin que se modificara el score. En consecuencia, Huracán, como dijimos, se clasificó para intervenir en el torneo Nacional, en mérito a su anterior victoria por 2 a 0.

TRIUNFO DE VELEZ

FORMOSA, 18 (De nuestro corresponsal). — Con un gol, logrado por Carone, se impuso Vélez Sarsfield de Buenos Aires, al equipo de la liga local, en un match que dejó en taquillas 2.205.000 pesos.

VELEZ Sarsfield: Marín; Correa, Nievas, Gómez, Moreira, Ríos, Solórzano, Webbe, Pérez, Willington y Carone.

Liga de Formosa: Coronel; Talles, Rojas, Mendieta, El Recalde, Briguez, Mariño, S. Recalde, A. Costa, Agüero y Flores.

En el segundo tiempo, el juego fue muy brusco. Dirigió Riquelme.

UNA COPA LLENA DE MALAGA

RACING LA FUE A BUSCAR

Por nuestro enviado especial, E. Capotondo

MALAGA, 18 (De nuestro enviado especial). — Ya está todo dispuesto en "La Rosaleda" para una nueva final por el torneo cuadrangular, en el que está en juego el hermoso trofeo "Costa del Sol". No les ha causado mucha gracia a los españoles que no haya ningún equipo compatriota en la final. Ello hizo que las simpatías se dividieran entre Racing-Anderlecht.

El plantel argentino descansó durante toda la mañana. Luego de un desayuno muy frugal, hubo una corta caminata y regreso al hotel, donde, luego del almuerzo, hubo orden general de descanso para tratar de reponer energías, muchas de las cuales se gastaron anoche en el difícil partido contra el Málaga.

Nuestros compatriotas esperan el partido con verdadera ansiedad ya que, a pesar de no haberlo visto jugar anoche —solo se quedó Pizzuti en el estadio—, saben que deberán enfrentar a un equipo difícil, que hace varios años viene pugnando por pasar al primer plano entre los conjuntos europeos y ha logrado, en varias ocasiones, derrotar a los más encumbrados.

Por eso, cuando los mu-

chachos partieron rumbo al estadio, había una serena confianza, respecto de las posibilidades que tenían esta noche. Pese a que no fue posible una confirmación, al realizar este despacho, tenemos la casi total seguridad que los equipos se alistarán de la siguiente manera:

RACING: Cejas; Ginarte, R. Díaz, J. C. Díaz, Mori, Chabay, Martinoli, Rulli, Cárdenas, Salomone y Maschio.

ANDERLECHT: Trappenniers; Haylens, Klahinda, Cornelis, Herbert, Peeters, Bergholtz, Nordhal, Martens, Davrint y Van Hims.

El partido finalizó así:

RACING ANDERLECHT



A FONDO. Salomone entró con todo, como es su característica, en las últimas líneas del Málaga. Arias, zaguero malagueño, intentó interponerse, pero sin lograr su propósito. Pero la pelota fue detenida por Goicoechea. (Radiofoto de AP para CRONICA).

ASI SE IMPUSO AL LOCAL

ACTUACION EXCELENTE

Por nuestro enviado especial E. Capotondo

MALAGA, 18 (De nuestro enviado especial). — Mucho sufrimos viendo cómo se le demoraba el triunfo a Racing, pese a su dominio. Pero es que Goicoechea las para todas. Afortunadamente, menos el impresionante "chutazo" del oportunismo de Salomone.

RACING 1 DEP. MALAGA 0

RACING: Cejas; J. C. Díaz, Ginarte, Chabay, R. Díaz (Vilanova), Mori, Maschio (Wolff), Rulli, Martinoli (Chaldú), Cárdenas y Salomone.

DEPORTIVO MALAGA: Goicoechea; Monteros, Arias (Monreal), Vallejos, Benítez, Martínez, Aragón (Moli Gallastegui), Iguelín, Cabral, Valenzuela y Fleitas Miranda.

Árbitro: Salvador García (Portugal).

Gol en el segundo tiempo: A los 42' Salomone (R).

Cuando sobre el final del partido de ayer Salomone consiguió su gol, y Racing venció al Málaga por 1 a 0, quedó clasificado para jugar hoy la final de la copa "Costa del Sol". Su adversario será Anderlecht, de Bélgica, que venció categóricamente a Real Madrid, por 3 a 1.

El público malagueño recibió con aplausos a Racing, y al comienzo del partido manifestó su entusiasmo, puesto que los locales fueron dominando el encuentro. El factor de esta preponderancia fue el mejor medio campo que formaban Martínez y Aragón, los que se imponían sobre Rulli y Maschio. Racing quedaba, prácticamente, partido en dos, y solamente algunos contraataques llevados por los dos Díaz —marcadores de punta— levantaron el asedio a que era sometido Cejas.

En la segunda etapa pareció que todo seguiría igual, pero poco después, con la oportuna entrada de Wolff (reemplazó a Maschio, que estaba agotado), la levante de Racing era clara. Ya la "Academia" dominaba el campo y Salomone eludió a tres rivales, pero Goicoechea se le arrojó a los pies y le quitó la pelota.

Cuando parecía que el resultado no iba a poder cambiarse, Salomone (gran valor) avanzó solo, aprovechando una indecisión en la defensa malagueña y cuando Goicoechea salió a taponar el tiro, lo batió con un remate cruzado y bajo. Así se ganó el primer partido de la gira; eso es muy alentador para un grupo de hombres a quienes espera una serie de compromisos que se agravan, teniendo en cuenta que están fuera de su ambiente.

● TRIUNFO DEL ANDERLECHT

Con un fútbol de alta escuela, el conjunto belga Anderlecht logró imponerse al Real Madrid por 3 a 1, luego de ir perdiendo por 1 a 0. El primer tiempo finalizó sin que se abriera el marcador.

Amancio abrió el marcador a los 22 minutos de la segunda etapa, empatando Devrint a los 26. Posteriormente, a los 39 y 40 minutos, Puis logró dos goles más que definieron el partido.

Anteriormente, Betancourt detuvo un penal tirado en forma deficiente por Bergholtz.

LOS MALAGUEÑOS TERCEROS

MALAGA, 18 (De nuestro enviado especial). — El primer partido para dilucidar el tercer puesto entre los derrotados de ayer finalizó con el triunfo de Málaga por 2 a 1. Los 90

minutos reglamentarios finalizaron empatados en un tanto, y en el suplementario, Málaga logró el tanto que le dio la victoria, clasificándose así tercero en el torneo "Costa del Sol".



BUEN DUO. Mori y Salomone anduvieron bien. El ex Atlanta logró el gol de la victoria.



BUENA COMPANIA. Rubén Díaz, Chaldú, Rulli y Ginarte, del plantel académico, estuvieron bien acompañados presenciando un match disputado en "La Rosaleda".



EL CHANGO. Ante un centro de Maschio, entró Cárdenas y cabeceó con muchas posibilidades, pero Goicoechea, que estaba en el día, ahogó una vez más el gol. (Radiofoto de AP para CRONICA).

LA PRENSA NO OBJETA EL TRIUNFO

MALAGA, 18 (De nuestro enviado especial). — Los diarios hispanos comentan ampliamente y en distintos tonos la presentación racinista, siendo de subrayar que, aparte de la prensa regional, han sido muchos los periodistas que presenciaron el partido llegados expresamente como representantes de importantes publicaciones de toda España, demostración elocuente de cómo ha interesado vivamente esta tournée de los campeones del mundo en la madre patria.

El popular "Marca" dice: "Goicoechea retrasó la derrota del Málaga". El periódico "Sur" opina: "El campeón intercontinental tuvo dificultades para vencer a Málaga". "El Sol" manifiesta: "Pudo haber más goles. Pese al mayor dominio de los malagueños, Racing creó situaciones de riesgo con sus furibundos contra-golpes".

SANTOS TIENE DE

ABSOLUTA SUPERIORIDAD OFENSIVA DEL

Fue el gran ballet de Pelé y los suyos... Con la figura genial de "O'Rei" en su función y la otra presencia superestelar: la del sensacional Toninho, poniéndole la rubrica esos arabescos con que deslumbraron los astros del Santos. El Benfica aportó jerarquía futbolística, también el cupo de capacidad cierta. Y pese a verse superado como las apuntadas, fue un digno derrotado. Cayó no sin antes batallar con Eusebio: bueno, también los honores del éxito para el astro brasileño, llenando de



POR EL SUELO. Eusebio había llegado hasta los límites del área cuando fue derribado por Joel, que también se fue al suelo. Torres se aprestó a rematar cuando Bossolino había marcado el foul.

PELE GANO EL DUELO

El partido tenía un interés aparte: ver el duelo Pelé-Eusebio, los dos jugadores más publicitados dentro del ámbito internacional; las dos indiscutibles estrellas del fútbol americano y del europeo, aunque el moreno lusitano haya nacido en Africa, como varios de sus compañeros del Benfica. Y en este duelo una vez más ha triunfado Pelé, quien sin intervenir mucho en el juego hizo tres jugadas geniales finalizadas con otros tantos toques hacia Toninho que valieron los tres primeros goles del Santos. Pelé no se prodigó en demasía; es más, permaneció durante muchos minutos como ajeno al encuentro, pero cuando tomó contacto con la pelota, asombró por su velocidad, profundidad, habilidad, gambetas para ganar metros y no para perder tiempo y, por sobre todas las cosas, sentido justo del pase. En fin, otra gran lección, aunque corta, de O'Rei.

Eusebio corrió más, intentó más, se movió más, pero hizo menos. Demostró sentido de la posición, predisposición aunque no justa para el remate, dominio del juego alto y velocidad. Pero también exhibió carencia de inspiración; si, ese soplo que recibe el jugador genial —caso Pelé—, que es precisamente lo que le diferencia del buen jugador a secas, como es el portugués, quien, además, fue víctima de dos violentas entradas por parte de Ramos Delgado —una de ellas un penal que Bossolino no vio—, que sirvieron para cortar drásticamente las dos más peligrosas coladas del famoso Eusebio.

LAS POSICIONES

EQUIPOS	J.	G.	E.	P.	Gf.	Ge.	Pts.
SANTOS	2	2	—	—	6	3	4
BOCA JUNIORS	2	1	1	—	6	2	3
BENFICA	2	—	1	1	3	5	1
RIVER PLATE	1	—	—	—	1	2	—
NACIONAL	1	—	—	1	1	5	—



POR POCO. Lima había desbordado a la defensa del Benfica para quedarse solo ante el arquero José Henrique, quien apresuradamente abandonó el arco logrando con el pie. La jugada estuvo a punto de terminar en gol y si no lo fue se debió más a que el santista adelantó excesivamente la pelota que a la oportuna salida

TONINHO ES EL PRINCIPI

No cabe duda. Santos, con Pelé, es infinitamente superior al Benfica. Porque "o rei" puede sintetizar el fútbol de picardía no exento de practicismo. Cuando se inició el cotejo, Coluna pretendió tomarlo en su marca, pero bastó una sola escapada de este inspirado del fútbol para que el Santos se colocase en ventaja. Se dio cuenta Coluna de la imposibilidad suya para afrontar con éxito esta lucha particular y quedó en manos de Umberto la marcación del peligroso delantero, a cuyo conjuero se mueve todo el Santos. Pero nuevamente Pelé logró deshacerse de su marca y Toninho, buen ejecutor, puso el marcador en dos

a cero. No merecía Benfica ir perdidioso, pero era indudable que Pelé pesaba más de la cuenta. Es mucho más importante que el resto del Benfica, incluyendo a Eusebio. Su juego simple, sin interesarle la marca porque juega "la de él", lo hace importante por su innegable maestría. Benfica, en cambio, solo inquieta cuando Coluna abandona la marca y pasa al ataque. Pero lo hizo en muy contadas oportunidades...

La parte complementaria nos mostró un "dejarse estar" del Santos, pero sin arriesgar, y ello permitió un repante del Benfica con relación a su presentación frente

a Boca. Ofensivamente, es al gol con bastante facilidad por tierra todo lo bueno Santos, por su parte, siguió un Pelé que solo mostró lo suficiente en el partido. bien dejaron bastante que ya que, cuando Benfica De ahí esos dos goles que también pudieron haber tos, que sin duda fue más

Santos 4 Benfica 2

SANTOS: Gilmar; Ramos Delgado, Rildo, Carlos Alberto, Joel, Oberdam, Amauri, Lima, Toninho, Pelé y Pepe. A. S.: Claudio. D. T.: Antonino Fernandes.

BENFICA: Henrique; Jacinto, Humberto, Raúl, Cruz, Graça, Coluna, José Augusto, Torres, Eusebio y Simoes. A. S.: Nascimento. D. T.: Otto Gloria.

Árbitro: Bossolino. **Cancha:** Boca.

Goles en el primer tiempo: A los 8' y 32' Toninho (S).

Goles en el segundo tiempo: A los 3' Toninho (S); 5' Tony (B); 21' Toninho (S) y a los 43' Calado (B).

Recaudación: \$ 1.230.600 y por plateas \$ 301.500.

Cambios en Santos: Almiro por Amauri y Negreiro por Lima. En

Benfica: Calado por Eusebio y Tony por Augusto.

oportunidad al no lograr su propósito. Sobre los 31', Eusebio combina con Simoes que a ras del piso ejecuta centro. Salta Eusebio con Carlos Alberto, logrando éxito aquel pero surge Gilmar controlando con seguridad. A raíz de esto Eusebio resultó con una pequeña herida en una ceja.

DE NUEVO TONINHO

A los 32', Amauri escapó a la marca de Raúl, centreando oportuno. Toca Cruz a medias, de cabeza, yendo la pelota a poder de Pelé que con rápido amague entrega de zurda para Toninho el cual, dentro ya del área grande, tira anulando al arquero del Benfica, tras el yerro de Humberto permitiendo que el autor del nuevo gol maniobrara cómodamente. Y 2 a 0 para el Santos.

A los 44', Benfica vio esfumarse magnífica ocasión para disminuir el marcador. Eusebio en excelente maniobra con Torres abrieron brechas dejando fuera de foco a Ramos Delgado. El balón fue entonces a los pies de Simoes, solito para rematar al gol, pero se embarrulló y shot desviado. Así finalizó la etapa favorable 2 a 0 al Santos.

SEGUNDO TIEMPO

Al minuto y medio de esta etapa fi-

nal un sebio facie pelota; B al corner

TRIPLE

A los que se teral y de ali, p mató con ba, cuando todo Tom table acc

DESCU

Sobre de cedio zo de Aug lota y am el ángu tanto.

MAG

A los tuvo esp a quem de sus en mag punta portar ovación

EL

A los sensaci quisto victoria interpo Humbando

AM

A los mar an Calado quierda puso

HIJO A BENFICA

GANADOR

de artifice del juego. de los goles a todos menor dimensión de por individualidades. El otro duelo: Pelé-iración y de asombro.

de Coluna lo desvió Eusebio que le devolvió la pelota tiró débilmente y echó Carlos Alberto.

TE DE TONINHO

Lima dio largo para Pelé tranquilamente por su la-gueando anuló a Cruz. Des-ido a la línea del corner re-fecto y la pelota ya entra-terminó por empujarla del-o colocando el 3 a 0. No-la de Pelé.

NTA BENFICA

5', Coluna en el área gran-tony (que entró en reempla-to) quien tras parar la pe-ar, shotó con pericia hacia superior conquistando el

otra magnífica maniobra con habilidoso "túnel" ante a Lima en disposición de te malogró rematando sin

nente fue prevaleciendo el fío. Sus hombres fueron lle-genio y la estrategia del gran-tras que, Toninho, con su lidad para sacar provecho adador de toda circunstancia guía erigido en terrible pe-

RAL, HENRIQUE

en una jugada de Pelé, acular engarce, hasta que, pa, Toninho efectuó uno-icos remates que Henrique contención salvó con la-ados al corner, sin re-iores contingencias. Una-ó la acción de uno y otro.

RDUGO" TONINHO

Toninho, convertido en el goleador del Santos, con-uarto gol que sellaría la su equipo. Recibió de Pelé-ose astutamente entre Jacinto, que fallaron, to-e para encestar.

A CALADO

al quedar descolocado Gil-presencia de Torres, entró-ade el suelo, con pierna iz-cifras definitivas. Se im-to por 4 a 2.



PRIMER GOL. Jugada genial de Pelé, que dejó en el camino a tres rivales, para finalmente, y como con la mano, hacer un pase a Toninho, cuyo remate batió al indeciso José Henrique. Así culminó una obra maestra del fútbol y así se inició la serie del centro delantero del Santos, autor de cuatro hermosos goles.



SALVA GILMAR. Eusebio se quedó con las ganas de hacerle un gol al Santos. Aquí había llegado hasta las cercanías de Gilmar, quien, en colaboración con Oberdam, se apoderó de la pelota antes que "La Pantera" rematara.



PRESSIONA BENFICA. Anticipándose a la acción de Simoes, Oberdam despeja de cabeza un centro sobre su área, en tanto Rildo cuida sus espaldas y la posible acción del delantero portugués, que no pudo obtener ventajas.

PENTAGOLES

Esta tarde jugaron por el Pentagonal de fútbol, los equipos de Santos y Benfica. Es decir, los de Pelé y Eusebio. De entrada nomás, hubo un jugador que tuvo derecho a rezongar:

—Si los goles los hago yo, ya podrían llamarle al Santos el equipo de Toninho...

La gente esperaba que se encontraran Eusebio y Pelé. A ver quién se gambeteaba. Pero casi siempre se iban cada uno por su lado. Decididamente, se gambeteaban el encuentro...

El número que llevó Toninho en la espalda era solamente para su identificación. Porque en cuanto a juego... jugó con todos los números. Estuvo en todas partes.

Hubo algunos fouls "verbales" entre lusitanos y brasileños. El árbitro... "in albis".

El de hoy fue el sexto match entre Benfica y Santos, que venció en los cinco anteriores. A principios del mes que viene se medirán de nuevo en Nueva York.

Hasta los dos camarines llegaron en gentil visita de cortesía el interventor de la AFA y don Virgilio Capaccione.

Escasa concurrencia. Tribunas raleadas. Se notaba que no jugaba Boca...

Banderas de Portugal y de Brasil. Parecía un partido en Río o en Lisboa. Pero si nos atenemos a los dos números "clou" .. era Brasil contra Mozambique.

El Pentagonal seguirá pasado mañana con los cotejos entre Nacional y Santos —a las 20— y Benfica-River, a las 22.

Partido botánico: Benfica trajo una flor (Jacinto) y el Santos una fruta: Lima.

Turf: Toninho acertó la triple. Y uno de yapa.

Ramos Delgado sostuvo un duelo con Simoes. Ganó Ramos Delgado por un apellido más.

No todos parecían del idioma de Camoens: Ramos Delgado, argentino. Y Lima, más bien pertenece al Perú.

Torres fue punto alto. Solo en estatura.

Benfica, pese a ir perdiendo por cuatro a uno, no bajó los brazos. Al contrario, Calado los alzó como queriendo tocar el cielo, cuando anotó el segundo para Benfica.

—Pero éste no jugó en el primer tiempo... ¿Quién es? ¿Un colado? (Pero no, era un CALADO)

Resultado real: TONINHO, cuatro; BENFICA, dos.

ma instancia despejar guardameta portugués.

ITO

uipo a la europea: llega ero su extrema defensa pueda hacerse adelante. lo a media máquina, con cos chispazos, sin entrar olmo, los brasileños tam-en el planteo defensivo, a complicó la existencia. a haber sido más. Como ado más los del San-ante en todas sus líneas.

CATOLICA MAS DIABLA

UNION Y QUILMES EMPATAN POR EL RECLASIFICACION

SANTA FE, 18 (De nuestro corresponsal). — Recién minutos antes del mediodía se resolvió la realización del match entre Unión y Quilmes por la Reclasificación de primera A. La fuerte lluvia caída dejó el campo en malas condiciones, pero como la "pelota saltaba", el juez Comesana hizo cumplir el mismo. Bajo sus órdenes los equipos formaron así:

UNION: Cordero, Cabrol, Figueroa, Sauco, Palacios, Lapalma, M. Sanabria, Flores, Scotta, Vitale y Mendoza. A.S.: Garzón. D.T.: Mansilla.

QUILMES: Cavallero, Andrada, Bertolotti, Reguera, Laginestra, Santiago, Zarich, Sernia, Babastro, Leeb y Benito. A.S.: Sánchez. D.T.: Zarich.

Desde su comienzo el juego resultó poco lucido, llevando el control del mismo el conjunto de la casa. Sobre los 14 minutos un potente tiro de Vitale despedido desde cerca desvió al corner Cavallero, no teniendo consecuencias el puntapié de esquina ejecutado por Mendoza. Luego de los 30 minutos, la mejor forma de actuar de Quilmes le valió entrar en ventaja en el tanteador a los 32' por intermedio de Santiago, quien luego de esquivar a Cabrol y Sauco, venció desde cerca a Cordero.

Reanudada la lucha, ésta fue un "calco" de la primera etapa. El estado barroso del campo no permitió la labor efectiva de ambos rivales jugándose en forma pareja y monótona. A los 35' Scotta al recibir la pelota de Flores, con shot esquinado despedido dentro del área chica decretó el empate.

● EMPATE

Por el torneo de Reclasificación de primera C jugaron esta tarde en General Rodríguez los equipos de L. N. Alem, local, y Central Córdoba.

L. N. ALEM: Capalia, Gorostieta, Solari, Guibaud, J. Suárez, Bramuglio, Grosso, Fernández, Barrionuevo, Izaguirre y M. González.

CENTRAL CORDOBA: Belis, Limia, Alomar, Mauro, Morales, Galardi, Albil, Rivas, Báez, Sánchez y Aquino.

El partido resultó muy disputado terminando el mismo empatado en dos tantos por bando.

CAYO INDEPENDIENTE EN CHILE 1 A 0

SANTIAGO DE CHILE, 18 (Associated Press, France Presse y ANSA). — No obstante la tarde nublada y muy fría, más de 25.000 personas asistieron al estadio Nacional para presenciar el match Universidad Católica-Independiente, que había provocado singular expectación. Los locales ganaron 1 a 0 ajustadamente.

Venció el equipo chileno luego de demostrar mayor penetración y decisión que el trasandino. El tanto del triunfo fue logrado en el primer tiempo. En el período complementario el juego fue de accionar enredado y violento, motivando la expulsión del argentino Mircoli.

Se llevaban disputados 13 minutos cuando un rebote de la defensa visitante fue logrado por Sarnari, que avanzó combinando con Isella. Este envió la pelota en profundidad hacia Messen, que entró velozmente venciendo a Truchia. El accionar del ganancioso fue superior hasta los 20 minutos en virtud de la labor de sus mediocampistas, con quienes colaboró Sarnari, que se tiraba frecuentemente atrás en busca de la pelota. Los frecuentes desmarques de su ataque crearon problemas a la retaguardia roja, en cuyo elenco se destacó Pavoni y Truchia.

Levantó más tarde Independiente su accionar, al mejorar Fortunato su ubi-

Univ. Católica Independiente

1
0

UNIVERSIDAD CATOLICA: Cody; Barrientos, Laube, Lecaro, Díaz, Barrales, Isella, Varas (Lorenzo Díaz), Messen, Sarnari y Carvallo.

INDEPENDIENTE: Truchia; Mircoli, Monges, Acevedo, Pavoni, Fortunato, Pastoriza, Bernao, De la Mata, Ibáñez y Tarabini.

Cancha: Estadio Nacional.

Goles en el primer tiempo: A los 13', Mesens (UC).

Incidencias: En el segundo tiempo, a los 28', fue expulsado Mircoli (I), por brusquedad.

cación en el medio campo, posibilitando el trabajo de Pastoriza y de De la Mata, provocando la entrada de Tarabini que fue por entonces el delantero

de Independiente que provocó más peligro.

En la etapa complementaria levantó Independiente su rendimiento y llegó con más claridad, pero la defensa chilena fue segura. El juego se hizo fuerte y agresivo. A los 11 minutos, De la Mata y Laube se tomaron a golpes y a los 28', Mircoli hizo una "plancha" a Varas, que se lesionó.

El argentino fue expulsado y Varas reemplazado por Lorenzo Díaz. Siguió predominando Independiente, pero al centralizar el juego se perjudicó. En cambio contraataques de la "U" crearon problemas a Truchia, que salvó entonces varias situaciones de real peligro. Los locales, en la etapa complementaria, con menor número de avances, provocaron avances penetrantes y muy peligrosos. Cabe señalar que Truchia se destacó por sus aciertos al detener varios tiros que tenían sabor a gol. El público lo aplaudió mucho y se lo consideró el mejor jugador del campo.

EMPATE DE SAN LORENZO

ASUNCION, 18 (Associated Press). — En su segundo encuentro en esta capital, el campeón Metropolitano del certamen de la Asociación del Fútbol Argentino igualó sin tanto con Olimpia, en el match celebrado anoche en Puerto Sajonia. San Lorenzo de Almagro halló un recio rival en el equipo paraguayo.

En la segunda etapa, a los 14 minutos, debido a una intervención brusca, fue expulsado Sconfianza.

Los conjuntos se alistaron de la siguiente manera:

OLIMPIA: Apolinar Giménez, Pedro Molinas, Laterza, Gaona, Benítez, Sanguinetti, Genaro González, Vergara, Del Puerto, Godoy y Lorenzo Giménez.

SAN LORENZO DE ALMAGRO: Buttice, Villar, Calles, Sconfianza, Rosl, Tojo, Telch, Amado, Pedro González, Veirá y García.

Con este resultado el equipo de Buenos Aires se rehabilitó en cierto modo de su actuación en este país, ya que en su primera presentación fue derrotado por Cerro Porteño por 3 a 1.

SANTA FE ES CAMPEON DE VOLEIBOL, EN CABALLEROS

Las representaciones de las Federaciones Santafesina y Metropolitana de Voleibol se adjudicaron el IX campeonato argentino de ese deporte, masculino y femenino, respectivamente, que organizó la Federación Metropolitana.

En el gimnasio del Club de Gimnasia y Esgrima — Bartolomé Mitre 1165 — se realizó en la fecha la jornada final del torneo masculino. Inicialmente se midieron la Federación Mendocina vs. Entre Ríos, triunfando la primera por 3 a 0, con los siguientes parciales: 15-5, 15-13 y 15-10. Seguidamente en cotejo que tuvo carácter decisivo el equipo de Santa Fe derrotó al de la Federación Metropolitana, en un encuentro no apto para cardíacos, por 3 a 1, con estos parciales: 10-15, 16-14, 15-2 y 15-8.

El primer chico lo ganó la Metropolitana por su mejor técnica y bloqueo, llegando a prevalecer en el

marcador en el segundo por 10 a 4. Se produjo entonces una notable levitación en el team santafesino que le permitió, en lucha muy dramática y de alto nivel técnico, empatar en 13 tantos y alcanzar el triunfo por 16 a 14.

El tercer chico fue netamente favorable el ganador, que alentado por una barra muy bulliciosa, aprovechó el nerviosismo que ganó en las filas de Capital. Su mejor estado físico y de ánimo, unidos a los atributos de calidad, le recordaron la victoria en el último chico por 15-8 que fue largamente festejado por sus adeptos.

Los teams: Santa Fe: M. Procopio, J. C. Ballesteros, A. Logiudice, J. C. Massau, F. Sorrentino, N. Bara, C. Morario, C. Coscarella, R. Pérez y J. Sorrequieta. Capital: R. Faffaele, O. Intrieri, J. Fiorentino, R. C. López, R. Pozzi, A. Díaz, L. Lufrano,

J. H. Olmo, A. Giudici, R. Trentalance, E. Acosta y J. C. Leguizamón.

Mendoza: K. Mikalef, R. Straki, R. Eceiza, W. Pozzoli, H. Bonder, F. Giménez, R. Núñez, J. Díaz, C. Rincón y C. Sola.

Entre Ríos: M. Blanco, M. Speroni, E. Chailiol, M. Idiarte, E. Crespo, L. Duarte, J. Sulikowski, J. Flores, I. Sosa y A. Chailiol.

En la víspera, en el encuentro decisivo del certamen femenino, la Federación Metropolitana venció a la Santafesina por 3 a 0, con los siguientes parciales: 15-9, 15-8 y 15-10. Los teams:

Capital: A. M. Spinetto, V. Vascon, N. Torres, S. Werckmann, S. Calvo, M. Svampa, B. Kramer, E. Hartl, N. Rimoldi, G. García, S. Parcio y M. Bigno. Santa Fe: T. Sorrequieta, L. Petesen, S. de Sorrentino, L. Rivero, G. Pirchio, S. Olcese, N. de Dosso, N. Argüello, L. De Benedetto.

DAVIS: ESTADOS UNIDOS BATIO A ESPAÑA

CLEVELAND, Ohio (Estados Unidos), 18 (EFE). — Con el resultado registrado esta tarde en el concurso de tenis entre España y Estados Unidos, por la disputa de la Copa Davis, los estadounidenses se han clasificado para disputar la final interzonal del clásico certamen. En efecto, al vencer el norteamericano Graebner al español Gisbert, luego de intensa disputa —el en-

cuentro demandó 1 hora y 14 minutos — por las siguientes cifras: 9/7, 6/3 y 6/1, el equipo de aquel que cuenta con tres victorias contra una de los españoles, aunque el mejor valor de España, Manuel Santana, se imponga en el próximo match, se habrá clasificado para la final interzonal.

En cuanto hace al cotejo en sí, el mismo acaudó a la concurrencia por su movilidad.

NACIONAL GANO APENAS

MONTEVIDEO, 18 (Associated Press). — Nacional derrotó por 1 a 0 a Racing, completando la cuarta fecha del campeonato uruguayo de fútbol, en partido disputado hoy en el estadio Centenario ante 20.000 personas.

El primer tiempo había finalizado empatado 0 a 0 y, cuando se disputaba el último minuto de la segunda etapa, el puntero derecho Esparrago decretó el tanto

que dio el triunfo a Nacional.

En la segunda etapa Racing sufrió la baja de su centro medio Lamas, retirado del campo por lesión.

A las órdenes del árbitro Juan J. Quevedo, los equipos alinearon de la siguiente forma:

NACIONAL: Domínguez; Montero Castillo y Ubifias; Montero Castillo y Alvarez; U. U. Ica y Mújica; Espá-

rrago, Prieto, Celio, Techeira y Pérez.

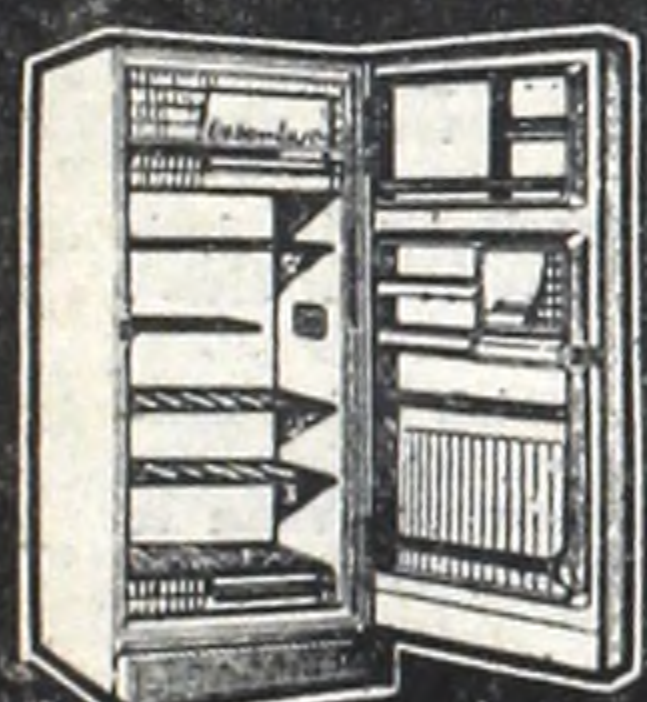
RACING: Alayon; Sandoval; Soria; González, Lamas e Iribarren; Echeverría, Beauxis, Iglesias, Tabarez y Acuña.

Los resultados de los restantes encuentros que completaron la etapa fueron los siguientes: Cerro 3, Liverpool 1; Defensor 2, Rampla Juniors 0, y Danubio 1, River Plate 1.



TELEVISOR WESTFIELD
PANTALLA GIGANTE
DE 59 CENTIMETROS
ULTIMO MODELO DE LUJO
A SOLA FIRMA

SIN NINGUN ANTICIPO
EN 30 MESES DE \$1.200



HELADERA ESLABON DE LUJO
GABINETE DE GRAN CAPACIDAD
EQUIPO BLINDADO SILENCIOSO
GARANTIA ESCRITA POR 5 AÑOS
A SOLA FIRMA

SIN NINGUN ANTICIPO
EN 30 MESES DE \$1.500

MAQUINA DE TEJER PIACENZA AUTOMATICA



UNICA CON PICO DOBLE FAZ - TEJE, COSE, REMALLA Y UNE LOS TEJIDOS
CON COMODO CUENTA VUELTAS IMPORTADO Y 20 LECCIONES GRATIS EN ACADEMIA

SIN NINGUN ANTICIPO EN 20 MESES DE \$1.200



ESTUFA WESTFIELD
A RAYOS INFRARROJOS CON GARRAFA DE 10 KILOS
GRADUABLE DE 1.500 A 3.000 CALORIAS
LA GARRAFA SE UBICA DENTRO DEL GABINETE
DESIZABLE SOBRE RUEDAS

SIN NINGUN ANTICIPO
EN 20 MESES DE \$500

HECTOR AMADO S. A.

CAPITAL \$ 600.000.000.00 m/n.

SALTA 865 - LANUS ESTE
TEL. 241-1350 - 1691 - 2054 - 2337 - 2907

SUSPENDIERON LA FINAL DE TERCERA

El segundo encuentro final por el título de campeón metropolitano de tercera división, que debían jugar esta mañana Estudiantes de La Plata y Vélez Sarsfield, fue suspendido en razón de la persistente lluvia que dejó el estadio de 57 y 1 en la capital bonaerense, en pésimas condiciones.

Los dirigentes de ambas entidades se pusieron de acuerdo en conversación telefónica, para tomar la determinación aludida. También dejaron establecido iniciar gestiones para jugar el partido en el curso de la semana que se inicia. Cabe agregar, que en el acuerdo estuvo representada la parte de la televisión. Es muy probable que el match se dispute en horas de la noche, en razón que Estudiantes tiene que partir el sábado a Córdoba y desea incluir en el plantel, a varios jugadores de la tercera.

EN PARTIDO VIOLENTO FUE VENCIDO CENTRAL

CORDOBA, 18 (De nuestro corresponsal). — En un match de acciones violentas se impone al término del primer período, Talleres por 1 a 0 frente a Rosario Central de la AFA, en el estadio de Barrio Jardín.

El tanto fue obtenido por Guerini del equipo local a los 30 minutos; posteriormente, y a consecuencia del juego demasiado brusco del equipo visitante, hubo un intercambio de golpes de puño y puntapiés entre los jugadores de ambos equipos, del que también participaron los suplentes, debiendo el árbitro, señor Telésforo Cáceres, de la liga cordobesa, expulsar del campo de juego a Pascutini y Gramajo de Rosario Central y a Armentante de Talleres.

LOS EQUIPOS

TALLERES: Fonseca; Gómez, Sofranisnik, Montoya, De Luca, Berrondo, Armentante, González,

Guerini, Atampí y Massettani.

ROSARIO CENTRAL: Carnevali; Jorge González, Pascutini, Mésiano, Sesana, Palma, Griguol, Poy, Miranda, Gramajo y Gómez.

Árbitro: Telésforo Cáceres de la liga cordobesa.

● GANO PENAROL

MONTEVIDEO, 18 (ANSA). — A duras penas Penarol mantuvo ayer su posición al frente del campeonato uruguayo, derrotando a Sud América por la mínima diferencia en resultado injusto para el vencido, inaugurando la cuarta etapa del torneo local. El único gol del encuentro lo marcó Pedro Rocha, de tiro penal, a los 21' de la primera etapa.

El líder sólo tuvo algunas acciones peligrosas a cargo del contragolpe que manejó el ecuatoriano Polo Carrera desde el centro del campo.

REVISACION PARA QUE NO HAYA NINGUNA DUDA

KINGSTON, Rhode Island, 18 (Reuter). — Las jóvenes integrantes de la delegación olímpica norteamericana que viajará a México serán sometidas a exámenes médicos la semana próxima para verificar su "femenidad". Con tal medida se busca evitar a las muchachas posibles situaciones embarazosas cuando lleguen a la capital azteca en octubre, informó el jefe médico de la delegación, Dr. Daniel F. Hanley. Indicó el facultativo que se someterán a tales pruebas a las 113 integrantes del grupo nacional y señaló que las pruebas se efectuarán el 24 de agosto en el hospital Long Beach Memorial de California.

Los exámenes serán realizados por doctores de la Sociedad Norteamericana de Patólogos Clínicos como una contribución al esfuerzo en que se ha embarcado Estados Unidos con miras a las olimpiadas. Consignó Hanley que los exámenes tienen por objeto aclarar cualquier situación dudosa antes de que el equipo llegue a México. Agregó que las pruebas son muy sencillas y consisten en analizar una muestra de saliva de las deportistas. Los patólogos buscarán en la saliva la presencia de cromatina sexual femenina en las células. Si un diez por ciento o más de las células contienen dicha cromatina, la persona examinada queda habilitada para competir en los juegos de la división femenina.

LALLANA FUE INTERNADO

BOGOTA, 18 (France Presse). — El futbolista argentino del Deportivo Cali, Juan Carlos Lallana, fue internado en una clínica a raíz de un golpe que recibió en la cabeza el jueves pasado, durante la disputa del encuentro por el campeonato oficial, con el Junior. Un vocero del Cali dijo que el estado de Lallana no es grave, pero que fue hospitali-

zado como medida preventiva, para evitar posibles complicaciones. Pese a que el jugador se encuentra bien, el técnico del equipo resolvió no incluirlo en el team que hoy deberá sostener un match importante contra el Deportivo Pereyra, otorgándole unos días de descanso para ayudar a que se reponga debidamente.

HOY — BAILE DE 17 a 1.30 Hs. — HOY
SALON "LA ARGENTINA"
Rodríguez Peña 361 T. E. 35-6142
TRES GRANDES ORQUESTAS
CARMELO D'AMICO Y SU FAMOSA ORQUESTA PARAGUAYA
Típica LUCIANO LEOCATA. Tropical "LOS ALMIRANTES"

Salón AUGUSTEO SARMIENTO 1374 HOY. 18 a 1

CUARTETO IMPERIAL

SOLICITADA

SINDICATO DE MECANICOS Y AFINES DEL TRANSPORTE AUTOMOTOR (S.M.A.T.A.) PARO NACIONAL

La Comisión Directiva del S.M.A.T.A. ha dispuesto la realización de una huelga general por 24 horas en todo el territorio del país el día 23 de agosto. Se trata de una medida de protesta colectiva y de auto defensa contra los despidos y suspensiones en masa, contra el cierre y la paralización de las empresas, contra una política económica de subempleo y de infraconsumo, contra la congelación de los salarios, contra la ineficacia de los organismos oficiales que tienen a su cargo la aplicación de las leyes laborales y las normas que regulan la industria automotriz y contra el atropello y represión a mansalva de trabajadores desarmados que reclaman sus derechos.

En el cuadro siguiente se puntualiza la situación por la que atraviesan los distintos establecimientos de la actividad y las razones de orden gremial que justifican la medida adoptada.

GENERAL MOTOR ARGENTINA S. A.: Suspensión masiva sin causa justificada que afecta a la mayoría del personal por una semana durante el corriente mes de agosto, en abierta violación de la convención colectiva que garantiza el pleno empleo y del Decreto número 4367/65 que prohíbe expresamente esa medida.

CHRYSLER ARGENTINA S. A.: Pese a existir una declaración oficial de insalubridad para las tareas que se cumplen en la nueva Planta de Pintura, la empresa la desconoce y obliga a los obreros a trabajar 8 horas bajo amenaza de despido. Además, ha dispuesto una nueva suspensión de diez días a partir del lunes próximo, que afecta a todo su personal.

CITROEN S. A.: A pesar del conflicto anterior, que significó la suspensión y despido de parte de su personal y de los representantes sindicales, como consecuencia de la super explotación a que eran sometidos, se siguen imponiendo jornadas agotadoras en las líneas de producción, además de las recientes suspensiones y despidos aplicados a los trabajadores de la sección Mantenimiento.

EATON EJES S. A.: Restricción absoluta a los delegados sindicales y obstaculización e intimidación permanente para impedir toda actividad gremial dentro de fábrica. Despido de activistas.

DUNLIT S. A.: Despidos y demora injustificada en el pago de los haberes del personal.

FORD MOTORS ARGENTINA S. A.: Despidos a diario, continuos traslados del personal y permanente violación a las normas de la convención colectiva y de las leyes vigentes, modificación unilateral del régimen de trabajo en la planta Estampado.

SAFRAR S. A.: Aduciendo que se alteraría la "tranquilidad" en que se desarrollan sus actividades, no permite la

II — LA IRRESPONSABILIDAD DE LAS

Los trabajadores del automotor no podemos consentir que las grandes empresas, generalmente ligadas al capital internacional, solventen sus balances con nuestro sacrificio y con nuestro esfuerzo.

No le toleraremos a General Motors Argentina S. A., ni a Chrysler S. A., ni a ninguna otra empresa que, hoy con el pretexto de la realización de un "inventario" y mañana con la excusa de una retracción del mercado, continúen suspendiendo y despidiendo a miles de trabajadores. Y no se lo consentiremos, primero, porque no es justo que se haga recaer sobre las espaldas del trabajador los efectos de una crisis (real o presunta) o las consecuencias de una minucia administrativa, segundo, porque la convención colectiva garantiza la plena ocupación y, tercero, porque el decreto N° 4367/65 obliga a las empresas a no paralizar sus plantas y a distribuir armónicamente el proceso productivo a lo largo de todo el año sin afectar el nivel de empleo.

Pero tampoco podemos admitir que el Estado se desentienda de sus obligaciones. La Secretaría de Estado de Industria y Comercio es la autoridad de aplicación del Decreto N° 4367/65 y no lo hace cumplir. La Secretaría de Estado de Trabajo es la autoridad de aplicación del convenio y tampoco lo hace cumplir. Cuando nos detenemos a pensar en esa omisión, que cualquiera podría explicar como la

Por si todo esto fuera poco, ha venido a sumarse la situación de conflicto desatada en la empresa IKA RENAULT de Córdoba. Los trabajadores mecánicos de todo el país —al igual que la opinión pública en general— han asistido espantados e indignados a la represión sangrienta de las fuerzas policiales contra los compañeros en conflicto.

Se pretende sustituir el derecho por la fuerza represiva. Se pretende ahogar en sangre la justa protesta de los trabajadores. Se pretende doblegar la voluntad combativa de quienes luchan por dignificar su condición obrera y por el porvenir de su familia.

IV — FRENTE A LA CRISIS DEL MOVIMIENTO

El S.M.A.T.A. sale a la lucha por problemas que le son propios, pero que también son comunes a todos los trabajadores argentinos. Aquí, en la lucha por esos objetivos, ESTÁ LA UNIDAD. La Unidad esencial de los trabajadores que éstos han logrado y que lograrán siempre por abajo o por arriba de sus dirigentes. La unidad en una sola y auténtica C.G.T.

Nuestra posición es clara al respecto y no admite tergiversaciones. La unidad debe buscarse en torno de los objetivos permanentes de la clase trabajadora, así como nos oponemos con energía a la ingerencia del Estado en los sindicatos, con el mismo vigor nos negamos a enajenar su autonomía en favor de grupos, sectores o partidos.

Y esa posición tampoco admite etiquetas. No somos ni participacionistas, ni colaboracionistas, ni dialoguistas, ni rebeldes. Pero tampoco estamos en la neutralidad cómoda, especulativa u oportunista. Nuestra lucha de hoy lo está demostrando.

Estamos sí, libres de ataduras y compromisos con el Gobierno, los agrupamientos y los sectores políticos. Por eso podemos fijar nuestra posición con claridad, hablar

V — HUELGA GENERAL DE 24 HORAS

Por todo ello y consciente de que no es baleando a los trabajadores a mansalva, explotando sus sacrificios, congelando sus salarios, modificando sin consulta el régimen jubilatorio, cercenando sus derechos y desoyendo su

realización de asambleas para que los trabajadores puedan expresar democráticamente sus inquietudes y anhelos. Mientras tanto ajusta sus "tiempos de producción" a límites intolerables, niega categorías y mantiene un "paternal" monólogo con los representantes gremiales.

IKA-RENAULT S. A.: Suspensiones cíclicas, despidos permanentes, negativa de reconocimiento a resoluciones oficiales y judiciales sobre insalubridad en su planta, conducta ésta favorecida por el apoyo gubernamental, recientemente manifestado a través de la bárbara represión policial contra los trabajadores, que arrojó un saldo de varios compañeros gravemente heridos.

PERDRIEL S. A. (Planta de Matrices en Córdoba): Total falta de seguridad industrial en su planta, lo que ha provocado un grave accidente de trabajadores de público conocimiento. Además, suspensión masiva de todo su personal y despido de delegados.

MERCEDES BENZ S. A.: Violación permanente de la convención colectiva de trabajo.

RAMA CONCESIONARIOS DE AUTOMOTORES: El Gobierno, a través de la Secretaría de Estado de Trabajo, a puesto y sigue poniendo trabas al accionar de la organización para lograr el cumplimiento del convenio N° 120/66 en todo el país. Se suma a esto el desconocimiento de las empresas a la entidad sindical, configurando todo ello una grave situación que afecta a los trabajadores de la rama ACARA.

RAMA TALLERES MECANICOS: Total desconocimiento de las leyes y convenciones colectivas vigentes por parte de las patronales.

INTERIOR DEL PAIS: En Mendoza, Tucumán, Bahía Blanca, Santa Fe, etc. la negativa de las empresas a aplicar los convenios colectivos de trabajo, y la tolerancia de las autoridades locales que con su inactividad favorecen ese incumplimiento, determina que los trabajadores se vean impedidos de percibir la justa retribución a que tienen derecho, generándose un permanente estado de conflicto.

EMPRESAS Y LA TOLERANCIA DEL ESTADO

consecuencia lógica de una tolerancia cómplice, a los trabajadores no nos queda otra alternativa que tomar en nuestras propias manos la defensa de la ley y de los derechos cuya violación se consiente desde las esferas del poder.

Si ese es el drama que viven los trabajadores de las fábricas terminales de automóviles, no es menos grave la situación de los obreros y empleados de las concesionarias y talleres mecánicos. Día a día se amplía la nómina de establecimientos que cierran, con su secuela de despidos que ya suman miles. Día a día también acrece el número de concesionarias y talleres que no cumplen la convención colectiva, alentados por las trabas oficiales que entorpecen su aplicación.

La Comisión Directiva del S.M.A.T.A. ha agotado ya su cuota de paciencia, reclamando estérilmente del Estado la adopción de decisiones claras que permita a los trabajadores el goce pleno de sus derechos. Por toda respuesta, lo único que ha obtenido hasta ahora es, o resoluciones equivocadas que distorsionan el encuadramiento de la mano de obra, o decisiones arbitrarias que constituyen verdaderos despojos, o dilaciones intolerables en el trámite de los expedientes y controversias. La Secretaría de Estado de Trabajo sabe que tenemos razón y nada hace, manteniendo una situación de injusticia de la que cualquiera saca dividendos menos los trabajadores mecánicos.

III — LA SITUACION EN CORDOBA

Este es un episodio bochornoso que nos llena de justa indignación. Pero es también un jalón en el camino de la lucha. A los compañeros cordobeses les dice todo el gremio: "No están solos, porque los acompaña nuestra solidaridad activa" y al Gobierno, que parece haber elegido el camino de la violencia, la Comisión Directiva le responde haciendo suyas las palabras de los propios trabajadores cordobeses: "La fuerza es el derecho de las bestias. Baleando a los trabajadores a mansalva, explotando sus sacrificios, congelando sus salarios, cercenando sus derechos y desoyendo la justa protesta obrera, sólo conseguirán que la lucha de los trabajadores siga adelante y se fortifique con la solidaridad popular".

OBrero, esta es la posición de S.M.A.T.A.

con todos en el lenguaje común de los trabajadores, proponer nuestras soluciones sin complejos ni inhibiciones y desechar toda presión que, desde adentro o desde afuera, pretenda hacer modificar nuestra línea de conducta. Y la defenderemos, más que como sindicalistas, como argentinos dispuestos a demostrar que podemos darnos nuestras propias soluciones y montar nuestros propios dispositivos de defensa y lucha.

Consecuentes con esa posición, no criticamos ni censuramos a las organizaciones que han decidido alinearse en uno u otro agrupamiento sindical. Sólo le señalamos a todas que la unidad que queremos alcanzar y que no queremos perder, la perderemos definitivamente si no encontramos pronto el camino para defenderla y consolidarla, si los dirigentes no deciden sentarse a una mesa común para ponerse de acuerdo sobre un programa mínimo de coincidencias que contemple los objetivos fundamentales del movimiento obrero, dejando de lado los egoísmos personales. Sólo así demostraremos que estamos al servicio de los trabajadores y no al servicio de nuestros propios intereses o, lo que es peor, al servicio de nuestros enemigos.

justa protesta, como se logrará superar la crisis que afecta al país, ni mucho menos, asegurar la justicia social a que los trabajadores tienen derecho.

LA COMISION DIRECTIVA NACIONAL DEL S.M.A.T.A. RESUELVE

Declarar una huelga general en todos los establecimientos del país por el término de 24 horas, la que se cumplirá a partir de la cero hora del día viernes 23 de agosto de 1968.

COMISION DIRECTIVA NACIONAL DEL SINDICATO DE MECANICOS Y AFINES DEL TRANSPORTE AUTOMOTOR

TRIUNFO A LO PIRRO

SUPERANDO PENURIAS, LOVELL VENCIO A LESLIE



COMO HOMBREANDO BOLSAS. Así pareciera Leslie metiéndose por debajo del cuerpo de Lovell.

ROUND CERO

Con cortes en su rostro, heridas que sangran todavía, Lovell explica: "Desde la segunda vuelta sentí mi derecha muy dolorida... no pude trabajar con esa mano... Fijense la hinchazón, el nudillo también inflamado del dedo índice... Sentía el brazo como un palo... Como si fuesen brasas de carbón. Además, no podía ver bien del ojo derecho después del rónico topetazo de Leslie... Mire, si me ponían un dedo así a mi frente, les juro que no lo veía".

★ Después, mientras se le presta asistencia, añade: "Hasta ahora nunca había sufrido esta clase de cortes. Siempre combatí intacto, enterito. De manera que todos esos problemas e natural que rebajasen mi rendimiento. Pero estoy conforme. Anduve bastante bien, ¿no es cierto?, máxime debiendo afrontar tantas dificultades serias. Otro en mi caso hubiese padecido lo mismo. En la próxima, sin esas complicaciones ajenas al caudal normal de todo pugilista, he de superarme muchísimo más. Voy a demostrar lo que valgo a esos eternos críticos que hasta me dicen que no siento el boxeo... ¡Si el boxeo es mi gran pasión...! Y mi querido padre, quien me alienta desde lo alto del cielo... Yo quiero ser digno de su prestigio como campeón y como deportista. Y he de lograrlo. Se los aseguro".

★ Preziosa y Bruno Alcalá coinciden: "El tropiezo que experimentó Lovell con su mano inutilizada, le impidió ganar por fuera de combate. Ya lo tenía servido. Estamos satisfechos. Alberto progresa día a día. Hay que ver que Leslie es un valor avezado y veloz; superior a muchos que han venido últimamente. Lo que necesita Lovell es pelear más seguido".

★ En Shaffer, manager del negro, entra al vestuario colérico. "Es un terrible despojo", grita a quien quiere oírle... Pero a puertas cerradas recapacitando y más sereno, no es tan severo en el juicio. "Pudo ser empate" —expresa como de compromiso— y la misma posición "pour la galerie" adopta Leslie. Acerca de Lovell, opinan que es fuerte. ¿Bonavena...? No; prefieren pelear con pesados chicos. No volver a dar tanta ventaja en el peso.

Este anticipo de la tormenta de Santa Rosa se "transplantó" anoche a las raleadas tribunas del Luna Park... Menos mal que era un pequeño grupo de iracundos. Esos inadaptados que se filtran en todos los estadios y desatan su salvajismo, escudados coardemente entre las sombras. Porque de haberse registrado una nutrida concurrencia, el número de esos peligrosos sujetos hubiera ido en aumento y bueno; a estas horas en el Palacio de los Deportes estarían los bomberos removiendo los escombros...

Lo cierto es que al conocerse el veredicto dando como justiciero aunque no brillante ganador a Alberto S. Lovell, frente al norteamericano Chuck Leslie —en fallo unánime de los tres jurados: Chaumont, 199 a 194; Eloy González, 200 a 194 e igual puntaje dio Francini— ahí se armó un alboroto tremendo, lloviendo monedas como alevosos proyectiles, en cantidad tal que de habernos propuesto un recuento, quizá superaría la magra recaudación por venta de localidades. Y entre abucheos y expresiones agraviantes para el morocho del Dock —que en modo alguno merecía semejante reacción, pues hizo lo que pudo y trabajó honestamente— fue recibido el fallo, en tanto el norteamericano era saludado con una ovación (!), como si se hubiese mostrado cual una réplica del mismísimo Cassius Clay. Es que nosotros, los criollos, tenemos el vicio de exaltar en forma desmedida todo lo extranjero, valorizar más de la cuenta todo cuanto tenga membrete de made-in-EE.UU., menospreciando en cambio la industria nacional, todo lo nuestro... Si semejante especie de fanáticos van a proceder de la misma censurable manera frente a cada púgil al que le tengan "alergia", va a ser cuestión de que a la entrada "se los palpe de armas". Si, porque más de uno se vendrá con la alcancía, para vaciarla luego sobre

el ring y las plateas, donde gran parte del público resulta víctima de esta turba de inadaptados.

Estamos de acuerdo en que la labor de Lovell no estuvo dentro de un alto nivel. Que tuvo pasajes de total desconcierto luego de haber colocado a su rival al borde del nocaut ya en el segundo capítulo. Y que terminó exhausto, a los amarres y empujones, mirando angustiosamente el reloj como para liberarse de un terrible suplicio... Ese suplicio que deriva no solo de fallas técnicas, sino también anímicas. Lo consumen los nervios. Se desacoplaba en lo mejor de su faena. Mucho más, en este caso en que por heridas cortantes tras recios encontronazos, combatió desde la quinta vuelta con su rostro bañado en sangre y su ojo derecho sin visibilidad normalmente... Para colmo —y se supo recién en los camarines al término de la pelea— en ese mismo segundo asalto se resintió la mano derecha y desde entonces debió retacearla casi totalmente.

Como queda expresado, una serie de factores adversos se reunieron aquí para esos notorios altibajos del local. Pero en modo alguno puede objetarse su victoria y menos magnificarse como se hizo la tarea cumplida por Leslie. Conocedor profundo del oficio, el norteamericano exhibió un estado atlético impecable. Veloz, ágil, afrontó con entereza y resistencia (estos negros tienen la cabeza de granito) aquellos mandobles de Lovell que, de haber insistido en la combinación de golpes, en jugarse más resueltamente ante contingencias tan propicias para sus posibilidades, le hubiese abierto rumbo a un triunfo categórico y sin necesidad de ir repechando una verdadera "vía crucis" por todos esos sus padecimientos físicos y psicológicos. En el segundo round intercáló Lovell certeros impactos, hasta el uppercut de derecha, conmoviendo al negro. Después fue

entrando en eclipse. Peleando "a ciegas".

Precisamente en la discontinua actividad del argentino, en su falta de pericia para el toque de gracia fue hallando Leslie el resquicio para ir paulatinamente superando los pasajes en que su rival pegó en mayor proporción y con superior potencia. Entonces jugó "rol" preponderante la cancha, la viveza del norteamericano. Los diez kilos y medio que Lovell le llevaba de ventaja; 93 kilogramos contra 82k500 resultaron, a la postre, un lastre y no un handicap para el pupilo de Preziosa y Alcalá, viéndosele lento en sus maniobras, tirándose a plomo después de descargar sus punches. No tenía vitalidad ni lucidez para mantener el ritmo. Además, al sufrir los profundos cortes (subió dos veces el doctor Primavessi a revisarlo) terminó Lovell por perder la brújula, deambuló sin rumbo. Empero, como lo del forastero no se efectivizara más allá de ir emparejando las vueltas finales (y fue horroroso, llena de confusión y enredos, el epílogo), arribó Albertito con el margen indiscutido para hacerse acreedor al triunfo. Un triunfo poco menos que a lo Pirro. Que mandando las naves. Empalideciendo su prestigio. Dando "paso para las fieras" de la popular. Que tilda ridículas, "insolentes", "locura!", sus pretensiones de pelearlo a "Ringo" Bonavena por el título argentino.

Alguna evolución boxística asomó fugazmente en Lovell, pero factores negativos gravitaron en su desempeño. Como en oportunidad de vencer a "Speedy" Jordan, deberá sacar enseñanzas de este otro combate. Lo demás, bueno. Está por verse... Merece que se lo siga esperando. Tiene derecho a reclamar esa cuota de fe por parte de los aficionados. Anoche fue el gran incomprensido... Muchos astros han padecido en carne propia lo mismo. Recuérdese al Nicolino de sus comienzos.

Rafael Ronderos



CON LA CABEZA EN PUNTA. Se viene peligrosamente el negro, al mismo tiempo que su rival se protege con su guante derecho. Fue una pelea sin relieve.



SALVAJES EN EL LUNA

¿Hasta cuándo van a tener piedra libre los malandrines, que llevados por sus primitivos instintos cometen toda clase de tropelías en los espectáculos deportivos?... El simple y natural hecho de que un match de boxeo, un veredicto, no esté de acuerdo al engeguécido pasionismo de ese grupo de elementos, da margen para que se desaten los más peligrosos desmanes.

El Luna Park volvió a vivir anoche semejante bochorno. Las monedas arrojadas salvajemente como proyectiles, capaces de vaciar un ojo y producir otras delicadas lesiones, colocaron en tremendo riesgo al público del ringside, resultando muchos con heridas, entre ellos el propio árbitro. Se impone, pues, llevar al máximo las medidas policiales de represión. Hay que radiar a esos forajidos.

SMECCA PELEARA EN CARACAS CON EL Nro. 1 DEL RANKING

Una magnífica oportunidad para alcanzar su espaldarazo consagratorio en el ámbito internacional del pugilismo tendrá nuestro campeón de los plumas José Smecca, víctima reciente de un inculcable despojo en Chile frente a Geodfrey Stevers cuando lo enfrentó por el cinturón sudamericano que un fallo localista dejó nacer en poder del trasandino.

El crédito de Gonzalito viajará el martes próximo a Venezuela donde el 30 del mes enfrentará a Pedro Gómez, número 1 en el ranking de la división en que

acaba de obtener la corona José Legra, el cubano nacionalizado español. Luego, Smecca deberá responder al reto que por el cinturón nacional le ha formulado el cordobés Luis Romo.

● **CETRO DE LOS GALLOS**
El tucumano Alejandro Juárez, flamante titular de los gallos, pondrá en juego dicho galardón que obtuviese al destronar a Marcial Franco. Lo hará el 6 del mes entrante en Salta contra el crédito lugareño Víctor Cárdenas.

● **TRIUNFO LOCHE**
Nicolino Locche, siguiendo con su plan de mantenerse

en intensa actividad en esta cómoda posición de enfrentar a valores que distan mucho de su nivel estelar, se impuso por puntos en San Francisco (Córdoba), al representante local Hilario Suárez...

● **SE LESIONO FRAZIER**

Un cable procedente de Pittsburgh (EE. UU.), informa que el campeón mundial Joe Frazier sufrió un accidente de tránsito cuando viajaba en una motocicleta que tripulaba un hermano del negro. Frazier sufrió diversas contusiones y lesión en el pie izquierdo,

UN PUGIL DE 19 AÑOS MURIO EN ITALIA, LUEGO DEL NOCAUT

CAGLIARI, (Italia), 18 (ANSA). — Raimondo Gavioli, un boxeador de 19 años de edad, murió después de haber disputado un match de box. El joven cayó en el tercer round, cuando su adversario, Franco Ballisai, le asestó un directo a la mandíbula, de gran violencia. Ambos eran de la categoría gallo. Gavioli no pudo ser reanimado en el hospital y murió sin recobrar el conocimiento. El citado púgil falleció por hemorragia cerebral a causa del puñetazo recibido en la mandíbula, según consta en el resultado de la autopsia efectuada

por el director del Instituto de Medicina Legal de la Universidad de Cagliari. El responsable involuntario de la muerte de Gavioli, expresó su consternación por lo ocurrido, pero declaró que tiene la intención de continuar practicando el box:

—Espero tener éxito en el ring y obtener muchas victorias antes del límite. Quiero hacerme famoso, como Burruni y Benvenuti...

● **NOCAUT DUDOSO**

CARACAS, 18 (Associated Press). — El venezolano Carlos Hernández, ex campeón mundial de peso wel-

ter liviano, venció por nocaut al mexicano Agustín Chávez en el quinto asalto de un combate pactado a diez.

● **MALTRECHO**

Chávez terminó la pelea con la cara desfigurada y ensangrentada. Ya en el segundo round había caído por la cuenta de ocho.

El muchacho mexicano pareció atemorizado y con las manos pegadas al cuerpo y algunos críticos consideran que el nocaut fue "dudoso" y que el mexicano se tiró para no recibir más castigo.

TEATROS

A. B. C. Esmeralda 566. 392-9506
20.30, 15.10. De la vida de historias
asquerosas la casaca. Por los
dones de Help Valentino, Nora
Edda Díaz y A. Gasalla.
ALVARO. Corrientes 1639. 46-6076
19.30 y 21.30 hs. L. Torres
de Caramela de Santiago, de
Giangioli. Gran elenco. Direc.
Silbert. Mús.: E. Mastronardi.
en C. Segovia.
ASTRAL. 46-5707. Hoy 18 y 21.30
RETISSIMO... SHHH!! d'Marc
oletti (el mismo autor d'Boing
g) con Mirtha Legrand. Dir.:
Vega. (S.R.) Últimos días.
AVENIDA. A Mayo 1223. 38-2295.
17.30 y 21.30 hs. L. Torres
el espectáculo musical: Según
los años, R. Salerno, elenco.
BLANCA FODESTA. 35-2592.
19.30 y 21.30 hs. Enzo Viena,
Lensek, N. Suárez, M. Vanez,
Mautone y O. Borán.
LOS HIJOS LOS AMOROSOS
Hoy 18.30 y 21. Loc. vta.
CANDILEJAS. Riv. 640. 34-9505.
18.30 y 21.15. Un tranvía llamado
de T. Williams. Direc.: R.
riens. (Pm)18/añ.
COMEDIA. Ctes. 778. 46-4485.
18.30 y 20.45. Cía. Ma-
del P. Armesto con Passano.
Thorry. Ult. mes, éxito cómi-
MI MARIDO PERDIO EL
PETE. de Gila.
COMICO. Ctes. 1280. 35-2108.
18.30 y 21.45 hs.
HOMBRE DE LA MANCHA
Un espectáculo musical con Na-
mistral, E. Blanco, R. Carret,
Gómez Cou y excepción, elenco.
desde \$ 400.
CORRIENTES. Ctes. 561. 49-0765
A. F. Martín-M. de Sabatini
na Noche... Movidita!!!
17, 19 y 21. Ult. días.
DE ARTE. 40-4395. 21 y 23.
stín Castro Miranda en: Espe-
sta en mujeres casadas.
DEL ALTILLO. Florida 640.
8286. 18.30 y 21 h.: Summertime
mpo de verano). Dos obras
e el clamor negro de J. Saun-
y Le Roi Jones. Direc.: O.
ney Finn.
DEL CENTRO. Sarmiento 1249.
URO UI. de B. Brecht. Dir.
Iedvabni. 100 repr. Hoy 18.30.
rc. 21 estreno: El velero en la
ila, de J. Díaz. Dir. M. Iedvabni
DEL GLOBO. M. T. de Alvear
41-8351. 20 hs. Grupo 67 pres.
Smoeck: La extraña tarde del
Burke. Hoy 18 hs. 170 rep.
la comedia del año: Como que-
que te oiga con la canilla
ria. Direc. Caviglia, E. Pava,
Córdoba, M. Zucker. Ult. mes.
DEL PUEBLO. Diag. Norte 943.
696. A las 18.30 y 21.45: A las
o y veinte de la mañana, de L.
etta. 3 actos. Plata \$ 100.
DEL SOCORRO. Juncal y Suñ-
ta. 41-1323. Hoy a las 20.15 hs.
Goward. Dir.: D. Garzay.
EL NACIONAL. Corrientes 900.
ndes revistas. 18.45, 20.45, 23.
CUANDO ABUELITA
NO ERA HIPPIE
MA FAIDA-DRINGUE FARIAS.
ma Pons, Alfredo Barbieri, Mi-
Pons y Los Bombos Tehuel.
(Pm)18/añ.
EMPIRE. Hip. Yrigoyen 1934.
70. Cía. E. Colomer, J. María
lais, Thelma Biral, con Aldo
tti. EL LLORON. de Joe Ma-
Hoy 18.30 y 20.45.
FLORIDA. Flor. 121. G. Güemes.
- Revista: ESTAS MUJERES
AN, con Loudet, Don Pipi,
Zero, N. Colbert, Ana Rubal
bellas del Strip-Tease. Coreog.
arcía. (Pm)18/añ. De 13 a 22.
do, 18 a 1 h. Dom. 17 a 23 hs.
A.M. Florida 659. Amelia Ben-
na: CANDIDA, de B. Shaw.
18.15 y 21.15 hs. Ult. días.
FT. B. Sur Mer 549. 88-9420.
grafía de un desnudo, de J.
I. F. Valdés, M. Gam, R.
store y W. Soubrié. Hoy 19 hs.
NST. T. DI TELLA. Florida
31-47216. A las 20.30 horas:
ENCARNADO, de A. Jarry.
R. Villanueva. (Pm)18/añ.
ASSALLE. Cang. 2263. 47-9388.
Vittori - Ch. Ruiz - E. Kossi
El éxito cómico de 1968:
A la Vez... Acné
Iakia. 18.15 y 20.40. (Im)14/añ.
ICEO. Rivad. y Paraná. 38-4291.
María Campoy y José Cibrán
el último gran éxito de Paso:
DOMESTICA y la act. de A.
ero. 17.45 y 21. Loc. en vta.
LITTLE THEATRE. Lavallo 770.
ect. cont. de lunes a viernes.
2 a 17.30: LOS BUDINES DE
AME FROU-FROU, con Ma-
Cieto y las modelos del des-
- Revista cómica-musical. Cont.
nartes a domingo de 17.30 a
h.: EL RAJA ESTATEQUIETO.
Mara, Mamina, Cieto, Castri-
las diosas del desnudo y el
rin C. Perri. (Pm)18. Sáb. trasn.
MAIPO. Esmeralda 443. 392-4882.
11 y 23: Gran éxito:
CANTAMOS LAS CUARENTA
Don Pelele, Zaima Belenfo, Os-
o Pacheco, Hilda Mayo, Vicente
no, Tito Lusiardo, Pochi Grey,
o Sombra, Daniel Riolobos y
Cinco Latinos. Calefacción.
MUNIC. GRAL. SAN MARTIN.
19.30, 46-8611.
Martín Coronado:
p. Teatro de Cámara de Ale-
a: LA OPERA DE DOS CEN-
OS, de B. Brecht y Kurt Weill.
r. R. Olaszewski. Hoy desped.
\$ 400 a \$ 950. (11-14 y 17-19).
18.30 y 21.30 hs. L. Torres
LOS SOLDADOS, de R.
Adapt. y Direc. R. Olaszewski.
G. Kupfer. Pl. \$ 350. Sp. 360.
Casachuberta:
18.30 y 21.30 hs. L. Torres
LOS FORTES, de P. E. Pico. Direc.
Nachman. Esc. B. P. Vella.
M. Baleani. Pl. \$ 350 y 300.
ACIONAL CERVANTES. Liber-
415. 45-4224. Mañ. de 10 a 19.

Venta sobrante 18 func. abono A.

Teatro del Pireo.

★ NUEVO T. (Sala Apolo) Ctes.

1382. 45-7386. 18. 21.15: RAICES, A.

Wesker. El éxito de 2 temp. Su-

perando las 650 repes.

★ ODEON. Esmeralda 357. 45-3635.

18.15 y 21.15. Gran éxito:

EL PRECIO

Obra cumbre de A. Miller, M. Ur-

quijo, R. Rossi, O. Ferrigno, F.

Labat. Direc.: R. V. Barreto.

★ PAYRO. San Martín 766. 32-5922

20 hs. En abierta cruz de luz, con

G. de Uriarte y O. Tesser.

★ REGINA. Santa Fe 1235. 41-5709.

18.30 horas, despedida, de Mrozek:

TANGO CLAVE y CONTRACLAVE

DE UNA REVOLUCION. Direc.: L.

Mottura.

★ SALA PLANETA. Sulpacha 927.

32-9547. Hoy 20.15 hs. Astor Piazzol-

la y H. Ferrer en: María de Buenos

Aires. 22.30 hs.: Juguetes de

Cezanne a Miró. Dir. E. Arimán.

Boletería 11 hs.

★ SAN TELMO. Chacabuco 966.

30-7648. Hoy a las 19 y 21.30:

LA FIACA

de R. Talesnik, Briski, De Grazia,

Ferrer, Jaimés, Laurens, Novoa y

Tribiani. Direc.: Gorostiza.

★ TEATRO 35. Callao 435. 40-7654.

A las 20 hs.: La comedia más ale-

gre de París: JEAN DE LA LUNE,

de M. Achard. 18 y 22. R. Romano

y R. Machado en: ¿Conoce Ud. la

vía láctea?, de K. Wittlinger.

VARIEDADES

★ CIRCO HNOS. RIVERO. Rivad.

6355. 66-4111. Hoy. 18.15 y 21.15:

Trapecistas, Equilibristas, Alambri-

stas, Leones y leones africanos. Ca-

mellos, Payasos, etc. Plata \$ 200

Menores \$ 100. Miér. úfunc. 21.15.

★ EL CIRCO DE MARRONE. Ri-

vadávia 3600. esq. Rioja. 241-1932.

11, 15, 18 y 21. Gigantesco es-

pectáculo circense con JOSE MA-

RRONE y nuevas atracciones.

★ PARK 68. Lavallo 868. - Cont.

SUPLICIO ROMANO

Hasta ahora 38 días, 912 horas.

NINK FUNK

El gran yoga clavado de pies y

manos sin perder una sola gota

de sangre. Ni fakir, ni ayunador,

solo un tremendo poder de volun-

tad. Abierto permanentemente. En-

trada general \$ 100.

CINES

CENTRO

★ ALFIL. Ctes. 1755. 40-5680 y

40-7578. 16.20, 17.50, 20.15 y 22.45:

Var. 13.30, 15.40, 18.10, 20.40, 23.10:

El Asalto Audaz

(Inc)14/añ. S. Baker, J. Pettet y

J. Booth. Próx. estr.: El hombre

del búfalo.

★ AMBASSADOR. - Lavallo 777.

392-9700. Ult. días. 14.30, 16.35, 18.45

20.55 y 23.10:

AUN MATAMOS A LA ANTIGUA

(Pm)18/añ. I. Papas, G. Lan. M. Vo-

lonté, G. Ferretti. Dir.: E. Petri.

14.10, 16.15, 18.25, 20.35 y 23.10:

Not. Miér. El graduado. Loc. vta.

★ AMERICA. Callao y Santa Fe.

13.45, 16, 18.20, 20.45 y 23.10 hs.:

¿Sabes Quién Viene

a Cenar?

Tec. Supér. de S. Kramer, con

S. Tracy, S. Poitier, K. Hepburn y

el debut de K. Houghton. S/R. 13.30,

15.40, 18, 20 y 22.45: Not. Loc.

en venta con 5 días de anticipac.

★ ARIZONA. Bavallo 727. 392-6967.

13, 16.25, 19.50 y 23.15 hs.:

LOS TRES IMPLACABLES

14.30, 17.55 y 21.20 hs. El triunfo

de Hércules. Cont. (Im)14/añ. Sáb-

ado trasnoche.

★ ASTOR. Corrientes 746. 45-5541.

Programa doble. Plata \$ 180. -

Continuado de 12 a 24 horas:

EL COBRA

y la mano siniestra. Martes: El

mago contra Scotland Yard.

★ ATLANTIC. - Belgrano 1260.

38-2726. Bonnie y Clyde; Magnifico

bobo. (Pm)18/añ.

★ ATLAS. Lavallo 869. 392-1936.

Calefacción. 14, 17, 19.50 y 22.45. A.

Alcón, G. Borges, L. Murda, W.

Vidarte y María A. Bisutti en:

MARTIN FIERRO

(Im)14/añ. 13.30, 16.30, 19.30 y

22.25: Not. Jueves 22. est.: Panav

y Tech. Ch. Douglas y S. Koscina:

Entre el deseo y la muerte. (Pm)14.

★ A. KRAFT. Florida 683. 392-2775.

14 hs. y num. 16.5, 18.15, 20.20,

22.20: Juguetes (corto). A. Bautista

y C. Estrada en: LA TIA TULA.

(Pm)14/añ. Próx. estr.: Diez mil soles

★ AVENIDA. Av. de Mayo 675.

33-6626. 14.35, 18 y 21.15. Principio

y mendigo. 13, 16.10, 19.25 y 22.45.

Nick Adams, en:

Frankenstein conquista al mundo

★ BIARRITZ. Sulpacha 482. 392-0356

Cont. 13.55, 16.10, 18.30, 20.45 y

23.5, Sidney Poitier en:

AL MAESTRO CON CARISO

Tec. 13.15, 15.40, 18.10, 20.25 y 22.45:

Not. S/R.

★ BROADWAY. Ctes. 1155. 35-2345.

A las 14, 16, 18.25, 20.40 y 23.10.

Sensacional estreno:

AMORES BORRASCOSOS

(Dos mujeres y... un hombre).

(Pm)18/añ. El film eróticamente

más audaz de la historia del cine.

Con Sandy Dennis, Anne Heywood

y Keir Dullea. En color de lujo:

13.45, 15.50, 18.5, 20.25 y 22.50:

Noticiario. Loc. vta. 3 días antic.

★ CALLAO. Calao 27. 40-1898.

15.30, 18, 20.30 y 23 hs.: F. Mac

Murray y Vera Miles.

SIGANME MUCHACHOS

Técnic. (S/R). 14.50, 17.20, 19.50,

22.20: Variedades.

★ CAPITOL. S. Fe 1848. 44-2379.

14.30, 16.35, 18.45, 20.50 y 23 hs.:

C. Spaak, H. Bennett y H. Griffith:

EL MARIDO ES MIO Y LO

MATO CUANDO QUIERO

(Inc)14/añ. Eastmancolor. 14.15,

16.15, 18.25, 20.30 y 22.40: Notic.

GUIA DE TEATROS Y CINES

CASINO CINERAMA. Malpú 336.

45-0202. Único sistema de 3 pro-

y 57 parlantes en la sala

SIETE MARAVILLAS DEL MUNDO

En tec. (Ap)14/añ. 14, 16.40, 19.30

y 22.30: Notic. de América; 19.20,

y 22.20.

★ CERVANTES. Belgr. 1820. 38-2698

Cont. 13.35, 19 y 22.50 hs.: Essy

Persson en: YO MUJER; 14, 17 y

20.50, C. Spaak en: Adulterio a

la italiana. (Pm)18/añ.

★ COLISEO. Charcas 1119. 44-0242.

41-1115, 13.35, 15.55, 18.20, 20.45 y

23.15:

EL EXTRANJERO

M. Mastronianni, A. Karina. Rea-

lizada por L. Visconti. Tec. 15.30,

17.50, 20.20 y 22.50 hs.: Not. Arg.

(Pm)18/añ. Sábado, trasnoche.

★ COSMOS 70. Corrientes 2046.

14.30, 16.40, 18.45, 20.45 y 22.40:

¿Por qué sonríes Mona Lisa? a

las 15.50, 16.55, 19, 21 y 23.5: Tre-

nes rigurosamente vigilados. (Pm)18

★ ELECTRIC. Lavallo 836. 392-1846.

MUJERES PREHISTORICAS

Diligencia al Oeste.

★ ESMERALDA. Esmeralda 473.

Cont. (Pm)18/añ. De Agnes Varda

La felicidad, con J. C. Druot; Los

paraguas de Cherburgo, con C. De-

neuve y N. Castelu.

★ GLORIA. Av. Mayo 1225. 38-6966.

Ext. estr.: LAS 4 BODAS DE MA-

RISOL: Al ponerse el Sol, Raphael.

Prog. colores. NO-DO.

★ G. MITRE. B. Mitre 1332. 38-5591

Las 4 bodas de Marisol: Al ponerse

el Sol, Raphael. (S.R.) colores.

W/Holden, C/Robertson, V/Edwards

★ G. REX. Corrientes 857. 392-8060.

Primicia exclusiva

12.45, 15.15, 17.50, 20.25 y 23 hs.

LA BRIGADA DEL DIABLO

(Pm)14/añ. Dir.: Andrew V. Mc

Laglen, en Tech. 12.30, 14.55, 17.30,

20.5 y 22.40: Notic. Loc. vta. con

3 días de anticipación.

★ GRAND SPLENDID. S. Fe 1860.

44-0808. A las 14.50, 16.45, 18.45,

20.45 y 23. Anna Karina, Jean

Claude, Brial y Robert Houssein:

¿QUE ES EL AMOR... MI AMOR?

Color: 14.40, 16.35, 18.30, 20.30, 22.30

Variedades. (Pm)18/añ.

★ GRAN VICTORIA. Av. Mayo 882

34-1498. Exitoso sensacional:

UN MUCHACHO COMO YO

P. Ortega, B. Bonnet, O. Miranda:

Ya tiene comisario el pueblo. N.

Marshall. U. Martínez. Tec.

★ HINDU. Lavallo 842. 392-1114.

13.50, 16.10, 18.30, 20.50 y 23.10.

Nobuko Otowa y Kei Sato en:

ONIBABA

El mito del sexo

(Pm)18/añ. 13.20, 15.40, 18, 20.20 y

22.40: Notic. y Var. Sáb. trasnoche.

★ IDEAL. Sulpacha

CRACKS ARGENTINOS TOMARON EXAMEN AL CONJUNTO OLIMPICO DE COLOMBIA

SAVOY, GOL TRIUNFAL

TEXTOS DE ALDO PROIETTO; FOTOS DE PEDRO SANJURJO, ENVIADOS ESPECIALES DE "CRONICA"

BOGOTA, 18 (De nuestro enviado especial, por télex). — Una entusiasta cantidad de aficionados se dio cita esta tarde en el cómodo estadio de El Campín, donde nuestra selección en un día pleno de sol dio comienzo a su cuarto encuentro de la gira programada, esta vez frente a la selección olímpica colombiana. Ya los aficionados tuvieron un "aperitivo" en el cotejo preliminar, donde Santa Fe y Bucaramanga se midieron oficialmente por el torneo local, imponiéndose los santafesinos por tres goles a cero. Los escarceos iniciales mostraron un partido pleno de acciones interesantes, si bien Argentina impresionó por su pujanza.



VISITA. En Bogotá los seleccionados fueron a ver las carreras de galgos, que parecieron ser del agrado de Mas, Savoy y Solari.

HIMNOS PATRIOS

Una vez ambos conjuntos, en el campo y luego del peloteo de práctica, sus integrantes fueron llamados al centro del field donde formaron en respetuosa fila para entonar los himnos patrios luego de lo cual, en medio de general expectación, dio comienzo el partido siendo el local ruidosamente alentado por las tribunas que vibraron al conjuro de la iniciación del cotejo.

PRIMER TIEMPO

Eran exactamente las 16.23, hora colombiana, cuando se puso en movimiento el balón, pero el primer intento local no prosperó, pues en última instancia logró anticipar Perfumo enviando hacia medio campo, donde se encontraba Aguirre, quien apoyó a Savoy y éste a Yazalde, que pretendió hacer lo propio con Fischer, pero éste dejó pasar en dirección a Minnitti, que no entendió y el balón se perdió fuera de juego.

Un minuto y la selección argentina volvió a tentar fortuna. Albrecht apoyó en profundidad a Yazalde y éste a Fischer quien arrastró a dos defensores para proyectar centro que pretendió conectar Savoy —que entraba a la carrera— pero se anticipó Hernández que cortó el intento para apoyar a su guardameta.

Los avances se suceden —en el primer cuarto de hora— por ambos lados, en una presión mutua que hace predecir las intenciones de los delanteros por inaugurar el marcador. Así, el partido puede catalogarse de muy bueno por ambos lados, si bien Argentina —que creó más opciones de gol— se ve sin finalizadores de las jugadas definitivas en el marco de Colombia.

Sobre los 18 minutos se registró la jugada que posibilitó a la escuadra local su mejor oportunidad para la apertura del marcador, de no mediar la presencia de Perfumo, que, minuto a minuto, aguantaba su figura en el partido. Ocurrió que el defensor Escobar apoyó a su homónimo delantero y éste avanzó en sucesión de pases cortos con Arango y, en última instancia, el pase de éste abierto para Santa permitió por parte del puntero la proyección de un centro ceñido

COLOMBIA 0
ARGENTINA 1

SELEC. COLOMBIANA: Quintana; Hernández, Soto, A. Escobar, Aboleda, Muñoz, Pardo, Tamayo, A. Escobar, Arango y Santa.

SELEC. ARGENTINA: Andrada; Ostúa, Perfumo, Albrecht, López, Aguirre, Solari, Savoy, Yazalde, Fischer y Minnitti.

Estadio: El Campín. Arbitro: Barone (venezolano).

Gol en el segundo tiempo: a los 44' Savoy (A).

ante el cual saltó Tamayo cabeceando y, sobre la misma línea, rechazó fuertemente Perfumo hacia medio campo, cuando posiblemente la acción de Andrada hubiese sido segura.

Replicó Argentina —en un cotejo sumamente movido— a los veintidós minutos, y su ataque fue pleno de virtuosismo. Albrecht, en medio campo, se hizo del esférico eludiendo en su acción la intervención de Pardo, para apoyar a Fischer y éste de inmediato dio a Minnitti, corriendo en busca del centro. Llegó la proyección de Minnitti y el cabezazo de Fischer, molestado por Hernández y Soto, fue a las manos de Quintana, cuando los compañeros del argentino se aprestaban ya a festejar su gol.

Nuevamente al ataque los argentinos, Perfumo se proyectó hacia el medio campo donde dejó en posesión del balón a Savoy y éste hizo una sucesión de pases con Yazalde que, en última instancia y sorpresivamente, abrió para Minnitti dejando fuera de acción a la extrema defensa local, pero el remate del puntero salió del campo rozando el travesaño.

Treinta minutos se llevaban disputados cuando volvió al ataque la escuadra visitante, Ostúa paró un ataque de Arango para ceder corto a Perfumo y éste abrió para Albrecht. El tucumano se corrió por su costado y en buen momento adelantó para la entrada de

Minnitti que casi junto a la línea de corner alcanzó a dominar, cuando salió al encuentro Hernández, Minnitti envió centro hacia atrás que empalmó Yazalde a tiempo que Quintana hacía abandono de su valla y el balón —que no pudo ser dominado por el arquero— salió del campo rozando el travesaño.

SEGUNDO TIEMPO

Al reanudarse el juego, Argentina salió al campo sin cambios en su alineación. Colombia, por el contrario, presentó dos variantes: Verdugo entró suplantando a Aboleda y González lo hizo por el delantero A. Escobar. El juego continuó siendo de aceptable factura, pero a medida que transcurrían los minutos era evidente que a los argentinos les faltaba el arma definitiva para tanto ataque que, de tal suerte, se veía desperdiciado. Perfumo, por su parte, se constituía minuto a minuto en un espectáculo fuera de serie por su prestancia, calidad y efectivismo en defensa de su área.

Cuando se llevaban disputados 14 minutos de juego, se produjo el primer cambio en Argentina, en procura de otorgar a su línea atacante de una mayor peligrosidad en las definiciones: Silva entró por Yazalde, cuya labor había resultado, hasta el momento, bastante opaca. Y la primera actuación del reemplazante puso en los pies de Fischer el balón que salió disparado como un bolido venciendo las manos de Quintana, pero saliendo del campo por sobre el travesaño al corner. Se habían disputado, entonces 17 minutos.

No varió la situación del partido que prosiguió desarrollándose en forma pareja y sobre la media hora de juego Arce entró suplantando a Arango, en Colombia, en tanto que en Argentina hizo lo propio Oberti por Solari.

¡GOL ARGENTINO!

Cuando todo hacía presumir que el encuentro finalizaría con el marcador en blanco, ya que se llevaban jugados cuarenta y cuatro minutos de esta etapa final, se produjo el tanto de apertura en favor de la visita. Albrecht cedió para Silva y éste devolvió al defensor que proyectó centro sobre la valla, donde Savoy conectó, venciendo a Quintana. Casi de inmediato finalizó el cotejo.

TODO GIRA

BOGOTA, 18 (De nuestro enviado especial). — No hay dudas que todos los jugadores tienen especialísimo interés en un partido: el que jugarán el 24, frente a Botafogo, en Caracas. Iremos el martes por la mañana hacia allá.

Rendo, que hoy no jugará, acotó sobre ese partido: "Me cuido, me cuido... Si no les gano a los brasileños, dejo el fútbol, por eso hoy lo voy a ver desde la platea..."

PERO MANE... Mientras algunas publicaciones locales lo dan por llegado a Barranquilla, otras aseguran que lo hará en los próximos días. Pero no hay nadie capaz de descifrar el misterio que se ha impuesto crear el especialísimo Garrincha, que está dando la vuelta a América gratis. Y sin patear un pelota de aquí a allá...

EL CAMPIN. Es un estadio realmente muy alegre... Y cómodo. Todavía no está terminado y continúan los trabajos de ampliación y techado de una de las tribunas laterales. Es que aquí están preparando una temporada futbolística tipo monstruo.



MASAJE. Tras una práctica, el "Lobo" Fischer es masajeador, mientras que Yazalde espera el turno para que le pongan a punto sus juveniles músculos.



PRACTICA. La selección no descansa. Lo que no se hizo en Buenos Aires se está realizando durante la gira, para buscar el acoplamiento total del equipo.

TARZAN
SUPERMERCADO de la VIVIENDA
OFERTAS LIMITADAS
PLAN ANIVERSARIO



Chalet Californiano
ANTICIPO \$ 6.980
CUOTAS de \$ 3.980.- POR MES

Chalet Miami
ANTICIPO \$ 7.980
CUOTAS de \$ 4.980.- POR MES

Chalet ALPINO
ANTICIPO \$ 8.980
CUOTAS de \$ 5.980.- POR MES

Chalet ALPINO
ANTICIPO \$ 9.980
CUOTAS de \$ 6.980.- POR MES

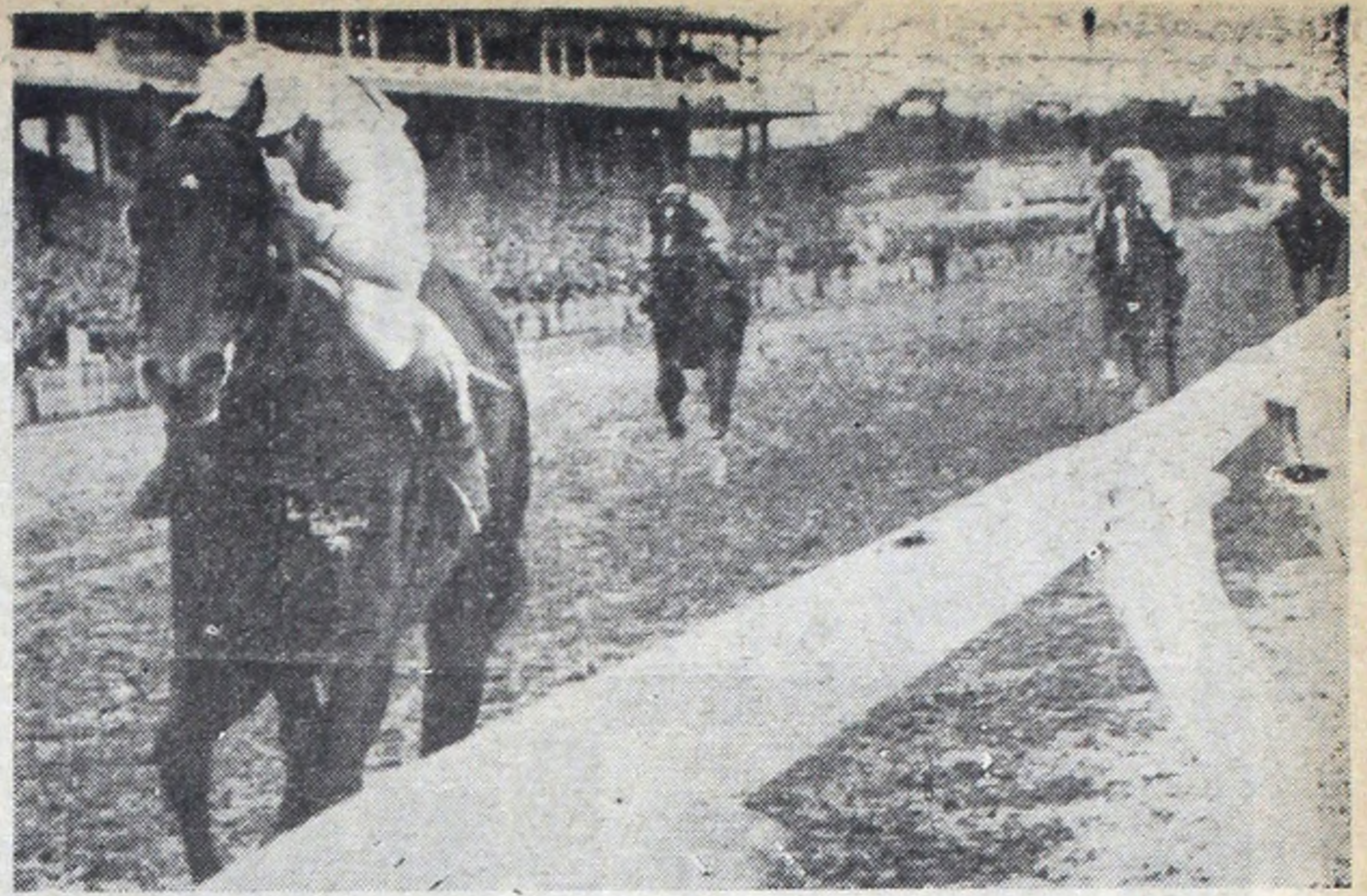
Fca. Adm. y VENTAS TELLIER 2149 Cap
• SUC. CENTRO: AV. DE MAYO 930
• POMPEYA: AV. SAENZ 1102
• AVELLANEDA: AV. MITRE 338
• CHACARITA: FCO. LACROZE 3974
• LA PLATA: CALLE 49 N° 679
• CONSTITUCION: BRASIL 790
• LINIERS: CARRUE 54 a 1/2 C. ESTACION
• BOULOGNE: AV. ROLON 2500 (Fte. Est.)
HORARIO: Lunes a Sábado de 9 a 20 Hs. Domingos cerrado.



2a. SECCION

Buenos Aires, Domingo 18 de Agosto de 1968

MATELDA SIN SUSTO. Respondiendo a nuestro voto casi exclusivo, Matelda se acerca a la meta sin mucho esfuerzo y consigue imponerse en la octava prueba. La siguen Placé Pigalle y Florentina.



MUY FACIL. Con mucha facilidad se estira Mondragón, en los últimos tramos del clásico Coronel Miguel F. Martínez, disputado hoy. El favorito Lostaló lo sigue de más cerca y tercero Vespéral.

MONDRAGON AL GALOPE

PEDIGREE

MONDRAGON, zaino nacido el 11 de octubre de 1965:

TIRRENO	Aristophanes	Hyperion Commotion
	Trevisa	Advocate Veneta
ONDARROA	Churrinche	Congreve Urraca
	Guipúzcoa	Prince Tetr Guernica

CRADOR: Arturo R. Bullrich. Reservado. Ganó en premios \$ 3.566.000. Corrió cuatro veces: dos 1º, un 2º y un 4º. La última vez que corrió había llegado 4º de Frescor, en la Polla de Potrillo, a un cuerpo y medio, en 1'34" 4/5 para la milla.

BATIO A LOSTALO EN 1'49" 1/5

A pesar de la incesante amenaza del tiempo, que amagaba con volver a cubrir de agua las pistas, numerosos espectadores se dieron cita en el tradicional escenario metropolitano, atraídos por las excelentes perspectivas que ofrecía la fiesta. Y muy especialmente por la confrontación de valiosos potrillos en el clásico Coronel Miguel F. Martínez, puntal donde se afirmó la reunión. La lucha conformó ampliamente y dio especial oportunidad para que se luciera Mondragón, que ya la tarde de la Polla de Potrillo había mostrado que está dotado de mucha calidad y garra para la lucha.

DESDE EL VAMOS, MUY SUPERIOR

No bien el starter dejó el camino libre, el pupilo de Julio F. Penna salió a jugarse con calidad. Moviendo fuerte la carrera, a los 100 metros lograba desprenderse de Beau Sir, que intentó discutirle la punta. Más atrás, como esperando la decisión de ambos, Bully Baby, y cerca, juntos, Vespéral, Valle Lindo y Lostaló. A medida que iban descontando el primer tramo de la lucha,

los competidores fueron escalonándose. Ya en los 1400 metros marchaba limpiamente Mondragón con un cuerpo sobre Beau Sir, a otro del cual iba Bully Baby y a su costado el favorito Lostaló, delante de Valle Lindo y Vespéral.

En esa forma el lote recorrió todo el tramo del opuesto y sin registrarse mayores variantes hizo su aparición por la recta final. Salieron por el tramo de las tribunas con la diferencia de un cuerpo entre sí. Y en seguida el jockey Ramón Clafardini "movió" con las riendas a su pilotaje, que con entera facilidad comenzaba a alejarse. Se distanció rápidamente más de dos cuerpos, en tanto que débilmente, por el lado exterior trataba de avanzar Vespéral y por el centro, con más resto, lo hacía el favorito Lostaló. Pero resultaron vanos los esfuerzos de éstos, pues el puntero, con sobradas muestras de superioridad seguía sumando cuerpos, que estiró su mayor dificultad a seis al traspasar la meta, escoltado por Lostaló. A cinco de éste quedaba tercero Vespéral, y a dos, cuarto, Beau Sir. Lejos, Valle Lindo

PARCIALES

Haciendo su propio juego, Mondragón desbarató a sus rivales en el encuentro básico de esta tarde en Palermo. Salí corriendo en 48"35 y finalizó en 49", para rematar en 13" con amplias muestras de superioridad, estableciendo 1'49"1/5 en cancha mala, que realza el valor notable de su conquista. Y si tenemos en cuenta que para establecer esos guarismos corrió de punta a punta, tenemos, pues, un motivo más de indudable importancia que obliga a estimar que estamos frente a un valor estupendo. Damos a continuación el detalle completo de los parciales:

Primeros	Ultimos
200 en 12"3/5	1600 en 1'36"3/5
600 " 36"2/5	1200 " 1'12"4/5
800 " 48"3/5	1000 " 1' 3/5
1000 " 1' 1/5	800 " 49"
1200 " 1'12"2/5	600 " 36"4/5
1600 " 1'36"1/5	200 " 13"
TIEMPO TOTAL: 1'49"1/5	

CIAFARDINI: "DEMOSTRO SER DE LOS MEJORES"

Tras el valioso triunfo de Mondragón, en el cotejo central de esta tarde, nos dimos a la tarea de recoger las impresiones, por considerarlas de mucho interés. Y nuestros entrevistados respondieron con estas palabras:

● CIAFARDINI: "Uno de los mejores"

Felicitado efusivamente por numerosos colegas se encontraba Ramón Clafardini cuando fue entrevistado por nuestros cronistas en la sala de jockeys de Palermo. Muy contento contestó a las preguntas que se le hacían diciendo: "Mejor, imposible. Mondragón demostró en el Martínez que es uno de los mejores potrillos de su generación, ganando como lo hacen los buenos, de punta a punta. Creo que los clásicos que se avecinan tienen dueño", agregó.

● MANTILLA: "Carrera brava"

El piloto ecuatoriano recientemente incorporado a nuestro medio turfístico nos dijo: "Valle Lindo no corrió mal, pese a lo que pueda influir su quinto puesto. La carrera era muy brava y los que lo precedieron corrían mucho como para poder darles guerra".

● SANCHEZ: "Anduvo bien"

También el peruano Sánchez estaba de

acuerdo con el resultado de la carrera luego de haber visto desde el tercer lugar cómo corrían Mondragón y Lostaló. "En un baile tan bravo creo que Vespéral corrió bien y si no es por un par de contratiempos que tuvo durante el desarrollo, creo que hubiera llegado más cerca".

● TORRES: "Corría como loco"

Muy conforme con el resultado de la importante competencia estaba el popular jockey venezolano Justo Torres Benítez. "Me ganó un caballo que corría como loco", y luego agregó: "Creo necesario señalar que a Lostaló lo perjudicó la cancha, ya que no se desplazaba muy a gusto, sin que esto signifique que no le ganaron bien".

● COSENZA: "Por la cancha"

Con su habitual amabilidad, el simpático "colorado" Cosenza atendió a nuestros cronistas al término de la gran carrera. No estaba muy conforme con la actuación de Beau Sir y así nos lo hizo saber: "Mi potrillo debe haber sido perjudicado por la cancha, ya que corrió bien hasta los 800 y luego se cansó mucho, llegando muy lejos. Esta actuación no creo que sea normal, pues lo considero un excelente ejemplar".



BUENA LABOR. Muy hábil estuvo R. Clafardini con Mondragón.



MUY CONTENTO. Penna no ocultó su alegría después del triunfo.



COMODO TRIUNFO. Sin mayor esfuerzo, Pizarro se aproxima a la meta, para imponerse en la 2ª. Lo siguen Mar Egeo y Columpio.

LO JUGADO HOY

	A Ganad.	A Placé	Total pesos
1ª CARRERA	922.800	—	1.845.600
2ª	6.476.100	497.700	14.087.600
3ª	3.233.600	792.600	8.052.400
4ª	2.037.800	—	4.075.600
5ª	3.804.700	836.100	19.281.600
6ª	13.588.800	—	27.137.600
7ª	13.383.200	1.555.600	39.877.600
8ª	23.521.400	1.878.500	50.799.800
9ª	21.106.200	709.300	43.631.000
TOTALES	96.124.600	6.269.800	208.788.800
Comb. Haves	—	34.081.800	98.163.600
TOTALES	—	138.763.882	334.484.800

AL JOCKEY CLUB

El potrillo Mondragón dio un paso muy seguro esta tarde en Palermo, como para aspirar al cetro. Se impuso en terminante estilo a Lostaló. Y más, en gran tiempo. Echó 1'49"1/5 en una pista resbaladiza, impropia para las buenas marcas. Sin embargo, el hijo de Tirreno, que por la línea baja tiene sangre de Churrinche, se mostró exímio barrero y, con esa pujanza de los mejores, alcanzó un triunfo

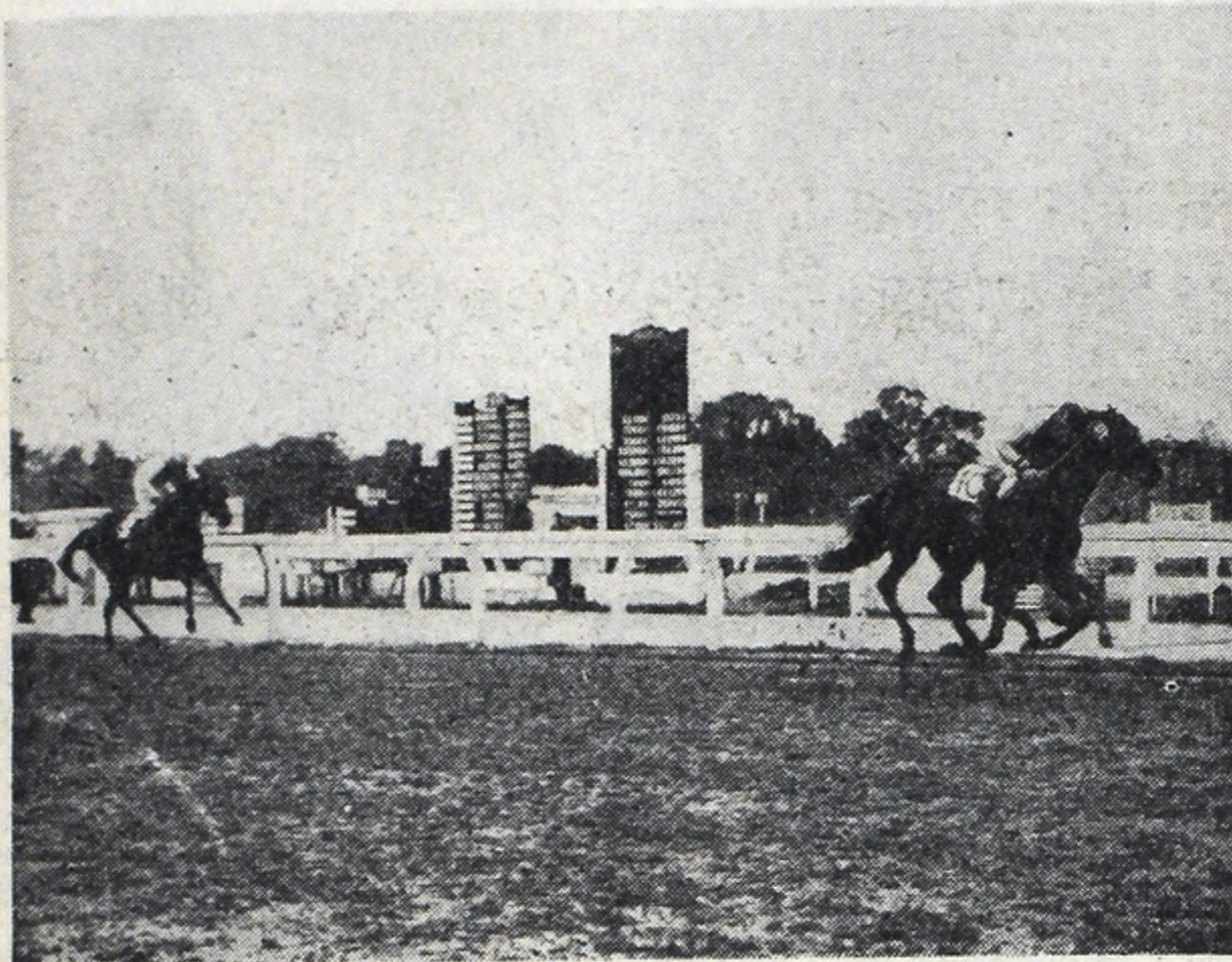
terminante, como para no dejar lugar a dudas y menos probabilidad de desquite para los que lo escoltaron esta tarde. Tras su notable demostración, el cuidador Julio F. Penna nos expresó que volverá a presentarlo en el Gran Premio Jockey Club, que se correrá el domingo 1º del próximo mes en el hipódromo de Palermo. El segundo eslabón de la cuadruple corona tiene un recorrido de 2000 metros y en esa

oportunidad el hijo de Tirreno volverá a encontrarse con Frescor y Cerro Moro, que lo aventajaron en la Polla de Potrillo. Tendrá, pues, el defensor de las sedas del stud Bullrich A. R. especial ocasión para tomarse desquite, con una preparación más ajustada y un foguero necesario para afrontar un compromiso de tanto valor como lo es, sin lugar a dudas, el Gran Premio Jockey Club.

BILBAINITA Y SU MALA SUELTA

Mal le fue a Bilbainita y a los que la jugaron en su intervención de la séptima carrera, donde fue inmensamente cotizada. La hija de Gibraltar largó mal quedando retrasada muchos metros en el opuesto y luego a pesar de correr con ganas en la recta solo pudo llegar tercera a cinco cuerpos de Mesona que se clasificó segunda de Peladita.

PELADITA ANDUVO MUY



GUAPEA PELADITA. A pocas metros del disco, Peladita consigue quebrar a Mesona, que corre tapada por los palos, y se adjudica la séptima carrera de esta tarde. Lejos, Bilbainita y Pechina.

DARAN EL CODO NUEVO PARA LOS TRABAJOS ESTA SEMANA

Durante el transcurso de la reunión que se llevó a cabo esta tarde en el hipódromo de Palermo, la Comisión de Carreras del Jockey Club de Buenos Aires dio a conocer el siguiente comunicado: "Se lleva a conocimiento de los interesados que los días lunes 19, martes 20 y viernes 23 del corriente mes, se habilitará la pista principal de Palermo con codo

nuevo". La intención de las autoridades de la citada institución se basa en que dentro de los días que faltan para terminar agosto se disputarán carreras de largo recorrido y con esa determinación facilitarán la labor de los profesionales que quieren dar corrida a sus pupilos para esas competencias, con el propósito de que vayan "haciéndose" al nuevo sector.

STYLEE PERJUDICO A TINTILLA EN LA LARGADA DE LA CUARTA

Ofrecemos a continuación las novedades que se produjeron durante la reunión de esta tarde en el hipódromo de Palermo, y que fueron brindadas por el Comisario:

PRIMERA CARRERA

El jockey Julio Fajardo declaró que Vif se echaba adentro, y Anibal Daniel

Etchart que Pescozón trataba en la mitad de la recta. Por otra parte, el Servicio Veterinario hizo saber que este último presentaba pequeña herida contusa en el nudo del mismo miembro posterior izquierdo.

TERCERA CARRERA

Rajacíncha se echaba adentro, manifestó Osvaldo

R. Tévez; Jorge R. Iglesias dijo que Mutzy no se afirmaba, corriendo asustada toda la carrera, y J. Silva declaró que Visit corrió asustada.

CUARTA CARRERA

El jockey-aprendiz Héctor Prieto dijo que a los cien metros Stylee se fue encima de Tintilla, cuyo piloto, Víctor Oscar Sabín, declaró que había tenido inconvenientes.

Kea se Adjudicó Diez Mil Escudos en Chile

SANTIAGO DE CHILE, 18 (EFE). — Kea conducida por Rigoberto Clavería se impuso en los mil doscientos metros del clásico del hipódromo Chile, adjudicándose la recompensa de diez mil escudos. Puso en la distancia, un minuto once segundos tres quintos.

En segundo lugar y a medio cuerpo entró Amigo Mío y tercero a tres cuartos de cuerpo, Moretta.

Kea pagó a ganador 8 y placé escudos 2,10; placé de Amigo Mío, escudos 2; y placé de Moretta, escudos, 2,10.

SE IMPUSO A MESONA POR

Reunión exclusiva esta tarde en Palermo. Y todos los catedráticos rumbaron perderse detalles de los interesantes encuentros que ofrecía el programa, una disparada oportuna por la recta. En seguida Pizarro echaba por tierra para Revanche, a la que acompañaron en la jugada Pelilea, voto exclusivo de cátedra por intermedio de Peladita, que se adelantó a Mesona. Fue el primer

1a. - CARRERA

En una línea salieron los cuatro potrillos de la primera y a los doscientos metros Afán y Pescozón luchaban por la vanguardia con pocas ventajas sobre Belkey y Vif. Así llegaron a la mitad del recorrido donde aflojó Pescozón dejando pasar a Vif que fue en busca del favorito para dominarlo cuando faltaban trescientos metros. De ahí a la raya el hijo de Tobago sacó ventajas que se tradujeron en varios cuerpos al cruzar el disco. Tercero se clasificó Pescozón delante de Belkey.

1a Carrera		Premio ATONITO		1100 Metros	
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 VIF 54, J. Fajardo	(8)	158500	—	8,20	—
2 Afán 56, E. Jara	(1)	572100	—	—	2,20
3 Pescozón 54, A. Etchart	(4)	165100	—	—	7,90
4 Belkey 53/54, C. Montenegro	(2)	27100	—	—	48,30

TOTAL 922800
No corrieron: Juan Pueblo (3), Sibú (5), Fantasmagórico (6), Malí (7) y En Ami (9).
Dividendo de la apuesta combinada (4-1): \$ 17,90.
Ganada por: 5½ cuerpos, el 3º a 5½ cp y el 4º a 7 cp. Tiempo: 1'4"3/5. Cuidador: J. Etchart. Caballería: S. Eufemia. El ganador es hijo de Tobago y Chispolleta. Edad: 3 años.
Se largó en hora.

2a. - CARRERA

Pizarro y Llegado salieron en una línea para adueñarse de la vanguardia seguidos de Adepto, Mar Egeo y Rey Vitello. En el palo de los 1300 metros, Llegado pasó a la punta con un cuerpo sobre Columpio, que avanzando por afuera se colocó segundo delante de Pizarro y Rey Vitello. Así recorrieron algunos metros y al comenzar a girar los codos los competidores accionaban con muy pocas ventajas entre sí y entre codos se vio que Pizarro le presentaba lucha a Llegado para entrar al derecho con amplias ventajas. Cuando faltaban cuatrocientos metros el hijo de Cairngorm corrió con el triunfo asegurado, mientras cargaba con poca fuerza Mar Egeo para clasificarse segundo. Tercero llegó Columpio.

2a Carrera		Premio TUMULTO		1600 Metros	
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 PIZARRO 54, V. Sabín	(6)	939400	67600	9,80 5,60	—
2 Mar Egeo 57, T. Albertini	(12)	771400	41400	—	12,00
3 Columpio 57, A. Etchart	(1)	716000	57600	—	14,20
4 Certificado 57, O. D'inguez	(9)	385200	35900	—	24,10
5 Rey Vitello 53, C. Sauro	(13)	2600200	170800	—	3,50
6 Don Frank 57, A. Sánchez	(8)	311400	58700	—	29,80
7 Adepto 57, J. Villegas	(2)	710300	44400	—	13,00
U Llegado 53, N. Mezzotero	(11)	112200	21300	—	82,80

TOTALES 6546100 497700
No corrieron: Guayabero (3), Majo (4), Gisulfo (5), Chapaleo (7) y Flash Gordon (10).
Dividendo de la llave ganadora: 3-5 \$ 24,10.
Ganada por: 1½ cuerpo, el 3º a 3 cp, el 4º a ½ cp, el 5º a ¾ cp y el 6º a 2½ cp. Tiempo: 1'40"1/5. Cuidador: A. Cardinale. Caballería: M. Florencia. El ganador es hijo de Cairngorm y Pampeana. Edad: 4 años.
Se largó con 3' de atraso.

3a. - CARRERA

Un debut de campanillas se produjo en la tercera carrera de Palermo. Revanche, una hija de Aristophanes en avanzada debía defender los colores del Ojo de Agua presentada por Luis Calone y conducida por Cayetano Sauro. Y pese al foguero de sus rivales, la cancha fangosa y los riesgos que implica todo debut, la alazana demostró una velocidad super-sónica ya que derrotó por cuatro cuerpos a la favorita Takauita empleando nada menos que 57"2/5. Revanche siguió a su principal enemiga desde muy cerca y de salida nomás, pasándola cuando Sauro se lo propuso para distanciarse cómodamente en busca de su primera victoria, que no será la única.

3ª Carrera		Premio HUXLEY		1000 Metros	
(En esta carrera comenzó la apuesta triple)					
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 REVANCHE 56,	C. Sauro	(28)	782900	176100	5,80 2,40
2 Takauita 56,	E. Perdomo	(23)	884900	181500	2,40 5,20
3 Aerinia 56,	J. Camoretti	(8)	201900	77600	3,00 22,70
4 Losange 56,	M. De Santis	(14)	71500	13000	64,30
5 Tangaroa 56,	R. Clafardini	(4)	79700	14800	58,40
6 T. Etolles 56,	J. Fajardo	(9)	480100	18700	9,50
7 Keenland 56,	L. Camoretti	(29)	140900	57600	32,60
8 To 52, J. Alvis		(27)	23500	12600	195,80
9 Bonidiba 56,	J. Ortiz	(3)	133300	30500	37,90
10 F. Gaucha 54,	D. Magariño	(12)	211100	56400	21,80
11 Prontina 56,	R. Alzamora	(15)	16900	12300	272,30
12 Cuernaya 56,	E. Jara	(28)	96200	31600	47,80
13 Fugaz 52,	S. Barletta	(16)	—	—	(con el 15)
14 Bonissima 56,	A. Pauleau	(21)	58100	26400	79,20
15 Corbera 56,	E. Olguin	(11)	11400	3500	403,70
16 Visit 52,	J. Silva	(22)	—	3100	(con el 23)
17 Rajacíncha 56,	O. Tévez	(10)	25100	7900	183,30
18 Nietita 56,	R. Amadeo	(20)	5800	3300	793,50
U Mutzy 53,	J. Iglesias	(2)	11300	2700	407,30

TOTALES 3233600 792600
No corrieron: Allue-Curú (1), Maestrella (5), Dyna (6), Too Much (7), Oasi-Ná (13), La Espía (17), Heroico (18), Fondera (19), Halcón (24), Polentina (25) y Tachira (30).
Ganada por: 4 cuerpos, la 3ª a 6 cp, la 4ª a 1½ cp, la 5ª a 1½ cp y la 6ª a ½ cp (bandera verde para el 5º puesto). Tiempo: 57"2/5.

PALERMO: RES

Cuidador: L. Calone. Caballería: S. Eufemia. El ganador es hijo de Aristophanes y Avance. APUESTA TRIPLE: Total \$ 40.919.523. Vales del ganador: Se largó con 7' de atraso.

4a. - CARRERA

cuando faltaban trescientos metros cargaba para emparejarla y con contables. Pero allí se paró lentamente, arrebató el segundo coltando a Pelilea a cuatro metros de Gauchoska.

4a Carrera

(En esta carrera comenzó la apuesta triple)
CABALLO JOCKEY
1 PELILEA 55½, V. Sabín
2 Stylee 48, H. Prieto
3 Tintilla 60, V. Sabín
4 Gauchoska 52½, R. Echeverría
TOTAL:
APUESTA TRIPLE: Total \$ 2.939,60.
APUESTA COMBINADA: No corrieron: M. Cui. Ganada por 4 cpos, la 1ª a 1½ cp, la 2ª a 1½ cp, la 3ª a 1½ cp, la 4ª a 1½ cp. Cuidador: J. Brondo. Caballería: J. Brondo. El ganador es hijo de Jerry Honor y Pelia. Se largó con 4' de atraso.

5a. - CARRERA

pique llevando como escolta los restantes iban buscando puntero con sus dos escoltas de Monte los seguíamos de recta donde Nardi hizo el tuvo la atropellada del fue se clasificó El Lito delante

5a Carrera

(En esta carrera comenzó la apuesta triple)
CABALLO JOCKEY
1 ARTIGLIO 54, O. Nardi
2 S. Lindo 54, J. Torres
3 El Lito 57, C. M'negro
4 Carcelero 54, E. Jara
5 Brachet 57, P. Tarrago
6 Capo di Monte 57, R. Cui
7 Soñador 54, A. Etchart
8 Irazoqui 51, A. Pla
U Tutmosis 48, M. Barro
TOTALES:
APUESTA TRIPLE: Total \$ 19.732,10. Vales del ganador: \$ 2.302,70.
No corrieron: M. P. Cui, te (8), Irreal (9) y Karina. Ganada por 1 1/2 cpos, y el 6º a 1/2 cpo. Tiempo: 1'30"1/5. Cuidador: L. Carmen. El ganador se largó en hora.

6a Carrera

Premio CL. Cui
CABALLO JOCKEY
1 MONDRAGON 56, R. Cui
2 Lostaló 56, J. Torres
3 Vespéral 56, A. Sánchez
4 Beau-Sir 56, G. Cosentino
5 V. Lindo 56, J. Mantu
6 Bully-Bay 56, V. Gari
TOTAL:
APUESTA COMBINADA: No corrieron: Aclamado. Ganada por 6 cpos, y el 6º a 1/2 cpo. Tiempo: 1'30"1/5. Cuidador: L. Carmen. El ganador se largó con 3' de atraso.

MAJO Y HEROICA

El caballo Majo y la tranca Heroica no pudieron cumplir con sus compromisos de esta tarde en Palermo.

NORTE Hotel

SU REFUGIO IDEAL
APARTAMENTOS CON COCHERA INDIVIDUAL
UNICO EN SUDAMERICA
Suntuoso CONFORT - AIRE ACONDICIONADO
SOBRE RUTA PANAMERICANA Y PARANA (OLIVOS) A 4 KM. de AV. GRAL. PAZ

RECIENTEMENTE INAUGURADO

RUTA HOTEL

UN REFUGIO IDEAL
APARTAMENTOS CON COCHERA INDIVIDUAL
UNICO EN SUDAMERICA • Suntuoso CONFORT
SOBRE RUTA PANAMERICANA Y MARIANO PELLIZA A 3 KM. DE AVENIDA GENERAL PAZ (OLIVOS)

CAFIASPIRINA

Calma dolores, baja la fiebre y levanta el ánimo

A GUSTO POR PALERMO

CASI UN CUERPO, EN 1' 40" 4/5

obligados, hacia el escenario de la avenida del Libertador, con vistas a no en la base del clásico Martínez. Y la reunión se inició con el triunfo de Vif, en el buen rumbo de lance de Mar Egeo, en tanto que la parte inicial de la triple era "Crónica" y Artiglio. Y tras el triunfo de Mondragón, llegó el ansiado desquite para la paleta para los que siguen los dictados de la lógica. Damos los resultados generales:

ESTADOS GENERALES

La: Ojo de Agua. La ganadora es la. Edad: 3 años. los vales: 287,662. Total del pozo: 48.543. Cotización del vale: \$ 841.40.

Pelilea salió al frente seguida de muy cerca por Tintilla, Stylee y Gauchoska. Al llegar a la mitad del recorrido la favorita pasó al frente, pero muy exigida, ya que los nuestra candidata volvió a la le ventajas que se hicieron indeseables, ya que Stylee, que cargaba violagar a la floja hija de Timor, espas al cruzar el disco. Última lle-

LIBERENO 1000 Metros

tinuó la apuesta triple)
Nº Ganad. Placé Dividendo Pag.
(2) 447800 6.40
(7) 342900 8.40
(1) 762800 3.70
(3) 484300 5.90

2037800
la ganadora: 13.687; Cotización del

4), \$ 23.70.
afia (5) y M. Gumer (6).
cpos., la 4ª 5 cpos. Tiempo: 56"2/5.
La Doma. La ganadora es hija
4 años.

Candidata de CRONICA

De punta a punta Artiglio consiguió imponerse en la prueba donde finalizaba la triple de Palermo. El hijo de Game Star asumió la vanguardia desde el primer Lindo y El Lito mientras las carreras se redujo al que Carcelero, Brachet y Capo y lejos. Sin variantes llegaron a la al pupilo de Benvenuti que con por uno y medio cuerpo. Tercero Carcelero.

JUDO REAL 2500 Metros

tinuó la apuesta triple)
Nº Ganad. Placé Dividendo Pag.
(0) 1182800 120400 10.50 2.70
(3) 2249400 216100 2.40 5.50
(4) 1946000 121400 2.70 6.40
(4) 527200 64900 23.70
(2) 401900 56800 31.10
(1) 925400 82200 13.50
(2) 1308000 102100 9.50
(7) 227100 60400 55.—
(5) 36200 11800 345.30

8804700 836100
el ganador: 1.659; Dividendo del
el placé: 3.554; Dividendo del placé:

Edom (5), S. Man (6), Disiden-
cpos., el 4º 6 cpos., el 5º 1/2 cpos.,
Cuidador: G. Benvenuti. Caballe-
o de G. Star y Pistafía. Ed.: 4 años.

GUEL F. MARTINEZ 1800 Metros

Nº Ganad. Placé Dividendo Pag.
(7) 3571700 5.30
(9) 4984900 3.80
(2) 1670500 11.50
(5) 2787200 6.90
(3) 363700 53.—
(3) 190900 101.—

13568800
\$ 4.50.

anco (3) y Pascal (4).
os., el 4º 2 cpos., el 5º 7 cpos.,
Cuidador: J. Penna. Caballeriza:
hijo de Tirreno y Ondarroa.

SU DOCUMENTACION

mo, por no tener su docu-
mentación en regla. Ambos
elementos fueron retirados
por sus cuidadores de los
premios Tumulto y Huxley,
que se corrieron en el se-
gundo y tercer turno del
programa.

7a.-CARRERA

Mientras Bilbainita largaba mal quedando última Queila, Mesona y Aguatera lucharon por la vanguardia algunos metros seguidas por Peladita y Pechina. Al llegar al palo de los 1300 metros Aguatera sacó un cuerpo a Pechina que por la misma distancia precedía Mesona mientras muy cerca corrían la favorita y Queila. No hubo mayores variantes en los codos y al entrar en la recta Aguatera cesó en su misión dejando paso a Peladita que dominó enseguida por media cancha mientras cargaba Mesona por adentro. En los metros finales y a rigor de látigo nuestra candidata contuvo a la de Torres por tres cuartos de cuerpo mientras Bilbainita llegaba tercera a varios.

7a Carrera		Premio PIAVE		1600 Metros	
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 PELADITA 57, R. C'ini	(10)	5692800	414400	4.50	2.50
2 Mesona 57, J. Torres	(18)	1166700	122400	3.90	22.30
3 Bilbainita 57, J. C'retti	(12)	3328100	216100	3.—	7.80
4 Pechina 57, G. Pérez	(14)	2195100	183100	—	11.90
5 Hierbal 55, A. Pla	(5)	715900	49600	—	36.40
6 Queila 57, E. Jara	(6)	2820200	196800	—	9.20
7 Sabra 57, L. Camoretti	(1)	1448300	149000	—	18.—
8 Celsia 57, C. Gómez	(7)	110000	54900	—	237.60
9 Majada 57, A. Cufre	(15)	55900	6000	—	467.10
10 Aguatera 57, R. Tavella	(19)	247000	64200	—	105.70
11 Coco-Chanel 53, O. Alem	(17)	28400	6500	—	919.40
12 Evablén 54, A. Q'teros	(9)	202200	43700	—	129.10
U Matraca 57, J. Lago	(3)	372500	48900	—	70.10
TOTALES:		18383200	1555600		

LLAVE GANADORA (4-5), \$ 7.60.
No corrieron: Tiya (2), R. Girl (4), Devaine (8), Dianella (11), Trova (13) y Villarrica (16).

Ganada por 3/4 cpos., la 3ª 5 cpos., la 4ª 1/2 pzo., la 5ª 1 cpo., y la 6ª 5 cpos. Tiempo: 1'40"4/5. Cuidador: J. Leguizamón. Caballeriza: Yuqueri. La ganadora es hija de At Home y Agreda. Ed.: 4 años. Se largó con 10' de atraso

8a.-CARRERA

Carrera de trámite muy enredado fue la del octavo turno. Varias competidoras salieron a disputarse la vanguardia notándose que en los primeros tramos Placé Pigalle, Ludmila y Póngala precedían a Matelda y Arana. Al llegar a los últimos cuatrocientos, nueve o diez yeguas se juntaron en una línea luchando por la victoria quedando la favorita medio "empaquetada" sin poder emplearse, situación que aprovechó Matelda para llevar al tope nuestro pronóstico ganándole por cinco cuerpos a Placé Pigalle. Tercera se clasificó Florentina, mientras que Ludmila finalizaba no placé, malogrando elevada cotización.

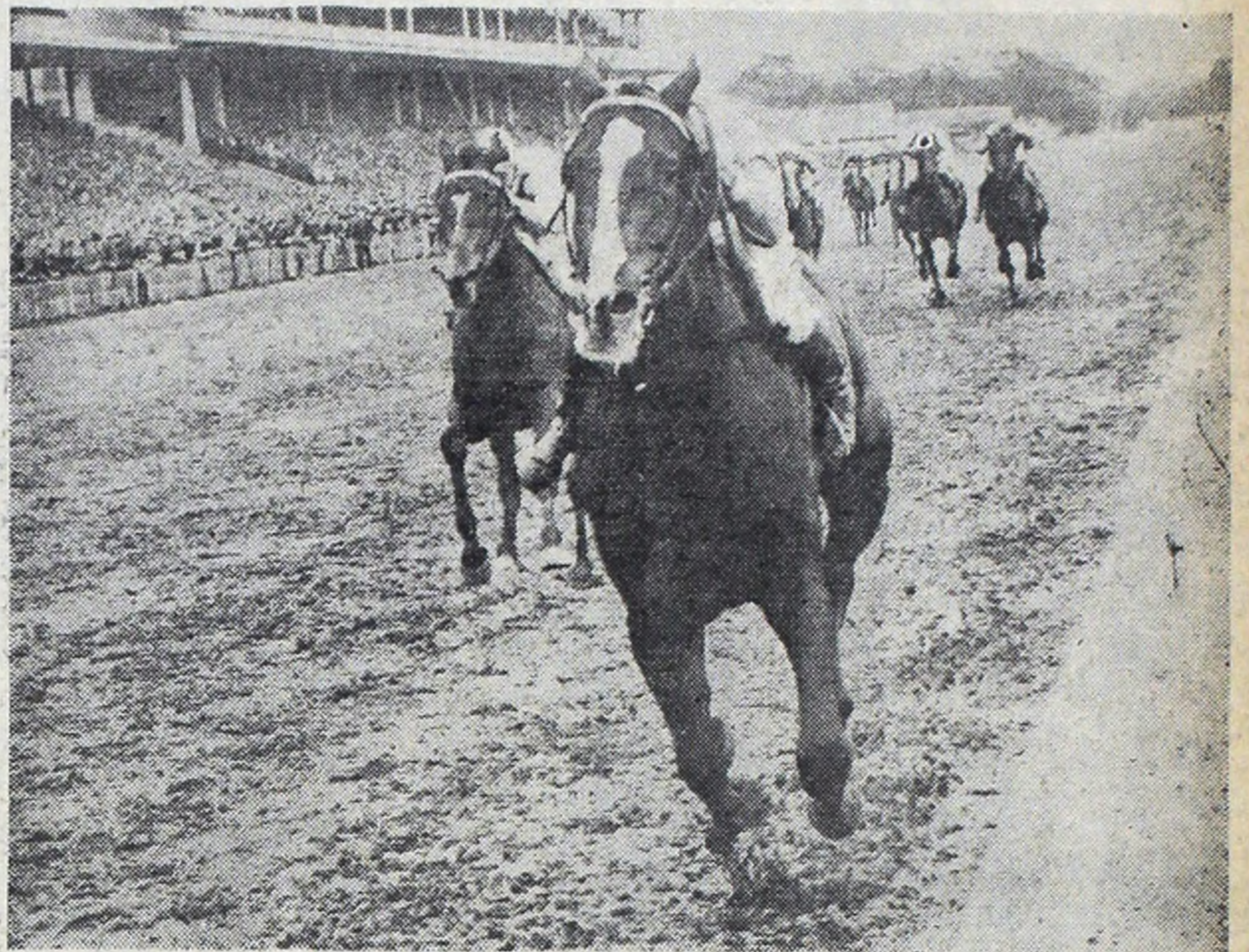
8a Carrera		Premio CHAROLAIS		1000 Metros	
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 MATELDA 54, H. Prieto	(3)	3436500	193200	9.70	5.10
2 Placé-Pigalle 53, J. Iglesias	(6)	1655400	134200	6.40	20.10
3 Florentina 54, O. Tévez	(21)	1158200	107100	7.50	28.80
4 Póngala 57, R. Rutti	(8)	1634600	196400	—	20.40
5 Muguet 57, J. Walsh	(19)	1559000	104700	—	21.40
6 Desvela 53, J. Zubiri	(18)	168000	11700	—	198.80
7 Parachute 53, D. Brunetto	(9)	253000	38400	—	132.—
8 Ludmila 57, E. Jara	(11)	8918400	474400	—	3.70
9 Fana 57, A. Etchart	(7)	1689900	172800	—	19.70
10 Bonitina 57, A. Sánchez	(13)	352200	41400	—	94.80
11 Bernabela 57, R. Encinas	(14)	182300	28500	—	183.20
12 P. Brava 57, L. C'retti	(1)	2356700	49700	—	14.10
13 Pima 57, R. Clafardini	(5)	—	—	—	con el 6
14 Arana 57, J. Fajardo	(2)	—	—	—	con el 1
15 P. Graciela 51, J. Periale	(23)	70000	15500	—	477.10
16 P'cesa-Mora 57, C. M'negro	(12)	86300	19700	—	387.—
17 Thinkera 51, O. L'zamon	(20)	—	99100	—	con el 19
U Exigida 54, H. Colman	(17)	—	22300	—	con el 18
TOTALES:		23521400	1878500		

ARTIGLIO PUSO SEGURO A LA TRIPLE QUE INICIARON REVANCHE Y PELILEA

Entre el fango se "amasó" la triple esta tarde en Palermo. Y resultaron sus principales animadores Revanche, Pelilea y Artiglio, al punto de que volcaron sobre las pizarras la bonita recompensa de \$ 19,732.10, como para entonar al más caído. El hijo de Game Star defendió exitosamente 1.659 unidades, de las 287.662 que estuvieron en juego. El placé lo defendió Siempre Lindo, con una recompensa de \$ 2.302.70, para alivio de los que confiaron 3.554 vales al pilotado por Justo Torres. Revanche, que salió airoso en el primer pase, contó con 48.543 boletos y Pelilea mantuvo en juego 13.685. He aquí cómo se distribuyeron los vales en las tres etapas y el importe que hubieran abonado en caso de salir airoso cada uno de los que animaron la popular jugada:

3ª CARRERA — PRIMERA DE LA TRIPLE		4ª CARRERA — SEGUNDA DE LA TRIPLE	
Competidoras	Vales	Competidoras	Vales
Mutzy	825	Tintilla	22.845
Bonidiba	10.699	Pelilea	13.687
Tangaroa	6.292	Gauchoska	6.424
Aerina	20.666	Stylee	5.672
T. Etolles	59.717	TOTAL:	48.628
Rajacinchá	2.282		
Corbera	758		
F. Gaucha	20.699		
Losange	4.087		
(Prontina)	2.016		
(Fugaz)	—		
Nietita	430		
Bonissima	2.995		
(Visit)	—		
(Takaula)	92.486		
Guernava	6.301		
To	2.468		
Revanche	48.543		
Keenland	6.378		
TOTAL	287.622		
TOTAL DEL POZO:	\$ 40.919.523.		

5ª CARRERA — ULTIMA DE LA TRIPLE		6ª CARRERA — 1100 metros	
Competidoras	Vales	Competidoras	Vales
Caballos	1655	1 Montonero 55	\$ 25.— y 8.—
Capo di Monte	1655	2 Atacando 55	9.—
Brachet	669	3 Malvino 55	5.75
El Lito	3234		
Irazoqui	236		
ARTIGLIO	1659		
Sofador	1936		
S. Lindo	3554		
Carcelero	679		
Tutmosis	50		
TOTAL:	13682		
Apuesta triple: Revanche-Pelilea y Artiglio: \$ 19,732.10; A placé: Revanche-Pelilea y S. Lindo: \$ 2,302.70.			



FINAL DE LA TRIPLE. Artiglio se acerca a la meta con amplia ventaja, para imponerse en la quinta carrera de esta tarde en Palermo. Lo sigue de más cerca Siempre Lindo. Luego, El Lito y Carcelero.

LLAVE GANADORA (2-3), \$ 33.—
No corrieron: C. Dorée (4), La Vasconia (10), Candy (15), Neruda (16) y Regaliza (22).

Ganada por 5 cpos., el 3º 1/2 cpo., el 4º 2 1/2 cpos., el 5º 2 cpos., y el 6º 3/4 cpo. (Bandera verde para el 5º puesto). Tiempo: 58"2/5. Cuidador: J. Calcagno. Caballeriza: Candileja. El ganador es hijo de Malambo y H. Lamarr. Edad: 4 años. Se largó con 13' de atraso

9a.-CARRERA

De punta a punta nuestro candidato Velvet Grass se adjudicó la prueba del desquite palermiano. El hijo de Grass Court salió como tiro de las gateras poniendo dos cuerpos sobre Nocturno y Zorrillo que corrían apareados delante de Babitú y Pignatelli. Sin variantes apreciables los competidores llegaron a los codos donde el accionador de Velvet Grass ya había predicho su victoria. En plena recta Camoretti le dio manija y el pupilo de Yacosa disparó hacia el disco al que arribó con tres cuerpos a su favor sobre el favorito Pignatelli que por una cuadra dejó tercero a Babitú.

9a Carrera		Premio BOOZ		2000 Metros	
CABALLO	JOCKEY	Nº Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 VVET-GRASS 56, J. C'etti	(9)	6214100	216100	4.80	2.20
2 Pignatelli 53, V. Sabín	(3)	7081200	177100	2.30	4.20
3 Babitú 56, E. Jara	(14)	5417000	139200	—	5.50
4 Gorlero 56, F. Sierra	(17)	131300	12300	—	228.20
5 Zorrillo 56, A. Sánchez	(1)	1504000	51500	—	19'90
6 Nocturno 52, J. Zubiri	(5)	111900	25800	—	267.80
U Rohul 56, J. Torres	(19)	646700	44000	—	46.30
TOTALES:		21106200	709300		

LLAVE GANADORA (2-5), \$ 4.70.
No corrieron: L. Island (2), L. Game (4), Capuchino (6), Titánico (7), Lucroso (8), Vincitore (10), Primeur (11), Embrollo (12), Escuerzo (13), Artillero (15), R. Liso (16), H. Porqué (18) y Prever (20).

Ganada por: 3 cpos., el 3º 1 1/2 cpo., el 4º 16 cpos., el 5º 4 cpos., y el 6º 10 cpos. Tiempo: 2'4"2/5. Cuidador: S. Yacosa. Caballeriza: Nilde. El ganador es hijo de Grass Court y Oaxaca. Edad: 3 años. Se largó con 6' de atraso

Candidato de CRONICA

RESULTADOS DE MAROÑAS

MONTEVIDEO, 18 (ANSA) — Resultados de las carreras disputadas hoy en el hipódromo de Maroñas, cuya prueba básica, el Clásico "Adolfo Folle Juanico" fue ganada por Rincón que marcó 1'50", para el recorrido de los 1800 metros.

1ª CARRERA — 1500 Mts. \$ 10.—

1 Tasso 59,
2 Rímoro
3 Don Caven

No corrió: Cotidiano. Ganada por: 2 cpos.; 1 cpo. Tiempo: 1'32"15. Jockey: F. Deigado. Cuidador: Pastorino.

2ª CARRERA — 1400 Mts.

1 Declama 55, \$ 110,50 10,75
2 Protectora,
3 Yanil

No corrieron: Tanteada, Colza, Mercedes y Tanagra. Ganada por: el pzo.; 4 cpos. Tiempo: 1'25". Jockey: E. Gómez. Cuidador: Irigoyen.

3ª CARRERA — 1200 Mts.

1 Azote 55, \$ 12,50 5,25
2 Garrincha,
3 Mi Compadre, 5,75

No corrieron: Otros López y Trompifal. Ganada por: 1 cpo.; 1 cpo. Tiempo: 1'11"45. Jockey: Beleta. Cuidador: Ferro.

4ª CARRERA — 1500 Mts.

1 Dos en Uno 55, \$ 12,50
2 Ratalán
3 Reaudo

No corrieron: Plegadizo y Black Arabián. Ganada por: 1/2 cpo.; 3 cpos. Tiempo: 1'31"15. Jockey: I. Domínguez. Cuidador: Prieto.

5ª CARRERA — 1800 metros

1 Rincón 56 \$ 14,75 y 9,50
2 Aurelius 57,
3 Maquero 56

Corrieron todos. Ganada por: v. cpos. y 1/2 cza. Tiempo: 1'50". Jockey: W. Báez.

6ª CARRERA — 1100 metros

1 Montonero 55, \$ 25.— y 8.—
2 Atacando 55
3 Malvino 55

No corrió Resalto. Ganada por v. min.; la cza. Tiempo: 1'6"15. Jockey: E. Gómez. Cuidador: P. Gelsi.

Hotel Hermitage
LAPRIDA 1429 T.E. 82-9651/54
CONFORT MODERNO - MUSICA - AIRE ACONDICIONADO

NUEVO! HOTEL MANSION LIRIO
DISTINTO!
AIRE ACONDICIONADO - GRAN CONFORT...!
CANGALLO 3131 - Tel. 87-0081

Hotel DALLAS
APARTAMENTOS CON BAÑO PRIVADO-TELEFONO-MUSICA AMBIENTAL - CALEFACCION
ECUADOR 224 - NUEVO TELEFONO - 89-1659-89-1650
UNA CUADRA ESTONCE - 20 METROS ESQ. CANGALLO 3000

REVANCHE RESPONDIO EN SU PRIMER INTENTO EN PALERMO

No se presentaba fácil para el acierto la tercera carrera de esta tarde en Palermo. El elevado número de participantes, la categoría ordinaria de la prueba y el hecho de correrse sobre el kilómetro, con algunas debutantes, tornaba extremadamente incierta la elección. Pero a pesar de ello no fueron pocos los que inclinaron por Revanche, una hermosa hija de Aristophanes, reservada del Ojo de Agua, que iba a salir a la circulación con una preparación muy ajustada. Y a pesar de encontrarse la cancha en condiciones anormales, la vista a alazana respondió

VOLCANDO EL CODO

FALTANDO 300 METROS

LLEGANDO AL DISCO

LOS FAVORITOS

Favoritos	20	50	100	200	500	1000	Jockey	Cuidador
1º Afan	Vit	Pizarro	8.20	5.60	5.60	5.60	J. Cardano	J. Cardano
2º R. Viteño	Pizarro	Revanche	8.80	5.80	5.80	5.80	V. Sabán	A. Cardano
3º Takautia	Revanche	8.40	5.40	5.40	5.40	5.40	C. Sabán	L. Cardano
4º Tintilla	Pelliea	6.40	4.40	4.40	4.40	4.40	V. S. Nardi	J. P. Brando
5º S. Lindo	Artiglio	10.50	2.70	2.70	2.70	2.70	O. Nardi	G. B. Venuti
6º Loralio	Mondragon	5.30	2.50	2.50	2.50	2.50	R. C. Nardi	J. F. Penna
7º Peladita	Mateida	4.50	2.50	2.50	2.50	2.50	J. F. Penna	J. F. Penna
8º Ludmilla	Mateida	9.70	5.10	5.10	5.10	5.10	J. Calcaro	J. Calcaro
9º Pignatelli	V. G. Grass	4.80	2.20	2.20	2.20	2.20	J. Camoretti	S. P. Ymcoosa

No fueron muchos los participantes, la lucha de cuatro y cinco años que se adelantaron en el segundo encuentro de esta tarde, buscando la primera victoria de triunfo. Y a pesar de la limitada calidad de los participantes, la lucha resultó en o'lv'a, logrando prevalecer Pizarro, que se agrandó en los últimos metros, quebrando primero la resistencia de Llegado y entonces al final en gran forma la carga de Mar Egeo, su más próximo escolta. El pupilo de A. Cardano, contó con la dirección del aprendiz V. Sabán, que fue sumando triunfos, como para alcanzar muy pronto la primera categoría. Y puso un tiempo y medio sobre el hipódromo, que tenía, que seguir bregado para activar en parte los gestos de la arena. Pizarro consiguió por primer triunfo tras mucho bregar, y dejó enterado que puede volver a hacerlo en su nueva categoría, recuperando el tiempo perdido entre perdedores.

ROSARIO

Resultados de las carreras oficiales disputadas esta tarde en el Hipódromo Independiente:

(PISTA PRINCIPAL)

1º **CARRERA** — 1000 Mts. Ready Made 57, \$ 6.30

2º Polichinelle 55

3º Lochinvar 57

4º Buen Ploreo 55

5º Llave ganada: 2-5, \$ 11.60

No corrieron: Che Judo

(61) Mito Soto (2), Sistemático (4), Toronado (6), Mitoche (7), Marcener (8), Bionostons (12) y Armadillo (13). Ganada por: 2 episodios.

Jockey: J. Funes.

6º **CARRERA** — 1000 Mts. Bordon 57, \$ 4.40

2º Gilbert 55

3º Eslo 57

4º Connal 57

Llave ganada: 3-4, \$ 45.60.

Apuesta triple: A ganada \$ 2.368; a place \$ 11.688.

No corrieron: Clamorosa

(63) Barro (5) y Aludo (9). Ganada por: 1 episodio.

2½ epis. Tiempo: 178.25

Jockey: A. Sánchez.

7º **CARRERA** — 1200 Mts. Marea Fija 57, \$ 32.

2º Poppel 57

3º Incendiaria 57

4º Lady Bon 57

Llave ganada: 1-6, \$ 15.40.

No corrieron: Arabita (4), Lancheta (6) y Prizada (7).

Ganada por: ½ peso.

epo. Tiempo: 116.15. Jockey: A. Maldonado.

8º **CARRERA** — 1300 metros Negro Soy 57, \$ 4.50

2º Rocino 55

3º Sainetero 57

4º Reims 55

Combinada 1-6, \$ 6.70; 2º doble \$ 8.043 y 1.588.

No corrieron: Manzanillo, Transister, Riendo Bien, 1.20

Ganada por el pso. y 1.20

epo. Tiempo: 117.25. Jockey: R. Ferreyra.

9º **CARRERA** — 1300 metros Dekadron 52, \$ 3.40

2º Fragote 57

3º Murar 52

Dupla 1-2, \$ 4.20.

No corrieron: Ovidio, Fiscal, Tops, Dochap, M. Rojo, Satin, Doncel, Urgente y Airek.

Ganada por 4 episodios y vs. cpos. Tie 121.25. Jockey: J. Suárez.



DRAMA EN UNA IGLESIA: EN PRESENCIA DEL PARROCO, UN HOMBRE ASESINA A UNA MUJER Y LUEGO SE PEGA UN TIRO

EDIMBURGO, Escocia, 18 (EFE). — Drama en el interior de una iglesia católica. En horas de la mañana, hallándose el templo vacío, acudió ante el sacerdote una pareja con el propósito de lograr ante él una reconciliación. En tales circunstancias, ofuscado por el tono que empleaba la mujer, el hombre sacó a re-

lucir una pistola, con la que le disparó un balazo. Inmediatamente se abocó el arma a la sien, hiriéndose a su vez. El sacerdote salió de inmediato en procura de la policía, y cuando los heridos eran trasladados al hospital, dejaron de existir. Su identidad no se conoce, creyéndose que se trataba de una pareja de paso por

esta ciudad. Se ignoran los motivos de la trágica determinación.

● NUDISMO EN SAN PEDRO

ROMA, 18 (EFE). — Una mujer de 30 años, Marcella Lattanzi, víctima de una repentina crisis de locura cuando visitaba la Basílica de San Pedro, comenzó a des-

nudarse ante el sagrario del templo. La joven, ante la sorpresa y estupor de los visitantes que recorrían la Basílica, comenzó a despojarse de sus ropas, hasta la intervención de un inspector de policía, que la trasladó a un hospital próximo. La mujer, en estado de gran agitación ha sido internada en una clínica psiquiátrica.

CATASTROFE EN JAPON

Un Alud Arrolla a Dos Omnibús: 103 Muertos

GIFU, Japón, 18 (Associated Press, EFE y Reuter). — Ciento tres personas, entre ellas numerosos niños resultaron muertas cuando dos omnibús de excursionistas fueron arrastrados hoy hasta un torrente montañoso debido a un desprendimiento de tierra. El accidente ocurrió en la autopista nacional de Kawamata, en el Sur de los Alpes del Japón, cuando una columna de 15 autobuses llenos de amas de casa y niños se dirigía en una excursión al Monte Norikura, famosa cima alpina del Japón.

A la una de esta tarde un total de 13 cadáveres había sido recogido en el río Hida, muy crecido por lluvias torrenciales consideradas las peores en más de medio siglo. La tragedia ocurrió mientras los 15 autobuses se detuvieron en la carretera montañosa debido a un desprendimiento de tierra que les cortó el paso. Otro alud cayó sobre los vehículos, arrastrando a dos de ellos. La policía señaló que los únicos sobrevivientes del accidente hasta el

momento eran: uno de los conductores de omnibús, un funcionario de la compañía de turismo que había organizado la gira y un pasajero.

La policía añadió que uno de los omnibús llevaba 48 pasajeros, dos choferes y un guía. El otro llevaba 49 pasajeros, dos choferes y una guía.

Las lluvias torrenciales causantes de los desprendimientos de tierra, secuela aparente del tifón "Dolly", han causado ya en Gifu una muerte, 7 desaparecidos, 3 heridos y numerosos desprendimientos de tierra.

● CHOQUE DE TRENES

YOKOH KHIU, Japón, 18 (EFE). — Alrededor de 60 pasajeros resultaron heridos, dos de ellos graves, cuando el tren de 4 vagones en que viajaban, chocó al mediodía de ayer con otro de mercancías, que estaba cambiando vagones en la estación de Sya, cerca de esta importante ciudad portuaria.

● CATASTROFE EN VENEZUELA

CARIPITO, Venezuela, 18 (Reuter). — Por lo menos 6 familias enteras

desaparecidas, y centenares de personas sin techo, es el penoso saldo del desbordamiento ocurrido ayer del río Caripe, cuyas aguas anegaron esta localidad del Este de Venezuela. Las autoridades locales manifestaron que las causas del desbordamiento fueron 6 horas ininterrumpidas de lluvias torrenciales, la peor tormenta que se recuerda en la región.

● SIETE NIÑOS ASFIXIADOS

NUOVA YORK, 18 (EFE). — Sally Latham (8 meses), Michael Latham (2 años), Charles Latham (3 años), las gemelas Lori y Lynn Latham (8 años), Mary Latham (7 años) y Sharon Greathead (13 años), perecieron esta madrugada asfixiados por el humo de un incendio en su casa paterna, una granja de labor en Hazleton (estado de Iowa). Según las autoridades, el fuego se produjo en la cocina de la casa, el padre dio la alarma, pero cuando acudieron los vecinos todos los esfuerzos fueron inútiles para rescatar a los niños.

Los Ingleses son Pudorosos: Huyen de las Desnudeces

LONDRES, 18 (Reuter). — Las muchachas inglesas no son tan vergonzosas como los hombres. Así por lo menos se desprende del anuncio formulado en el sentido de que el primer restaurante del Reino Unido que se atrevió a presentar como atracción camarasas con el busto descubierto cerrará sus puertas porque los clientes masculinos brillaban por su ausencia. Paul Inge, que en julio de 1966 inauguró el salón en el distrito del Soho en Londres, dijo: "Los ingleses son demasiado vergonzosos para comer en este establecimiento, en cambio no encontramos dificultades para integrar nuestro plantel de camareras desnudas de la cintura para arriba". Añadió que ahora piensa convertir el local en una boutique y café con empleadas vestidas en la forma convencional, a fin de atraer a los hombres, en vista del fracaso de la anterior carnada.

LLEVABA VARIOS AÑOS VIVIENDO CON EL CADAVER DE SU MARIDO

FILADELFIA, 18 (Associated Press). — Durante más de dos años, los vecinos no vieron a Harry Schwartz de 80 años, y el único contacto de su esposa con el mundo exterior era la oportunidad en que iba a la puerta a recibir los viveres que le llevaban algunos muchachos. Ayer, la policía entró en la polvorienta casa, y en el piso alto encontró los restos momificados de Schwartz. La señora Schwartz, que vestía andrajos, dijo a las autoridades cuando llegaron: "Mi esposo está arriba, enfermo".

Funcionarios de la Administración de Veteranos manifestaron que el 1º de agosto de 1963 a Schwartz, veterano de la Marina, se le descubrió un cáncer de pulmón y se le calcularon solo tres años de vida. Investigadores de la Administración fueron a la casa esta semana pero no fueron admitidos al interior de la misma por la señora Schwartz, por lo que avisaron a la policía, que hizo el descubrimiento. La señora Schwartz ha sido internada en un hospital para su observación.

EISENHOWER GRAVISIMO: TRASPLANTE IMPOSIBLE

WASHINGTON, 18 (ANSA, EFE, Associated Press, Reuter y France Presse). — El general Eisenhower sufrió nuevas crisis de fibrilación ventricular durante la noche y los médicos continúan sumamente preocupados por el estado del paciente, según el parte médico de la mañana de hoy dado en el Hospital Walter Reed. El comunicado, dado por 9 fa-

cultivos, agrega que, pese a todo, Eisenhower "mantiene su conocimiento, toma alimentos y descansa confortablemente".

Junto a la guardia médica constante, en las habitaciones del cuarto piso del Centro Médico Militar que es el Hospital Walter Reed, se encontraba en la mañana de hoy su esposa, "Mamie" Eisenhower y sus hi-

jos, John y David. Este último llegó anoche por vía aérea, desde la ciudad de Los Angeles.

Eisenhower, en sus 77 años de edad, sufrió en los últimos 13 años, siete ataques cardíacos. El último, ha sido el más grave.

● OPINA BARNARD

BANGKOK, 18 (France Presse). — El médico que realizó el primer injerto de

corazón, profesor sudafricano Christian Barnard, declaró hoy aquí que no podía injertarse un corazón al ex presidente norteamericano Dwight Eisenhower, debido a su avanzada edad y mala salud. En una entrevista realizada aquí, el profesor Barnard explicó además que esperaba practicar otros injertos cardíacos antes de fin de año.

BRASIL: LOS ESTUDIANTES COMBATEN A LA MONTADA CON CORCHOS Y BOLAS DE VIDRIO

RIO DE JANEIRO, 18 (ANSA). — Agentes del Departamento de Orden Político y Social (DOPS) y efectivos de la fuerza pública, con el apoyo de escuadrones de caballería, dispersaron en forma severa una marcha estudiantil en la zona céntrica de San Pablo. Los manifestantes reaccionaron, enfrentando a las fuerzas del orden. Varias personas resultaron heridas entre estudiantes, policías y transeúntes. Los manifestantes usaron la misma táctica empleada en Río de Janeiro para enfrentar a la caballería, inundando, prácticamente, las calles de bolas de vidrio y tapas de botella de corcho para provocar la caída de los caballos. La maniobra dio resultado, pues varios animales cayeron, desarticulándose las cargas de la policía montada. Se realizaron varias detenciones.

En la localidad de San Carlos, también en San Pablo, el pueblo se muestra indignado ante la presencia de un elevado número de efectivos de la fuerza pública, de la guardia civil y de agentes del DOPS, que tienen la misión de reprimir manifestaciones de los obreros del frigorífico local.

En Belo Horizonte, capital de Minas Gerais, los estudiantes detenidos, dos soldados de la

policía militar heridos y tres días de ocupación de la ciudad por fuerzas policiales son el balance de la crisis que surgió en esa ciudad con el comienzo de la movilización estudiantil para la realización del próximo congreso de la Unión Nacional de Estudiantes.

● LOCUTORA ARRESTADA

BRASILIA, 18 (EFE). — Una locutora de la

CAMPESINOS OCUPAN HACIENDAS

SAN PABLO, 18 (EFE). — Campesinos armados con fusiles y elementos contundentes ocuparon varias haciendas en el interior del Estado, tomando como rehenes a los dueños de los establecimientos. Las primeras noticias son incompletas, por lo que no se tiene una idea exacta de la magnitud del problema, por haber ocurrido en una zona sin comunicaciones carreteras. Se supo que un sacerdote encabezaría el grupo de campesinos, en tanto que efectivos militares se dirigen desde San Pablo hasta las haciendas con el ánimo de dominar a los revoltosos.

organización de las Naciones Unidas fue acusada de agitadora comunista y de haber participado en los asaltos cometidos contra bancos de San Pablo, y en la fuga del estudiante Tarzán de Castro, de la fortaleza de Laje, en Río de Janeiro. Se trata de Armenia Nercessian, de 23 años de edad, de nacionalidad brasileña, que vivió un tiempo en Checoslovaquia. Actualmente se desempeña como locutora de aquel organismo internacional.

● AGITACION EN MEXICO

CIUDAD DE MEXICO, 18 (Reuter). — Los dirigentes estudiantiles mexicanos que alegan que dos de sus compañeros fueron muertos en recientes choques con la policía y tropas armadas, efectuarán "concentraciones de protesta" hoy contra la presunta brutalidad policiaca. En una conferencia de prensa realizada anoche, los dirigentes afirmaron que continuarían con el cese de las actividades universitarias y con manifestaciones en ciudad de México. El gobierno desmintió que algún estudiante hubiera perecido en los choques que estallaron cuando la policía intervino para poner fin a una reñega entre escolares.

Otro Estallido de Violencia Racial en Estados Unidos

SAN PETERSBURGO, Florida (EE.UU.), 18 (France Presse). — Una nueva oleada de desmanes azotó anoche el barrio negro de esta ciudad de 200.000 habitantes, donde la víspera otra manifestación violenta había causado nueve heridos. La policía de San Petersburgo bloqueó varias calles comerciales para frustrar a las bandas de jóvenes negros que bombardeaban los automóviles en tránsito y aun los estacionados, a pedradas y botellazos. Se escucharon disparos de armas de fuego, pero al parecer no hay personas heridas. Refuerzos de policía fueron destacados al barrio negro, equipados con protectores blindados y provistos de lanzagranadas lacrimógenas.

Horas antes, una primera ola de disturbios había conmovido la ciudad originando escenas de saqueos acompañadas de feroces actos de violencia contra la policía. Los agentes del orden debieron lanzar gran cantidad de gases lacrimógenos y practicar numerosas detenciones para poner fin a los desmanes. Ocho almacenes fueron incendiados, siete dañados con piedras y cuatro saqueados.

Las autoridades municipales ordenaron el cierre durante el fin de semana de los establecimientos que expendían licor y la venta de recipientes para nafta,

BOGOTA: "TRIUNFO DE CRISTO"

QUEDO INAUGURADO HOY EL CONGRESO EUCARISTICO INTERNACIONAL

BOGOTA, 18 (Associated Press). — El 39º Congreso Eucarístico Internacional fue solemnemente inaugurado hoy por el legado papal, cardenal Giacomo Lercaro, con un imponente marco de miles de fieles de todo el mundo, en presencia del presidente de Colombia, Carlos Lleras Restrepo, en lo que constituyó el anticipo de la clamorosa recepción que se le tributará a su arribo el próximo jueves. El Santo Padre dio hoy a conocer un mensaje sobre el Congreso Eucarístico.

"Este es un espectáculo histórico e inolvidable que no volverá a repetirse en un siglo", dijo el sacerdote Martín Descalzo, quien pronunció por los altavoces las glosas de la ceremonia. Todo el gabinete colombiano estaba presente en el enorme campo eucarístico, encabezado por Lleras Restrepo, a quien flanqueaba el cuerpo diplomático y gran cantidad de sacerdotes con sotanas y monjas con atuendos tradicionales. Se veían también muchachas con vestidos modernos, obreros, estudiantes y ciudadanos de todas las latitudes, congregados "para emprender

un diálogo con Dios y honrar a la Eucaristía, el sacramento de la unidad y del amor". Grupos numerosos de lindas colegialas, que lucían minifaldas grises, alternaban con verdaderos enjambres de "exploradores" y centenares de policías, que hoy oficiaron de acomodadores para ubicar a millares de peregrinos en el campo eucarístico para la ceremonia inaugural. Culmina así un enorme esfuerzo realizado conjuntamente por la Iglesia Católica, el gobierno de Colombia y los ciudadanos particulares.

Las medidas de seguridad, de salubridad y de abastecimiento para hacer frente a los problemas que representaba en esta ciudad de dos millones de habitantes, el arribo de 250.000 peregrinos demandaron muchos meses de paciente tarea, que aún no concluyeron.

El plan trazado por las fuerzas militares y la policía comprende: la protección personal del Papa a cargo de unos 14.000 hombres; la prevención de tragedias en las multitudinarias concentraciones humanas que comenzarán hoy y llegarán a su culminación cuando llegue el Papa, y combatir a los delincuentes que han hecho de ésta una ocasión propicia, especialmente para abusar de los turistas y peregrinos.

Gracias a estas medidas policiales, falsos detectives, ladrones disfrazados de agentes de turismo y muchos otros antisociales han sido detenidos. Apenas se han registrado dos casos de robo de dinero a turistas venezolanos y franceses.

La policía no solamente ha estado atareada en estos frentes. Ha debido reprimir una ola de especulación con los precios y acaparamiento de artículos alimenticios básicos.

Doscientos cincuenta expendios de víveres han sido clausurados por alterar los precios u ocultar los alimentos para provocar una escasez artificial.

El Instituto Nacional de Abastecimiento (INA) logró obtener abundantes provisiones de víveres para atender a los millares de visitantes de Colombia y el exterior, garantizando que no habrá durante esta semana escasez, a pesar de las manipulaciones especulativas.

Las autoridades sanitarias han adoptado medidas para examinar dos veces diarias el agua potable, cuyo suministro es restringido por insuficiencia del acueducto local, que no ha podido prever el enorme ritmo de crecimiento demográfico de Bogotá. El Instituto Nacional de Toxicología y el Instituto de Salubridad están trabajando las 24 horas del día para atender cualquier emergencia.

● MENSAJE DEL PAPA

CASTEL GANDOLFO, Italia, 18 (Associated Press). — El Papa declaró que el Congreso Eucarístico Internacional es "Un triunfo de Cristo en la renovación sacramental de su sacrificio", refiriéndose a la magna asamblea del catolicismo, a la que se da apertura en Bogotá. El trigésimo noveno Congreso Eucarístico Internacional se inaugura hoy en la capital colombiana. El Sumo Pontífice expresó que aguarda ansiosamente el encuentro con los humildes de Colombia, "esa inmensa población desamparada y que carece de pan". Y volvió a señalar el desequilibrio económico de Latinoamérica, con muchos pobres y pocos ricos.

Su Santidad hará su primer visita a esa

región —la primera también de un pontífice en la historia de la Iglesia Católica— el jueves para clausurar el Congreso Eucarístico Internacional que se inaugura hoy.

El Papa Pablo, de 70 años, expresó la esperanza de que mediante la Eucaristía se origine un intenso esfuerzo de caridad que "impulse a los prósperos, a los países industrializados, a las autoridades políticas y económicas a resolver la gravísima situación de tener de un lado privilegiados, y del otro gran miseria".

¿QUO VADIS, PAPA?

BONN, 18 (France Presse). — Miles de jóvenes de la Federación Alemana de la Juventud Católica desfilaron hoy por las calles de Bonn, enarbolando carteles que rezaban: "¿Quo vadis Papa, Bogotá o Biafra?". Otros carteles decían: "Muerte de negros con armas blancas" y "Auschwitz-Biafra-Genocidio".

Uno de los manifestantes, estimados por la policía en dos mil, remitió a la cancillería alemana una petición con 70.000 firmas protestando contra "el asesinato del pueblo biafrés" y reclamando una ayuda urgente para Biafra.

Los jóvenes alemanes distribuyeron volantes que exigían "impedir que ocho millones de biafres mueran de hambre".

Los jóvenes pidieron dinero, alimentos, gasolina, aviones, antibióticos, plasma sanguíneo, etc.

NO LOS DETUVO

CIUDAD DEL VATICANO, 18 (Reuter).

— El Vaticano negó hoy la veracidad de una información en el sentido de que el Papa Pablo VI había dado orden de abstenerse de actuar en política a los sacerdotes que apoyan al Movimiento Separatista Vasco. Según un vocero de la Santa Sede, no existe ninguna evidencia que pueda apoyar la versión según la cual el Sumo Pontífice habría solicitado a las autoridades españolas que no confundían a los sacerdotes con los conspiradores, a cambio de instrucciones para que aquellos se mantengan alejados del tema. El miércoles pasado, el gobierno español impuso un estado parcial de ley marcial, haciendo pasibles de la pena de muerte a los elementos extremistas, en su lucha contra la campaña de violencia en favor de un estado independiente vasco, en el Norte de la Península Ibérica.

SE OPONEN A LA ENCICLICA

LONDRES, 18 (EFE). — Unos 150 jóvenes marcharon hoy por las calles londinenses en apoyo del padre Paul Weir (31 años) que la semana pasada expresó su oposición a la doctrina papal sobre el uso de anticonceptivos y ha sido por ello privado temporalmente de sus deberes como párroco de la Iglesia Santa Cecilia.

Los jóvenes llevaban carteles en los que se leía: "La juventud 1968 necesita sacerdotes 1968" y "¿No ha sufrido suficiente el padre Weir?".

A la altura de la catedral católica de Westminster, los manifestantes antiencíclica papal se encontraron con un grupo que apoyaba la decisión del Pontífice contra el uso de anticonceptivos por los católicos y dos miembros de ambos grupos se enfrentaron en la escalinata que conduce a la puerta principal de la catedral.

El manifestante defensor de la decisión del Papa tenía un cartel en el que se leía: "El Papa tiene razón".

LA OPINION PAPAL ACERCA DEL CONTROL DE LA NATALIDAD SIGUE RESISTIENDOSE

Mientras tanto el padre Anthony Burham (31 años), de la parroquia de Englefield Green, en el sur de Londres, expresó esta mañana su adhesión a la causa del padre Weir en oposición a la doctrina papal y ha recibido orden de pasar unas semanas alejado de la parroquia.

Un miembro del Comité de Católicos Seglares que se ha pronunciado en contra de la encíclica "Humanae Vitae" ha declarado que piensa presentar una petición ante las autoridades católicas en Gran Bretaña para que rehabiliten a los dos sacerdotes. "No estamos en contra del Papa, desde luego, pensamos continuar dentro del seno de nuestra Iglesia

—dijo—. Somos leales a ella, pero queremos que se vuelva más madura y más cristiana".

Actualmente existen en Gran Bretaña más de cinco millones de católicos, de los cuales la mayor concentración se halla en la zona de Liverpool.

● SE POSTERGA

MALINAS, Bélgica, 18 (EFE). — La reunión de los obispos belgas consagrada al examen de la encíclica "Humanae Vitae", contra la utilización de contraceptivos, no podrá celebrarse hasta los primeros días de setiembre, se afirma hoy en los medios allegados a la archidiócesis de Malinas.

Según dichas fuentes, el Cardenal Suenens, primado de Bélgica, se encuentra todavía ausente, mientras que monseñor Smedt, obispo de Brujas, debe asistir al Congreso Eucarístico de Bogotá y no volverá hasta el 1º de setiembre.

MONSEÑOR HELDER CAMARA, ENFERMO, NO IRA A BOGOTA

BOGOTA, 18 (ANSA). — Monseñor Silva Henríquez, cardenal de Santiago de Chile, quien se encuentra actualmente en esta ciudad con motivo del Congreso Eucarístico Internacional, dijo que "si Helder Cámara decide que la solución violenta es la respuesta a los problemas de América latina, yo tomo esa solución pero no creo que Helder Cámara vaya a tomarla". Ostensiblemente es vigilado por todos los medios de seguridad.

● NO 'IRA

BOGOTA, 18 (France Presse). — Monseñor Helder Cámara, arzobispo de Recife, está indispuerto y no viajará a Colombia, declaró un prelado brasileño.

● AL MARGEN

JOAO PESSOA, Paraíba, Brasil, 18 (France Presse). — Los pueblos latinoamericanos y de los países del tercer mundo, permanecen al margen de las actividades económicas, políticas, sociales, educacionales y religiosas, afirmó el arzobispo de Olinda y Recife, monseñor Helder Cámara.

El arzobispo efectuó esta afirmación con ocasión de la inauguración de los cursos del Instituto de Desarrollo Regional, cuando censuró los "imperialismos capitalista y comunista", sin indicar una solución para los problemas sociales brasileños.



LLEGA EL CARDENAL ROJO. El legado apostólico al congreso eucarístico Internacional que se inauguró hoy en Bogotá, el cardenal Giacomo Lercaro, apodado el "Cardenal Rojo", habla a su llegada al aeropuerto. (Radiofoto exclusiva de Associated Press).

UN MENSAJE DE AMOR

BOGOTA, 18 (De nuestro enviado especial, Aldo Proietto). — La perseverancia, en colaboración con la suerte, nos permitieron quedar unido al Legado Papal, el cardenal Giacomo Lercaro, apodado el "cardenal rojo" por su criterio audaz, un periodista colombiano y un camarógrafo. Estábamos en el cuarto piso del palacio arzobispal y todos nos miramos como diciendo: "Y ahora... ¿qué?".

"Estoy emocionado —empezó él— porque ni bien llegué, pude comprobar que el mayor fervor era de obreros, amas de casa y niños. Para ellos debe

ser especialmente nuestro mensaje de fe, esperanza y amor...".

—¿Qué mensaje dejará el CEI para América latina?— preguntamos.

—Lo que espera el mundo católico, un mensaje de amor, fe, justicia y caridad para un futuro de progreso y paz... Esto lo conseguiremos superando cualquier esfuerzo.

—¿Cuáles estima que podrían ser los resultados de la CELAM?

—Pienso que el documento es el punto de partida para continuar los trabajos de la Iglesia desde los planos sociales y religiosos que exigen las cir-

cunstancias y el mundo del momento.

—Es decir, ¿la Iglesia se comprometerá más en los cambios de América latina?

—Por cierto. La II Conferencia es un compromiso de la Iglesia. Le dará al trabajo social el verdadero espíritu cristiano. Si el trabajo no se radica en el Evangelio, tendremos los ricos enfrentados con los pobres, los negros con los blancos, los blancos con los negros; América contra Europa. Si el espíritu social no se apoya en el espíritu evangélico, se crea una situación terrible, un egoísmo armado.

RENUNCIA DE 23 SACERDOTES A SU MISION PASTORAL

SANTIAGO DE CHILE, 18 (ANSA). — Veintitrés sacerdotes renunciaron a sus cargos en la Diócesis de Valparaíso. Ellos son: tres españoles, dos holandeses y dieciocho chilenos.

El arzobispo de Valparaíso, monseñor Emilio Tagle Covarrubias, los recibió en audiencia y su situación fue tratada en una asamblea a la que asistieron doscientos eclesiásticos y que presidió el arzobispo Tagle.

El obispado de Valparaíso emitió una declaración en la que señala que la renuncia de los veintitrés sacerdotes nada tiene que ver con el movimiento iniciado en Santiago con la ocupación de la Catedral y que se denomina "Iglesia Joven".

● OBEDIENCIA

La declaración del obispado sostiene que "no se ha puesto en tela de juicio por parte de nadie la obediencia a la autoridad del obispado".

Sin embargo, la causa de las renuncias obedece a "planteamientos pastorales" distintos de los sostenidos por la jerarquía. Al igual que los nueve sacerdotes santiaguinos, los veintitrés de Valparaíso buscan reformas en la Iglesia, las que a juicio de ellos deben incidir en una acción basada más en la pobreza.

AGUACERO Y APAGÓN

El Gran Buenos Aires, Afectado



COMO SIEMPRE. La intensa precipitación pluvial registrada desde anoche hasta la mañana de hoy produjo las consiguientes molestias en los barrios, al anegarse las calles, en las zonas más bajas.

Nuevamente el Gran Buenos Aires resultó el más afectado por la tormenta que se desencadenó en las últimas horas sobre esta Capital y esa zona. Afectado especialmente por los inconvenientes que se registraron en la provisión de energía eléctrica. Y ello ocurrió a partir de las 20 horas de la noche anterior. Precedida por un fuerte viento, la precipitación pluvial llegó cuando ya se observaban los primeros inconvenientes en las casas de familia. Descendió bruscamente el nivel de la energía y los apagones se fueron sucediendo a lo largo de todas las poblaciones del Sur y Noroeste. No fueron apagones de minutos. En algunos sectores duraron toda la noche y la madrugada y esta mañana había numerosos sectores en los que aún se carecía de corriente eléctrica. Todo ello, como es de suponer, causó enormes contratiempos.

Oscuridad completa en las calles. Oscuridad completa en las casas, en los lugares de diversión y en los clubes que no contaban con equipos propios. En establecimientos donde no hay pausa semanal para las actividades. Inactividad en muchos medios de transporte. Sensación absoluta de desamparo en los vecindarios que debieron sufrir las consecuencias de los destrozos que la tormenta provocó en líneas aéreas conductoras de energía y en cámaras inundadas por la fuerte y copiosa precipitación pluvial.

Porque esa fue la razón de que ese amplio y populoso sector de población que se extiende hacia el Sur y Noroeste, en el Gran Buenos Aires, quedará a oscuras. El fuerte viento hizo que cayeran ramas de árboles sobre las líneas aéreas y volteara postes que sostienen esas líneas, creando también un grave peligro, aunque afortunadamente no ocurriera ninguna desgracia.

A todo ello se unieron otros factores que crearon alarma. Tal un rayo caído en las inmediaciones de la localidad de Moreno, aproximadamente a las 21.35, juntamente con lo cual se produjo un corte total de la corriente eléctrica, que se prolongó hasta las 5 de hoy. Igual cosa ocurrió, en cuanto se refiere a la coincidencia del rayo con el corte de energía, en otras localidades que se hallan limitando con Moreno.

Por el sector Sur del Gran Buenos Aires, los inconvenientes fueron similares. Cayeron muchos cables y se produjo un apagón. Si a esto unimos que la lluvia arreciaba en esos momentos, que existía peligro de inundación en numerosas viviendas, y que muchos teléfonos habían quedado incomunica-

dos, se puede tener un panorama más o menos exacto de los momentos de intranquilidad que vivían los vecindarios.

Las fuerzas policiales y de bomberos se mantuvieron durante toda la noche y la madrugada en constante vigilancia y atención para acudir inmediatamente a los lugares en que se requiriera su presencia. Por otra parte, se dispuso la salida de distintas patrullas que recorrieron barrios apartados para evitar la acción de los inadaptados que pudieran cometer desmanes.

Al promediar la mañana de hoy, la oficina de prensa de SEGBA hizo conocer una información relacionada con los hechos que hemos relatado. Se indica en ella que, por la caída de líneas conductoras de energía e inundación de cámaras subterráneas, se produjeron interrupciones en los servicios a partir de las 20 horas de anoche. Destaca, asimismo, que inmediatamente fueron puestos en acción los servicios de salvataje de la empresa que trabajaron ininterrumpidamente durante la noche, la madrugada y la mañana de hoy. De tal manera ya se habían

rehabilitado totalmente los servicios en numerosos sectores del Sur y Noroeste, estimándose que, en horas de la tarde, podría llegarse a una normalización total.

Y se les hizo a los meteorólogos!... Habían anunciado lluvias para la noche del sábado, pero se quedaron un tanto cortos en el pronóstico: el caso era anticipar lluvias torrenciales, pues tales fueron las que hemos soportado en las últimas horas.

Aunque llovió mucho —hasta la mañana de hoy más de 30 milímetros—, no hubo grandes problemas en la ciudad. Hubo sí los derivados de la imposibilidad que las bocas de tormenta absorbieran ese gran caudal de agua. Pero las cosas no pasaron de ahí. Las calles debieron cruzarse previo arremangamiento de los pantalones, y fue muy difícil conseguir medios de transporte.

Por lo que respecta a las zonas bajas de la ciudad, la copiosa lluvia motivó sobresaltos en sus pobladores. Muchas viviendas vieron entrar el agua en sus habitaciones, pero sin que ello significara ningún

peligro para sus ocupantes. Toda la preocupación se centró en tratar de evitar el deterioro de muebles.

Esta mañana llovía menos en la Capital. Casi se trataba de una garúa, y el pronóstico indica que se producirá una mejoría del tiempo en las últimas horas de la tarde o la noche. La temperatura descenderá, y habrá vientos moderados, rotando hacia el Sur. En cuanto a las perspectivas para mañana, anticipan tiempo algo nublado y fresco.

Por lo que respecta al interior del país, esta mañana se produjeron lluvias con descargas eléctricas en el Nordeste de Buenos Aires y Sur del litoral. Lloviznaba en Mar del Plata y Santiago del Estero, y el cielo estaba total o parcialmente cubierto en el Norte de Buenos Aires, centro del litoral, Norte de la zona central y provincias del Noroeste, centro y Patagonia. En las demás zonas reinaba tiempo bueno.

En Flores se produjo anoche la inundación de una cuadra de coquetas casitas, calle Miraflores al 2200. El agua penetró en las fincas arrastrando basuras de un barrio de emergencia situado a cien metros y conocido por "Villa Miami". En sus proximidades, en Camilo Torres y De la Riestra, hay bocas de tormenta que están tapadas desde hace 25 días.

Taponado tal desagüe, el agua pestilente corre hacia Miraflores, obligando a los vecinos a colocar tablas en las puertas de calle para que, por lo menos, no entre la carroña, al tiempo que deben aislarse en las azoteas, incluso con niños enfermos y personas ancianas.

Los afectados nos manifestaron: —Siempre llamamos para que limpien y desinfecten esa esquina y si es posible la villa, que tiene diez manzanas de extensión y 18 largos años de existencia, pero generalmente la respuesta es la que ustedes ven: inundación cuando llueve.

Hoy realizamos un penoso itinerario de llamadas —nos dijo la señora Troncoso, de Miraflores 2274, una de las afectadas— pero sin éxito. En la comisaría 12ª nos dijeron que solo podían enviarnos un "perito" (?); los bomberos de la misma seccional nos manifestaron que únicamente salían en caso de incendio; el comando radioeléctrico nos sugirió una llamada a la escuadrilla de emergencia de la Municipalidad, pero allí dijeron que hoy no trabaja nadie, aunque sabemos que debe haber una guardia.

CON HONDO FERVOR PATRIOTICO FUE RECORDADO EL LIBERTADOR

Todo el país recordó ayer un nuevo aniversario del fallecimiento del Libertador, general Don José de San Martín. Los actos, tanto oficiales como de instituciones de distinto carácter, tuvieron el significado especial que le prestó la recordación de quien es nuestro héroe máximo. Un héroe cuya figura cobra mayor relieve al transcurrir de los años... En nuestra Capital, el acto central de la recordación tuvo lugar frente a la Catedral Metropolitana, donde yacen sus cenizas, siendo presidido por el primer mandatario, teniente general Juan Carlos Onganía. A las 14.50 el jefe del Estado depositó una ofrenda floral ante el mausoleo del Libertador, rezando un responso el provicario castrense, monseñor Víctorio Bonamin. Posteriormente, el teniente general Onganía se trasladó hasta el palco oficial, pronunciando un discurso el presidente del Instituto Nacional Sanmartiniano, general de brigada Carlos A. Salas. Exactamente a las 15, hora en que el General San Martín pasó a la inmortalidad, un trompa del Regimiento de Granaderos, ejecutó un toque de silencio y un cañón disparó 21 salvas de homenaje. Luego con el marco de numeroso público que ocupaba la Plaza de Mayo y las aceras próximas, se inició un desfile. El mismo lo encabezaron efectivos de la Armada, seguidos por los de Aeronáutica.

Seguidamente pasaron ante el palco presidencial tropas del Regimiento 3 de Infantería, con una sección vestida con uniformes tradicionales y el Regimiento de Granaderos a Caballo. Por último lo hicieron alumnos de colegios secundarios y escuelas primarias y también alumnos de una escuela de Neuquén.

● EN EL INTERIOR

Nuestros corresponsales nos han informado respecto a la brillantez alcanzada por los actos en distintas ciudades del interior del país. Los mismos contaron con la más amplia adhesión de la población y la participación de representaciones de las Fuerzas Armadas. En el caso especial de Catamarca cabe destacar que en El Portezuelo se procedió a colocar ayer la piedra fundamental del monumento que recordará al Libertador.

● HOMENAJE EN MONTEVIDEO

MONTEVIDEO, 18 (France Presse). — Un homenaje a los Granaderos Orientales que participaron en el histórico combate de San Lorenzo, fue rendido ayer por el Ejército de Argentina. Una delegación militar de ese país, presidida por el general de brigada Mario Horacio Laprida, arribó a tal fin portadora de una placa recordatoria.

La ceremonia tuvo lugar al mediodía

ante el monumento al general San Martín, ubicado a pocos metros de la embajada argentina, siendo enmarcada por efectivos del regimiento de Granaderos a Caballo "General San Martín", llegados especialmente, un escuadrón de "Blandengues de Artigas" y una compañía de la Escuela Militar Uruguaya.

● EN LA EMBAJADA EN FRANCIA

PARIS, 18 (France Presse). — El 118 aniversario de la muerte del General José de San Martín fue celebrado en París con un acto organizado por la embajada de Argentina en Francia.

El embajador Horacio Aguirre Legarreta, depositó una ofrenda floral ante la estatua ecuestre del Libertador Argentino situada en los jardines del Parque Montsouris.

● LOS ACTOS EN LIMA

LIMA, 18 (ANSA). — La memoria del libertador general don José de San Martín se honró en esta capital con diversos actos, al conmemorarse el ciento dieciocho aniversario de su fallecimiento acaecido en 1850 en la ciudad francesa de Boulogne Sur Mer.

Representantes del Ministerio de Educación, de las tres armas y delegaciones de colegios nacionales y particulares, rindieron homenaje al "Santo de la espada", ante la estatua que perpetúa su memoria.



LEGENDARIOS... Los más emocionados aplausos en Plaza de Mayo, fueron para los Granaderos de San Martín, cuya presencia evocó la epopeya homérica del Libertador, que murió lleno de gloria en Francia.

VIOLENTO INCENDIO EN VALENTIN ALSINA

Totalmente fue destruido por el fuego el comercio de zapatería instalado en la calle Valentín Alsina 2514, de dicha localidad, jurisdicción de Lanús. Durante varias horas trabajaron los bomberos voluntarios de la zona hasta extinguir el fuego, logrando impedir su propagación a las fincas vecinas. El damnificado —Enrique Goldstein—, al prestar declaración en la comisaría seccional, valió las pérdidas

en 6.000.000 de pesos. Se hacen ahora averiguaciones para establecer cuál fue el origen del siniestro.

● OTRO SINIESTRO

Anoche estalló un incendio en la fábrica de colchones instalada en la calle Maza y Emilio Castro, de Lanús. Cinco horas trabajaron tres dotaciones de bomberos voluntarios de Lanús Oeste, y una de Valentín Alsina. El fuego se desarrolló en un local de 10 m. de frente por 20

de fondo, que quedó totalmente destruido. Las pérdidas son cuantiosas y la firma damnificada no las valió todavía, aunque se presume que son cuantiosas.

● VORAZ INCENDIO

Poco antes de medianoche se inició fuego en la herrería de obra instalada en la calle Castelli 265, de Tigre. El incendio tomó rápido incremento y puso en peligro a las fincas vecinas, concurrendo dos dotaciones

de bomberos que tras dos horas de trabajo lograron la total extinción del siniestro. El damnificado —Antonio Orbal—, estimó las pérdidas en 5.000.000 de pesos. La policía local inició las actuaciones sumarias de estilo, a fin de establecer las causas del siniestro.

● EN MAR DEL PLATA

MAR DEL PLATA, 28 (De nuestro corresponsal). — En la fábrica de alfajores de la Orma Havana, instalada

en la calle Salta y Brandsen, se produjo un incendio que tomó rápido incremento. Cuatro dotaciones del cuerpo de bomberos acudieron rápidamente y atacaron el fuego con igual número de líneas de manguera, hasta extinguirlo dos horas más tarde. El siniestro se desarrolló en el depósito de cajas de cartón, y las pérdidas —que son de importancia— no fueron valuadas todavía por la firma damnificada.

Dr. CURT E. BELLAK

ABOGADO
ASUNTOS DE FAMILIA
Casamientos en Uruguay
(Bolivia, México y Paraguay)
Documentación legalizada
CORRIENTES 1393
7º piso "N" — T. E. 40-6340

ROPA DE CUERO Y GAMUZA

De fábrica al público. Camperas a \$ 4.250. Sacos a \$ 5.950. Medidas en nappa de cabra, vaca y carnero. Cambio forro, cierre y teñido
GUARDE ESTE AVISO
IBARROLA 7070
(a dos edras. estac. Liniers entre Carhué y Montiel)
CR V. 18

TRASPLANTE DE PANCREAS

SE RECUPERA EL PACIENTE LUEGO DE LA HISTORIA



TEODORO PANIAGUA
ESPERANZA

Teodoro Paniagua, el hombre que recibiera el páncreas ajeno en el día de hoy, reside desde hace años en Villa Dominico, allí, en Av. Mitre 4919. Fue jefe de los Bomberos Voluntarios de la zona, y sobre su tarea en el cuerpo, todo el vecindario está de acuerdo con enfermedad —diabetes— minó sus energías. Lentamente desde hace 9 años, Teodoro Paniagua fue cayendo en su capacidad de hombre emprendedor, alegre, capaz. No perdió, empero, su ánimo, y continuó trabajando hasta que las fuerzas le abandonaron. Camionero, otras tareas, siempre en la lucha acompañada por su esposa, compañera inseparable de todas las horas. Ahora se espera el milagro, el prodigio de los médicos argentinos que le devuelvan la ansiada recuperación.

La ciudad, el país, el extranjero, fueron conmovidos hoy a la mañana por la sensacional noticia de que, por tercera vez en el mundo, se había realizado un trasplante de páncreas. Médicos argentinos lograban la hazaña. El receptor fue Teodoro Paniagua, de Villa Dominico, y el donante un hombre no identificado que había fallecido, instantes antes, en Vicente López. La prodigiosa intervención quirúrgica se realizó en la clínica "Bazterrica", donde el enfermo, al cierre de esta edición, se recuperaba normalmente. El cirujano es el doctor Ma-

rio Chapo Bortagaray, de Resistencia, Chaco, profesionales. La esposa de Paniagua se enteró, con el mejor de los éxitos. En el momento no fue extirpado. En lo que hoy es un milagro, asesinado por un asesino, las esperanzas de que Teodoro Paniagua se re-

Tras los pormenores que se describen en esta nota, logrado el donante, Teodoro Paniagua, argentino, de 51 años, casado, fue llevado al quirófano de la Clínica Bazterrica, ubicada en la calle Juncal y Billinghurst, a las 11 de la mañana. Sobre el mediodía se inició la operación, que estaba a cargo del cirujano Mario Chapo Bortagaray. Trascendió que el páncreas afectado del enfermo no había sido extraído, aunque sí se había efectuado el trasplante del donante.

Eran las 12 cuando se dio el primer comunicado: "En el día de la fecha en la clínica 'Bazterrica' se realizó un trasplante de páncreas en un enfermo portador de diabetes". El parte estaba firmado por los doctores Mario Chapo Bortagaray, jefe del equipo, doctor Bernardo Nusimovich, endocrinólogo y Guillermo Krusell, también endocrinólogo.

A las 15, los médicos informaron que el paciente se encontraba perfectamente bien y que se habían concluido las tareas de sutura. Se le trasladó, en ese instante, a la sala 209, de recuperación.

● EQUIPO MEDICO

En el sensacional trasplante realizado intervinieron los siguientes profesionales: jefe de cirugía, Mario Chapo Bortagaray y el cirujano doctor Viaggio; en la parte de metabolismo, los doctores Bernardo Nusimovich y Crouzel; dietólogo,

Enrique Casin; bacteriólogo Amado Bava; patología, Roberto Loli; y en laboratorio, Haydée Domínguez.

● MEJORIA

A las 17.15, volvió en sí el enfermo, trascendiendo que la mejoría del mismo puede calificarse de extraordinaria.

● HABLA EL CIRUJANO

Aproximadamente a las 15 horas, el doctor Mario Chapo Bortagaray recibió a los periodistas en dependencias de la Clínica Bazterrica. Sonriendo, expresando la alegría por el éxito de la asombrosa operación realizada, que coloca a la ciencia médica argentina entre las primeras del mundo, dijo como comienzo de sus manifestaciones:

—No saben ustedes lo asombrado que estoy por el recibimiento que me hicieron los periodistas hoy en los pasillos. No estoy acostumbrado a esas demostraciones, ya que me considero un médico modesto, de campaña, que cumple con su profesión en Resistencia, Chaco, donde resido.

—Lamento profundamente, agregó, que no se haya encontrado presente mi amigo y colega, el doctor Briganti, ya que trabajé intensamente con él en esto que hoy fue una realidad.

El doctor Bortagaray se refería al doctor Julio César Briganti, que el 25 de abril fuera alevosamente asesinado por el agente conscripto Pedro Galli, en un

procedimiento que la justicia condenó severamente.

En la oportunidad el doctor Chapo Bortagaray expresó que la operación se realizaba por primera vez en nuestro país, y agregó:

—Tanto yo como Briganti habíamos puesto muchas esperanzas en lo que ahora hemos realizado. Esta operación —continuó diciendo— abre un camino a la medicina argentina para el futuro, donde nosotros, con todos los colaboradores, puesto que yo soy solo un eslabón de la cadena, colocamos la primera letra en algo que no estaba escrito.

Nuevamente elogió al doctor Briganti, insistiendo en que merecía a sus estudios y esfuerzos había hecho en mucho posible poder arribar al feliz término de la operación realizada con éxito.

—Quiero dejar expresa constancia —continuó el doctor Chapo Bortagaray— de mi agradecimiento a la Clínica Bazterrica, que puso a nuestra disposición todos los elementos necesarios, pudiendo asegurarse que la institución afrontó con correcta seriedad lo que se había dispuesto efectuar. Quiero agregar que el paciente, señor Teodoro Paniagua, ha reaccionado bien. A las 20 horas se dará un nuevo comunicado sobre su estado.

Tras estas palabras el doctor Mario Chapo Bortagaray se retiró. Supimos entonces que tiene 57 años de edad y es padre de cuatro hijos. Las dos mayores, El-

vira y Graciela, son farmacéuticas, siguiéndolas María Talía y el menor, Mario Augusto.

● CON LA FAMILIA

No bien conocida la sensacional información del trasplante de páncreas efectuado a Teodoro Paniagua, CRONICA se movilizó para requerir de la familia del paciente novedades sobre el desarrollo de la enfermedad que lo llevó a la difícil y notable intervención quirúrgica.

Así llegamos a Avenida Mitre 4919, Villa Dominico. En el tercer piso de ese domicilio, en la barriada solitaria por la pausa del domingo, vive Teodoro Paniagua. Una señora, acompañada por un niño, nos abre la puerta. Detrás, la mesa familiar puesta, ocupada por el almuerzo aún sin terminar. Le decimos que su marido fue operado, que se encuentra bien. Madre e hijo, automáticamente, se aprietan en un abrazo.

—¡Gracias a Dios...! ¿Así que está bien, señor?

Se lo afirmaba y aguardamos un instante, el breve instante de pausa que abren las lágrimas de la señora Angélica de Paniagua y del pequeño Alejandro, de 10 años.

—¡Ustedes son los primeros que me informan de esa novedad! Quiero dar gracias a CRONICA y por su intermedio a todos los médicos que intervinieron en la operación de mi esposo... ¡Que Dios los bendiga!

—¿Hace mucho que estaba enfermo, señora?

—Ya hacía nueve años. Pero en los últimos tiempos, desde hace aproximadamente tres meses, se sentía cada vez peor. Prácticamente estaba internado en el Policlínico de Avellaneda, donde el Dr. Bernardo Nucinovich lo atendía constantemente. ¡Había cambiado tanto, Teodoro! Siempre fue dinámico, alegre, generoso. Pero la enfermedad le había hecho decaer. Aquí, en Villa Dominico, fue el jefe de los Bomberos Voluntarios. Ustedes pueden preguntar: los muchachos del cuartel, los vecinos de barrio, todos lo estiman, todos preguntan día a día por su salud, todos lo esperan recuperado, que vuelva a ser el hombre de antes. Espero que ahora, gracias a lo que son capaces nuestros médicos que tantas esperanzas me dieron, Teodoro se recupere y pronto esté aquí, entre nosotros y sus amigos...

● APURO POR SALIR

Nos habla a medida que vamos sacando las fotos. La notamos apurada, con evidente afán de salir. Se lo decimos y nos contesta:

—Sí, tengo apuro, quiero ir a la Clínica Bazterrica para enterarme, a ver si me dejan ver a mi marido. Quiero agradecer personalmente al médico que lo operó y a quienes le ayudaron. Anoche estuve allí, pero no

ATENCION
CONOZCA EL PRIMER
SUPERMERCADO

DE
MUEBLES
USADOS

OFERTA:
DORMITORIO ó COMEDOR

\$ 15.000.-

PRECIO TOTAL

RIVADAVIA 7943

CON VIDA SALUD!

LITRO A LITRO

LECHE

A

LA ARMONIA

SÍMBOLO DE PUREZA

Por su riqueza de origen

NO NECESITA AGREGADOS

EXIJALA!

INJERTO CARDIACO A UNA NIÑA DE 5 AÑOS

NUEVA YORK, 18 (France Presse). — Una niña de 5 años, María Giannaris, vive desde esta mañana con el corazón de un niño de 11. James Dudley Herron, fallecido de una hemorragia cerebral, María descansa en el hospital infantil de Houston (Texas) y su estado fue declarado satisfactorio. La delicada intervención duró 105 minutos y fue efectuada por el doctor Denton Cooley, del hospital Saint Luke, de Houston, que posee el record del mundo de trasplantes de corazón y obtención de sobrevivientes después de los injertos. Cooley realizó nueve trasplantes en menos de cuatro meses; siete pacientes sobrevivieron, de los cuales cinco están convalecientes y dos ya salieron del hospital, reanudando sus actividades profesionales.

● TRASPLANTES SUCESIVOS

A partir del 3 de mayo pasado, el doctor Cooley acumuló una sensacional sucesión de trasplantes: en Everett Clair Thomas, de 47 años, y menos de 48 horas después, en James Cobb, de 48 años, un agonizante llevado desde Luisiana a Texas por avión. Cobb murió tres días más tarde por complicaciones postoperatorias. El 7 de mayo, Cooley efectuó su tercer injerto cardíaco en cinco días, en John Stuckwish, 62 años, quien pereció una semana después de una insuficiencia hepática, aunque su nuevo corazón funcionó perfectamente. Estos fueron los dos únicos fracasos del equipo del profesor Cooley.

Más tarde operó, el 21 de mayo, a Luis John Fierro, de 54 años; el 2 de julio, a Henry Debord, de 46; el 20 de julio, a Fred Everman, de 58; el 23 del mismo mes a Henry Jurgens, de 57; el 29, a Beth White Brunk, una mujer de 49 años, y, finalmente, hoy, a la pequeña María Giannaris.

LECTORES

que hacen muy buenas compras aprovechando los sensacionales precios de remate de Liquidación Total La Mondiale, que desaloja todas sus existencias a cualquier precio. Trajes desde \$ 5.550, Sobretodos Loden \$ 5.225, Sacos Sport o Azules \$ 2.995, Pantalones lana y poliéster \$ 990, Camisas poliámidas \$ 790, Medias Stretch \$ 89, y así todo en La Mondiale, Avenida de Mayo esq. Piedras, Créditos.



EXTRAJO EL PANCREAS. El doctor Podskub, del Policlínico de Vicente López, quien ayudó al doctor Mario Chapo Bortagaray a extraer el páncreas del cuerpo del donante, fallecido a las 11.

ASESINO A LA NOVI

La policía de Remedios de Escalada está actuando con motivo de un grave hecho de sangre ocurrido anoche, en la casa de la calle Los Hornos 3800 de esa localidad.

Hernán José Zajón, argentino, de 23 años, que se hallaba ebrio, atacó a balazos a la novia de su hermano José Ignacio, Teodora Elvira Luebentani, argentina, de 18 años y al vecino Domingo D'Andrea, de 40. La joven murió poco más tarde y el hombre está internado en estado grave.

Varias personas domiciliadas en dicha finca, se hallaban reunidas después de la cena, conversando y oyendo música. Nada hacía suponer que poco después se desarrollaría allí un drama sangriento.

Poco después de las 21 llegó al lugar el nombrado Zajón, que se hallaba alcoholizado

y comenzó a molestar a los presentes. Se habría expresado en forma incorrecta con su futura cuñada y, como ésta le recriminó su actitud, fuera de sí extrajo un revólver, con el que disparó contra la joven alcanzándola con dos proyectiles.

Intervino entonces D'Andrea tratando de desarmar al agresor, pero éste le disparó dos tiros hiriéndolo con uno de los proyectiles en el cuerpo.

Hernán amenazó de muerte a las demás personas que estaban en la casa y salió a la calle empuñando aún el arma empleada. Pero las detonaciones habían alertado a los vecinos, que solicitaron la presencia de la policía. Fue así como se consiguió detener al acusado, sin que opusiera resistencia.

Los dos heridos fueron llevados de inme-

TRANSPLANTES EN BUENOS AIRES

OPERACION HISTORICA

...a quien acompañó un grupo de capacitados...
...teró por CRONICA de que su marido había sido ope-
...me médico se consigna que el páncreas del enfer-
...alidad, había trabajado intensamente el doctor
...ente conscripto el pasado mes de abril. Hay firmes
...ponga, culminando así la hazaña médica de hoy.

...me dijeron que iba a ser
...oy; claro, hacía falta el
...ante, que recién hoy por
...a mañana obtuvieron.
...agreguen mi eterno agrade-
...imiento a los familiares del
...allegado por la donación del
...páncreas, y que lamento in-
...finamente su desgracia...

...Nuevamente la señora An-
...élica de Paniagua llora. El
...ño Alejandro la mira y
...us ojos se llenan de lágr-
...nas. Quiere cambiarse para
...a la clínica, y abandona-
...nos el lugar también sin-
...iendo que la emoción nos
...ala hondo. Pero llevamos
...ambién la alegría de que
...CRONICA le haya dado, a
...a señora de Paniagua, la
...rimicia de la operación exi-
...osa practicada a su marido.

EL DADOR

En el hospital de Vicen-
...López —Hipólito Yrigo-
...en 1974— proliferaban es-
...a mañana y siguieron en
...uardia inquieta y expec-
...ante, todo el día los cro-
...istas de diarios, radios y
...elevisión. El objetivo era
...l de saber el nombre del
...onante y su domicilio.

Un hermético secreto
...uardaban las autoridades
...n tal sentido. La consigna
...e extendía y era férrea-
...mente respetada por el per-
...onal subalterno. Enfrente
...un café que al mismo
...mpo despacha milanesas
...donde suelen ir enferme-
...as y mucamas en pos de
...a magro yantar.
...—¿Qué tenía?
...—Tuvo un derrame cere-
...ral. Murió de eso.

—¿Y quién hizo la do-
...nación?

—Dos de sus hijos. Tenía
...48 años.

CRONICA conversó tam-
...bién con el doctor Oscar
...Podskub, de 34 años.

El tuvo en esta histórica
...intervención de la ciencia
...argentina, el papel de ayu-
...dante del cirujano Chapo
...Bortagaray en la extracción
...del páncreas.

—¿A qué hora comenza-
...ron?

—A las 8 y 30.

—¿Cuánto duró?

—Alrededor de dos horas
...y media; no lo sé; aún me
...dura la nerviosidad...

Nadie dio el domicilio del
...donante. Cuando pregunta-
...mos el motivo de tanto mis-
...terio en torno a un hecho
...científico que merece amplia
...difusión por el prestigio que
...da a la ciencia argentina,
...alguien del hospital nos di-
...jo quedamente:

—Es de aquí, de Vicente
...López. La familia está di-
...vidida: algunos quieren que
...se den todas las referencias
...y otros no...

EL PEDIDO

En horas de la tarde, la
...Clínica Bazterrica efectuó
...un urgente pedido a Francia
...en un cable que decía lo si-
...guiente: "Instituto Melieuz,
...de la rue Bondagat, Lyon,
...Francia. Habiendo realizado
...hoy, 18 de agosto, trasplan-
...te páncreas enfermo diabe-
...tes, solicitamos urgente en-
...vío de suero antilinfosítico".



INTERVINIENTE. El doctor Bernardo Nucinovich,
integrante del equipo que trasplanta el páncreas.



ANGUSTIA. Es la que denota el rostro del
hermano del receptor, señor Manuel Paniagua.

SUDAMERICA A LA CABEZA EN ESTE TIPO DE INJERTO

Sudamérica marcha a la
cabeza en materia de tras-
plantes de páncreas. La pri-
mera intervención de este
tipo se realizó el 25 de ma-
yo último en el hospital
San Silvestre, de Río de
Janeiro.

El equipo que llevó a
cabo exitosamente este in-
jerto estuvo encabezado por
el doctor Edson Teixeira.

El paciente, Arari Ríos,
de 29 años, fue dado de
alta el 13 de agosto y
hasta el presente no se
tienen noticias de que ha-
ya sufrido rechazos o com-
plicaciones. Cabe agregar
que a Arari Ríos no le fue
extirpado su páncreas, con
lo que también pasó a ser
el primer ser humano con
dos páncreas.

A Brasil también le co-
rrespondió el honor de ha-
ber realizado simultánea-
mente el primer trasplante
de dos riñones y páncreas.
La intervención se realizó
en el Hospital de Clínicas,
de San Pablo, por los doc-
tores Euclides de Jesús Zer-
bini y Carlos Freire.

La operación fue reali-
zada el 30 de julio

MUERTOS Y HERIDOS EN NUMEROSOS ACCIDENTES

Esta madrugada, a las 4.30, ocurrió
un grave y espectacular accidente de
tránsito en la calle Pavón, frente al
1212, de Avellaneda. Una camioneta
conducida por Juan Hienaj, argentino,
de 32 años, que, según la información
policial se hallaba alcoholizado, avan-
zaba por la arteria mencionada cuan-
do, de pronto, se desvió bruscamente y
fue a embestir a la ambulancia de la
Asistencia Pública de Lanús, que con-
ducía Miguel Nonomo, de 33 años, que
circulaba en dirección contraria, pro-
vocando su vuelco. Viajaban en la
misma, el médico Roberto Zareli, de
29 años y los enfermos Oreste Aranda,
y Juan Ramón Mayo. Pasados los pri-
meros momentos de confusión se com-
probó que todos los nombrados habían
resultado lesionados.

Otro espectacular accidente de trán-
sito ocurrió esta mañana, a las 5.30,
en el cruce de las calles Córdoba y
Larrea. El camión de transporte de
carne, chapa 75.546, de la provincia de
Buenos Aires, conducido por Enrique
Córdoba, argentino, de 48 años, al lle-
gar a la esquina mencionada, realizó
una brusca maniobra para eludir a una
camioneta que se le cruzó. Se desvió
bruscamente a causa de la humedad
del pavimento y se estrelló contra el
semáforo existente en ese lugar derri-
bándolo. El camión resultó seriamente
dañado y su conductor con lesiones.

● EMBESTIDA TRAGICA

PERGAMINO, 18 (De nuestro corres-
ponsal). — En la ruta 188, kilómetro
78, se registró un fatal accidente de

tránsito en el que perdieron la vida
dos jóvenes afincados en esta ciudad,
que en la actualidad cumplían el ser-
vicio militar.

Los nombrados, Julio Guillermo Alon-
so y Rubén Camilo Paz, que viajaban
en compañía de Oscar Eduardo Bar-
dón, en un automóvil Chevrolet modelo
1967, perecieron cuando el rodado ro-
zó ligeramente con un automóvil Val-
lant II, que los precedía en la marcha
y al que intentaron pasar, desviándose
hacia la izquierda para luego estrellar-
se contra un eucalipto.

El deceso de los nombrados se pro-
dujo en el acto. Bardón, por su parte,
resultó gravemente herido y fue inter-
nado en una clínica local.

● CHOQUE Y MUERTE

SALTA, 18 (De nuestro correspon-
sal). — En las proximidades de Rosa-
rio de la Frontera, a las 20.45 de la
vispera, el automóvil Torino chapa
000390, guiado por José Raimundo Me-
dina, argentino, de 28 años, que lle-
vaba como acompañante a Bernabé
Boedo, de 24 años de edad, chocó con-
tra un poste del servicio eléctrico para
finalmente, ya sin control, estrellarse
contra los muros de una vivienda.

El accidente, originado al romperse
la barra de dirección del vehículo, pro-
vocó la muerte instantánea de Boedo,
en tanto que Medina, dejaba de existir
al llegar al hospital de Rosario de la
Frontera.

● SEIS HERIDOS

TUCUMAN, 18 (De nuestro corres-

pensal). — Un grave accidente de trán-
sito se registró en la ruta nacional nú-
mero 9, en las cercanías de la locali-
dad de Vipos. Dos vehículos chocaron
de frente dejando un balance de seis
personas heridas, dos de ellas de gra-
vedad.

Hacia el Norte circulaba la estan-
ciera IKA patente 61.891 conducida por
su propietario Alan D. Foster, en com-
pañía de su esposa María Estela Serf
y sus cinco hijos, menores, cuando de
pronto, por causas no establecidas, em-
bistió al auto particular, Fiat 1.100,
chapa 58.679, a cargo de Luis Fran-
cisco Rodríguez, que era acompañado
por su hermano Héctor Antonio, la
esposa de éste, Celia Soto y Nilda No-
ra Villanueva.

De resultados del recio impacto, Fos-
ter resultó gravemente herido, mientras
que su esposa sufrió lesiones de menor
consideración. Los cinco hijos salie-
ron indemnes del accidente.

Rodríguez, por su parte, conductor
del otro vehículo, sufrió heridas de
gravedad.

● DOS MUERTOS EN UN CHOQUE

AYACUCHO, 18 (De nuestro corres-
ponsal). — Anoche, a las 20, en la ruta
67, a la altura del kilómetro 37, cho-
caron un camión guiado por Silvio
Perdomo, de 56 años y un automóvil
Peugeot, a cargo de Alfredo Eduardo
Franco, de 24 años, a quien acompañan
Eduardo Estaviglio, de 27. Como con-
secuencia de la colisión, los dos ocu-
pantes del automóvil sufrieron múlti-
ples heridas y fallecieron poco después.



GRACIAS, SEÑORES! La esposa de Teodoro Paniagua se entera
por CRONICA que su esposo ha sido operado con notable éxito.

LA DE SU HERMANO

diato al Policlínico de Lanús, donde, pese a
los cuidados que se le prodigaron, la joven
falleció.

● ALLANAN UN LOCAL

LA PLATA, 18 (De nuestro correspon-
sal). — La policía de Moreno detuvo por desca-
to y tentativa de agresión a Francisco Sotelo,
quien explota en un barrio de las orillas del
bajo de La Perla un "galpón danzante",
conocido por "Azul y Blanco".

● ASESINO A SU ESPOSA

Un drama de carácter pasional ocurrió
anoche en la casa de la calle 18, número 140,
en Necochea.

Se domiciliaban allí los esposos Antonio
García, argentino, de 45 años y Sara Esther
de García, de 40. Desde tiempo atrás, te-
nían frecuentes disputas y anoche, el marido,

fuera de sí, la atacó con un cuchillo infirién-
dole varias heridas que le causaron la muer-
te. El uxoricida fue detenido.

● MATO A SU YERNO

LA PLATA, 18 (De nuestro correspon-
sal). — La policía de Escobar está actuando con mó-
tivo de un grave suceso ocurrido anoche en
la casa de la calle Córdoba 1840 de esa lo-
calidad. En dicha finca se domiciliaban des-
de hace tiempo Carmen Isfran, su hija y el
esposo de ésta, Marcelino Velliz. Las inci-
dencias entre suegra y yerno eran frecuentes
y anoche, tras una violenta disputa, en ra-
zón de que Carmen acusaba a su hijo político
de no prestar la necesaria asistencia a la es-
posa, se armó de una escopeta con la que le
hizo un disparo. Alcanzado por los perdigones
en la cabeza, Velliz murió en forma ins-
tántanea.

CREDITOS a SOLA FIRMA EN DIEZ CUOTAS IGUALES

PARA VESTIR Y CALZAR AL HOMBRE, A LA MUJER, A LOS NIÑOS Y AL HOGAR
TIENDA • CALZADO • BAZAR • MUEBLES • ART DEL HOGAR
SIN FIADOR - SIN CODEUDOR - SIN GARANTE - SIN ANTICIPO

CREDITOS DE BUENA FE - SU FIRMA BASTA Y SOBRA
TIENDA VENUS

LYNCH 3955 - N. POMPEYA - T. E. 91 - 0950

CASI ESQUINA
AV. SAENZ AL 1100

A media cuadra de la Iglesia de Nueva Pompeya

FINALIZA YA EL OPERATIVO "RESCATE"

A BORDO DEL ROMPEHIELOS "GENERAL SAN MARTÍN", 18 (De nuestro enviado especial, Jorge Marrone). — Tras haber cruzado las aguas embravecidas del estrecho de Drake, el rompehielos "General San Martín" enfrenta ahora los últimos kilómetros de mar helado en demanda de islas argentinas, cumpliendo así la hazaña —mayor por efectuarse por razones de humanitaria solidaridad— no efectuada hasta ahora por barco alguno, al navegar, en esta época del año, aquí, en medio de témpanos.

En las próximas horas estarán a bordo el miembro de la misión inglesa de la Base Británica "F", enfermo de gravedad, Kenneth James Portwine, el médico argentino aeronáutico, Tte. Eliseo Iturrieta, el capitán Luján y el suboficial Díaz. Los helicópteros del rompehielos ya están listos para esa tarea. La nerviosidad en la nave es expectante. De no haber sido por la escasa visibilidad que obligó anoche a navegar con aparatos especiales para evitar los témpanos, seguramente que la mañana de hoy sería de júbilo,

con el enfermo y sus salvadores compartiendo un lugar en el gallardo rompehielos.

Nieva en la mañana de hoy, pero lluvia y temperatura han sido favorables. Hay espacios de mar abierto y la nave enfila su proa sin mayores problemas en demanda de la meta.

Hemos hablado con el capitán Luján que se encuentra en la Base "F", quien nos manifestó que todo está listo para la evacuación del enfermo y argentinos. De ser posible, Portwine será trasladado en el rompe-

hielos de la Base "Esperanza", pero de no ser posible por las condiciones glaciológicas observadas, el traslado sería a Ushuaia.

Interrogamos al capitán Luján sobre el accidente que impidió evacuar al enfermo en el avión Beave en que arribaron a la Base "F", quien manifestó que posiblemente fue por la acumulación de hielos en la hélice, planos y carburador. En cuanto a Portwine, merced a los cuidados del doctor Iturrieta, se encuentra en mejores condiciones, lo que facilitará su evacuación en helicóptero.

FATAL ACCIDENTE AEREO

Mueren 40 Ocupantes del Avión Egipcio

EL CAIRO, 19 (France Presse). — Los 40 ocupantes de un avión de pasajeros egipcio perecieron hoy cuando cayó su aparato en el Mediterráneo, frente a las costas chipriotas, anunció aquí la agencia de prensa Medio Oriente.

La agencia precisó que los restos del aparato habían sido localizados y que equipos de salvamento estaban recuperando los cadáveres de los 33 pasajeros y siete tripulantes.

El avión siniestrado, un "Antonov", de fabricación soviética, perteneciente a la compañía United Arab Airlines, había salido esta mañana de El Cairo a las 8.30 GMT con destino a Damasco. Poco después de iniciar el vuelo se perdió todo contacto radiofónico con él.

A bordo del aparato iban 40 personas: 7 tripulantes egipcios y 33 pasajeros de diversas nacionalidades árabes: 11 iraquíes, 9 palestinos, 6 egipcios, 4 sirios, 1 jordano, 1 argelino y 1 sudanés.

Las operaciones de búsqueda comenzaron poco después

de quedar cortadas las comunicaciones con el aparato, hasta descubrir sus restos a un centenar de kilómetros al sur de Nicosia, Chipre. Equipos de socorro chipriotas, ayudados por equipos egipcios, viajaron inmediatamente al lugar del accidente. Unidades navales y aéreas participaron también en las operaciones de rescate de los cuerpos de las víctimas. Un buque chipriota logró recuperar algunos de los cadáveres, que serán enviados a Alejandría. Las autoridades egipcias iniciaron inmediatamente una investigación para determinar las causas del accidente.

MOTIN A BORDO

NASSAU, Bahamas, 18 (Reuter). — La policía abrió fuego en defensa propia cuando 210 haitianos, luego de amotinarse, intentaron dominarlos y tomar control de un buque británico que los repatriaba desde las Bahamas hasta Haití, reveló hoy un portavoz del gobierno. Hubo dos muertos y once heridos como consecuencia del incidente, ocurrido el jueves a la noche frente a Long Island, Bahamas. Añadió el vocero que los haitianos —128 hombres y 82 mujeres— irrumpieron por la escotilla de la bodega del "Eastore" de 560 toneladas de porte, en un intento por "arrojar" por la borda a la tripulación y desarmar a la guardia policial. Los heridos fueron llevados en avión hasta un hospital de Nassau, mientras refuerzos policiales armados eran enviados por vía aérea hasta Inagua, donde el "Eastore" echó amarras a la espera de nuevas órdenes.

En Londres, un portavoz de la oficina del Commonwealth, al dar a conocer las más recientes nóminas de víctimas, aclaró que el Eastore estaba cumpliendo uno de sus viajes de rutina para deportar a inmigrantes ilegales.

El gobierno de las Bahamas ha estado demostrando una creciente preocupación por la actividad de los exiliados y refugiados haitianos venidos a esta colonia británica.

El presidente de Taití, Dr. Francois "Papa Doc" Duvalier, adjugó que el intento de invasión sufrido por su país el 20 de mayo, tuvo comienzo en isla de Inagua del archipiélago de Las Bahamas.

OVNI EN PERFECTA FORMACION, VIERON

RAWSON, 18 (De nuestro corresponsal). — Una extraña y sensacional formación de objetos voladores, y de la que fueron testigos calificadas personalidades, cruzó el cielo patagónico a vertiginosa velocidad. Los objetos, uno mayor con tres menores a cada lado, en perfecta formación, y dejando tras sí luces de distinto color, aparecieron a las 9.30 de ayer, dirigiéndose de Sur a Norte, en un firmamento totalmente despejado. Esos "platos voladores" pudieron ser observados con gran asombro por el periodista local Humberto Gianini; el director de Canal 2, señor Juan Carlos Barboza; el director de Trabajo de la provincia, señor Jorge Canocque; el subdirector de ese organismo, señor Juan Carlos Videta; el comerciante y ex intendente de esta ciudad, señor Pedro Nicolás Rubini, que se encontraba acompañado por su esposa, y numerosos vecinos.

Las opiniones generales coinciden en manifestar que no se trataba de aerolitos, ya que los objetos ascendían en lugar de descender. Eran, dicen, como una escuadrilla de aviones que despega y busca altura, y se distinguían a simple vista, con toda claridad, presentando una forma circular.

La señorita Nélida Ortiz, residente de esta ciudad y que fue una de las primeras en observar el fenómeno, sufrió una leve crisis nerviosa. Dijo después que en instantes en que la "escuadrilla" de OVNI se hizo presente, como ascendiendo a la tierra, el lugar quedó brillantemente iluminado, con una luz azulada, sin escucharse ruido alguno. Los restantes testigos —posteriores a la señorita Ortiz— coinciden en mucho con las declaraciones de la joven.

SALDOS Y RETAZOS DE FABRICA

A comerciantes y particulares, adelantándonos a la temporada, paños y telas para alta costura desde \$ 350 el metro; cortes para polleras desde \$ 190 el m.; cortes para pantalones desde \$ 420 el m.; cortes de casimires de afamadas marcas 3 metros \$ 2.990; gamuza \$ 490; seda forro ancho 1.40, \$ 129. De 9 a 12 y de 14.30 a 18 hs. Sábado todo el día. LUGONES 4777, Capital.

TIEMPO

MINIMA, a las 7,5 horas:

16°2

MAXIMA a las 13: 19°

Humedad: 82 %. Pronóstico para hoy: Lluvias, mejorando por la tarde o noche, con descenso de temp. Vientos del Noroeste a 12 k.p.h. Para mañana: Nub. y fresco.

DESPIDOS

CONSULTAS GRATIS — PAGAMOS TELEGRAMAS

ONCE:

PUEYREDON 29, 6° "A"

(Fte. a la plaza)

CONSTITUCION: CASEROS 983

(A 2 CUADRAS ESTACION)

Dr. CASAMENTO — 9 a 20 horas

POSESION ABRIL 1969

CUOTAS \$ 38.000

RIOBAMBA 178

2 AMBIENTES EXTERNOS

Liv. com. dorm. plac. baño y cocina completos, lavadero, balcón serv. ind. 2 ascensores Electr. Azulejos San Lorenzo

GRAN CALIDAD

COMPRUEBELO CON UN PROFESIONAL AMIGO SUYO

60 CUOTAS DE \$ 38.000

POSESION \$ 380.000

ENERO 1970-71 \$ 570.000 c/u.

ARGOTE S. A.

CORDOBA 679 - Piso 2° - Of. 202 — 392-0106/3996

LOTES SIN ANTICIPO

Posesión inmediata con solo

1 CUOTA DE \$ 3.400

entre edificación, colectivos al frente, luz eléctrica, pavimento, al lado de escuela.

OTROS A \$ 1.400 POR MES

MICROS GRATIS HOY 14.30 hs desde MAXIMO PAZ 114, Lanús Informes: 241-8917

CHINCHILLAS

Una inversión que tiene seguros sobre el capital y sobre la renta. Infórmese y vea los animales en:

LA CABAÑA CENTRAL

calle Gdor. V. Vergara 1616, Florida (alt. Av. Maipú 1309), de lunes a domingo, inclusive de 11 a 20 hs.

Dormitorios a \$ 3.000, 4.000 y 5.000 pimes. Muebles "La Central", Almafuerte 880, Cap. Muebles sencillos, n'acards, colchones, mesa y sillas.

CASTELAR

ITUZAINGO "EL TRIANGULO"

CASA Y LOTE

\$ 10.000 anticipo y cuatro cuotas posesión, resto \$ 6.000 mensuales sin interés. Tratar: RIVADAVIA 21919 (Una cuadra Estación Ituzaingó). Todos los días y Sábado y Domingo de 9 a 18 horas. T.E. 629-7549

CASTELAR

CASITA Y LOTE. Anticipo solo \$ 10.000, plan 4 ctas. y posesión solo \$ 5.000 mens. sin interés. Tratar Bm. Mitre 2487, 20 m. estación lado Sur. Todos los días, inclusive Sáb. y Doming. de 9 a 18 hs. T.E. 629-7549

CASTELAR ITUZAINGO

CASA, habit., cocina y porch, con lote, 8 cdas. estac., luz, pavim., colect. \$ 30.000 y facil. VILLALONGA 853, frente Estac. Ituzaingó, lado Norte.

AVISOS

AGRUPADOS

CASTELAR BME. MITRE 2435: Lotes \$ 30.000 y cuot. mens. pav., luz, colect. a todas las direc. del Gran Bs. As. y Cap. Fed. Vde. REYCARR.

Lomas de Zamora, Casita económica, 2 amb. Lote grande \$ 80.000 y \$ 12.000 pimes. Colect. 66 N° 1 y 78 letra "A". Avda. PASCO y SANTA ANA

\$ Consulte Hoy Mismo \$

DINERO a pagar en 10, 20 30 y 42 meses Banc., seg., ENTEL, SEGBA, FF.CC., etc. Rivadavia 6889, p. 1° of. 23 (9-20 hs. sáb. 1/2 d) También hacemos efectivo su crédito comercial y bancario.

CORRIENTES

Y

DORREGO 1049

T. E. 55-0345

DINERO

EN EL ACTO

Sobre ALHAJAS, artículos del hogar, pianos, máq. etc.

DINERO

EN EL ACTO

NUEVO PLAN DE FINANCIACION A SOLA FIRMA. A empleados, obreros y profesionales. En 5, 10, 20 y 30 meses, hasta 500.000 pesos. Esmeralda 675, piso 1°, Of. 22. De 9 a 19 hs.

DINERO

EN EL ACTO

A 30 metros Plaza CONGRESO 45-3971. AL. RIVADAVIA 1600. MONTEVIDEO 68. 1° P. S'art. of. hogar, alhajitas, TV., terrenos, helad. con o sin retención. Cap. y Pcia. 9-20 hs. Sáb. 9-13 hs.

NUESTRAS RECEPTORIAS

ABASTO: Corrientes 3144 - T.E.: 62-3487.
BARRACAS: Av. Montes de Oca 890 - T.E.: 21-1096.
BARRIO NORTE: Santa Fe 2450 - Local 12 - T.E.: 83-6586.
Riobamba 827 - T.E.: 44-3691.
J. E. Uriburu 1271 - T.E.: 84-2896.
Agüero 1048.
Las Heras 3199 - T.E.: 82-2471.
BARRIO VARELA: Avenida del Trabajo 2401.
BOTANICO: Santa Fe 3745 - T.E.: 72-4735.
BOEDO: Boedo 1009 - T.E.: 97-3255.
BELGRANO: Av. Cabildo 2967 - Local 28 - T.E.: 701-7670.
Av. Luis María Campos 215 - T.E.: 771-2622.
Av. Cabildo 1849 - Local 10 - T.E.: 76-0814.
BELGRANO "R": Juramento 2767 - T.E.: 73-3078.
CABALLITO: Av. Rivadavia 4967 - Local 1.
Curapaligüe 135 - T.E.: 66-4725.
CHACARITA: Federico Lacroze 3863 - T.E.: 55-8305.
CONGRESO: Av. Entre Ríos 1027 - T.E.: 27-8853.
CONSTITUCION: Av. Entre Ríos 2787 - T.E.: 26-3794.
FLORES: Ramón L. Falcón 2519 - T.E.: 612-6037.
FLORES NORTE: Av. Gaona 2725 - T.E.: 50-8112.
LINIERS SUR: Tellier 867.
LUIS M. DRAGO: Nahuel Huapi 4305 - T.E.: 52-8931.
NUNEZ: Av. Cabildo 3734 - T.E.: 701-1660.
ONCE: Av. Rivadavia 2219 - Local 49.
Hall Estación Pueyrredón, Subte "B".
Bariloche: Mitre 2614 - T.E.: 48-8845.

DINERO - MATADEROS - URGENTE

S/Heladeras, TV., máq. coser, Art. Hogar, etc. SIN RETENCION MURGUIONDO 1704 (A 1 cuadra de Av. J. B. Alberdi al 6100)

CHEQUES NEGOCIAMOS

A todo personal del Estado, Comercio e Industria. Préstamos en efectivo en 72 hs. Lleva \$ 58.000 y lo paga \$ 5.800 p/mes. Avda. de Mayo 1410. 1°. Oficina 4. - Horario: de 8 a 20 hs.

DINERO A EMPLEADOS Y OBREROS

Lleva \$ 53.000, lo paga en cuotas de hasta \$ 5.450 FLORIDA 165 - 5° PISO - OFICINA 525

DINERO A EMPLEADOS Y OBREROS

Lleva \$ 53.000, lo paga en cuotas de hasta \$ 5.450 ESMERALDA 339 - 3° PISO - OFICINA 1

\$\$\$ DINERO \$\$\$

EN 10, 15, 20 y 30 MESES A EMPLEADOS, OBREROS, COMERCIANTES, etc. Mínimo interés. Sin gastos de gestoría. — BERNARDO DE IRIGOYEN 88, 1° "B". De 9 a 19 hs.

\$\$\$ DINERO \$\$\$

NUEVO PLAN DE PRESTAMOS A SOLA FIRMA A EMPLEADOS, OBREROS, PROFESIONALES, etc. De 5 a 20 meses y/o Hipotecas ALSINA 308, a un paso de Plaza Mayo. De 9 a 19.30. Sáb. 1/2 día.

\$ 25.000.- \$ 50.000.- y \$ 100.000.-

A DEVOLVER EN 10, 15 y 20 MESES. A EMPLEADOS Y OBREROS CON 2 AÑOS DE ANTIGÜEDAD. ALSINA 429, 1er. piso. Horario: De 9 a 20 horas

Doy Dinero en Efectivo

HASTA 24 MESES A OBREROS Y EMPLEADOS, fácil trámite. Lunes a Viernes 9.30 a 19.30 horas. Av. SAENZ 737, Local 20, Pompeya, y Máximo Paz 396, Lanús Oeste.

DINERO A TODA PERSONA MAYOR A PAGAR EN ELASTICAS CUOTAS

EN EFECTIVO Viamonte 776, P. 1°, of. 5 - de 8.30 a 20.30

EN HORAS SU DINERO

Con recibo de sueldo y con amplias facilidades. Sin gran demora. TUCUMAN 1668, Pta. Baja, Ofc. 4.

CREDITO BANCARIO ¡COMPRO!

94 a 95 %. CARNETS DE CREDITO 80 %. — CONSULTENOS. CARLOS PELLEGRINI 27 49 p. "N" De 10 a 20 hs. Sáb. 1/2 día.

DINERO

CORRIENTES 3019 - P. 11, Ofc. 118 CON O SIN RETENCION, CAP. Y PROV. Sobre heladeras, TV., pianos, alhajitas, automotores, etc. De 8 a 19 hs., sábado de 8 a 13 horas.

PRESTAMOS PERSONALES

HASTA \$ 500.000

Ejemplo: \$ 200.000 paga \$ 6.700 por mes A empleados, obreros, profesionales, etc. Trámites urgentes VERIFIQUELOS PARANA 851, 6° piso, Oficina 26, de 9 a 20 horas

¡AQUI MAS DINERO!

A pagar con grandes FACILIDADES. Sobre ALHAJAS, Art. del HOGAR, picles, MAQUINAS de escritorio, carnets de crédito. HIPOLITO YRIGOYEN 826, 2° piso "B", OPAL S. C. A. T. E. 33-5846

MONTEVIDEO: VOLVIO LA CALMA

MONTEVIDEO, 18 (Associated Press). — Volvió la calma aparente al Uruguay, después de una agitada semana de disturbios y todo indica que transcurrirá sin incidentes el fin de semana. Los estudiantes reanudarán sus actividades el lunes, con la reapertura de las clases secundarias y universitarias, después de la clausura por el sepelio del estudiante comunista Liber Arce, muerto de un balazo por la policía. En cambio, los trabajadores mantienen ocupadas una veintena de fábricas, según orden clandestina de la poderosa Convención Nacional de Trabajadores, de tendencia izquierdista como protesta por lo que llama política represiva del Gobierno. La ocupación se hizo de manera pacífica y no hay indicaciones de que la policía vaya a proceder a su desalojo, como podría hacerlo de acuerdo con el atenuado estado de

Un Fin de Semana sin Incidentes

sitio que impera en el Uruguay. También continúa sin variantes el paro del transporte colectivo por huelga de los empleados de la empresa privada de ómnibus Cutosa, en reclamo de sueldos con los aumentos ya aprobados por el Gobierno. La empresa dice carecer de fondos y solo ha ofrecido abonar una parte de los aumentos.

Por otra parte, los trabajadores de prensa iniciaron en la medianoche un paro de 48 horas exigiendo mejoras económicas y demandas sindicales como seguridad en el trabajo. Debido a este conflicto no se editarán los diarios ni hoy ni mañana.

Se ignora hasta el momento qué medida adoptarán las empresas periodísticas que habían indicado antes su decisión de dispo-

ner el cierre total si persisten los paros, porque se niegan, por otra parte, a otorgar nuevos aumentos, amparados en el decreto de congelación salarial.

● DAÑOS MILLONARIOS

MONTEVIDEO, 18 (Reuter). — Mientras un clima de calma imperaba hoy en esta ciudad, las autoridades uruguayas estimaban hoy en unos 38 millones de pesos (152 mil dólares) el monto de los daños causados en comercios del centro de Montevideo durante la noche del jueves.

En esa jornada, culminación de la semana de más grave violencia estudiantil en toda la historia del Uruguay, numerosos establecimientos fueron destruidos y saqueados

en la céntrica avenida 18 de Julio.

La policía, que reasumió ayer un estricto control de la ciudad luego de los disturbios cometidos la noche del jueves por exaltados manifestantes, mantenía hoy una discreta vigilancia en calles y avenidas, principalmente aquellas cercanas a edificios universitarios.

● RENUNCIO UN VICEMINISTRO

MONTEVIDEO, 18 (Reuter). — Renunció a su cargo el vice ministro de Salud Pública, doctor Jaime Sznajder, según se supo en la mañana de hoy.

Fuentes allegadas al dimitente expresaron que su actitud estaba relacionada con los últimos acontecimientos registrados en este país, durante los cuales murió el estudiante Liber Arce a raíz de un choque entre manifestantes y policías.

DEBRAY INTENTO FUGAR, PERO FRACASO

LA PAZ, 18 (EFE). — El joven intelectual francés Régis Debray fracasó hace unos días en un intento de evasión de la cárcel de Camiri, según se informó hoy en esta capital. Debray, que cumple condena de 30 años por integrar los grupos guerrilleros que actuaban a las órdenes

del "Che" Guevara, se encontraba estrechamente vigilado por fuerte custodia de guardia carcelaria. El diario local "Presencia" publica una crónica firmada por "Político", seudónimo utilizado por un redactor del mencionado periódico, afirmando que el ex guerrillero francés, a raíz de su

frustrada fuga, fue trasladado a la localidad de Viacha, distante una media hora de esta capital, en cuyos alrededores existe una guarnición militar que cuenta con numerosos efectivos.

El referido periodista se dirige a las autoridades bolivianas y solicita una expli-

cación sobre la actitud que hubiese adoptado el gobierno si Debray hubiera conseguido cruzar la frontera con Perú y pregunta qué medios hubiese utilizado la policía para tratar de reintegrarlo a la cárcel. La noticia del intento de fuga causó la consiguiente conmoción en el país.

"LA CIA CORROMPE FUNCIONARIOS"

LA PAZ, 18 (Associated Press). — El ex ministro de gobierno, Antonio Arguedas, puso anoche dramáticamente al descubierto las actividades en Bolivia de la Agencia Central de Espionaje (Inteligencia) (CIA), de Estados Unidos, de la que confesó haber sido principal agente.

En una segunda conferencia de prensa, esta vez en el despacho del Ministerio de gobierno, Arguedas conversó hora y media con periodistas que le hicieron preguntas sin ninguna restricción.

"Si por algo se me debe sancionar — declaró —, es por el delito del mal funcionario que se dejó corromper por la CIA. No he robado nada. El diario del "Che" Guevara, como todos saben, no era un secreto, y había sido ya objeto de negociaciones con editoriales extranjeras".

Arguedas estuvo al borde del sollozo cuando relató sus primeros compromisos con la CIA en Lima, en 1964, y dijo que entonces sufriendo "un abati-

miento moral terrible" decidió que se "desquitara algún día". Reiteró luego su versión de la entrega del diario a Cuba por intermedio de una dirección en Europa.

En otra de sus declaraciones, Arguedas dijo: "Cansado de tanta intromisión extranjera en mi país, y en un arrebato de ira, decidí poner el material en un sobre para enviarlo al comandante Fidel Castro y en homenaje a la revolución cubana, por intermedio de la dirección europea que obtuve de documentos capturados a un guerrillero muerto".

Dijo que conserva esa dirección "porque considero que podía utilizarla en algún momento".

En otro aparte enfatizó: "América se va a 'vietnamizar' si el imperialismo sigue". Señaló que la CIA está acostumbrada a manipular los golpes de estado y que en el caso de Bolivia, antes que ello ocurra, si el gobierno sigue confrontando graves problemas y si el

pueblo pierde la confianza en el actual régimen, la única alternativa es ir a nuevas elecciones generales.

A pesar de la calma que demostraba, Arguedas reconoció, por último, que volvía al país un poco nervioso y con la ilusión de ver a su esposa y a sus tres hijos, de los que no ha sabido nada desde que salió de Bolivia y a los que ha echado mucho de menos.

Dijo que regresaba a Bolivia para asumir su responsabilidad, lo que era un ejemplo, y que, como abogado, asumiría su propia defensa.

Afirmó, además, que "la CIA corrompe a funcionarios de todos los gobiernos del mundo para montar maquinarias electorales que permitirán a los grupos adeptos a los capitalistas de los Estados Unidos apoderarse de sus respectivos gobiernos".

"Primero los sobornan y luego los chantajea", dijo.

● CONTRA LA ARGENTINA

LA PAZ, 18 (France Presse). — El ex

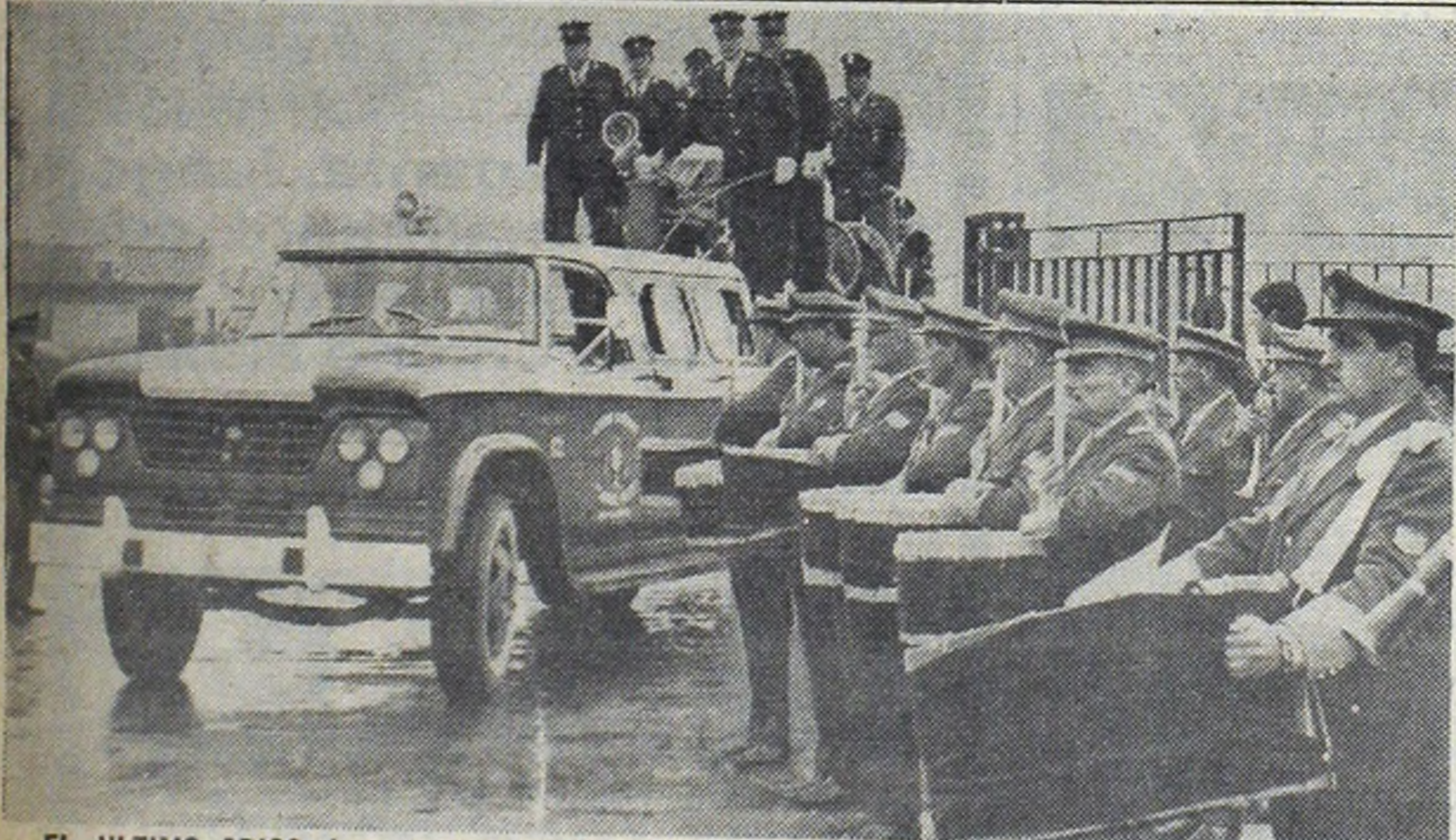
ministro Antonio Arguedas declaró que en Chile se le propuso una maniobra para desbaratar un acuerdo argentino-boliviano contra ese país. Un periodista local indicó que según la revista "Confirmado Internacional", Arguedas se entrevistó con el canciller Valdez para que Chile apoye al general Barrientos, en vista de que el general Alfredo Ovando trata de suscribir un pacto con el presidente argentino con carácter de agresión contra Chile.

● "ES UN TRAIDOR"

LA PAZ, 18 (ANSA). — El presidente Barrientos dirigió anoche un mensaje a la nación para referirse a la conferencia de prensa ofrecida por su ex ministro de Gobierno, Antonio Arguedas Mendieta, al que calificó de "traidor". El gobernante boliviano dirigió su mensaje a la nación desde su domicilio particular y poco después de haber seguido por la radio local las incidencias de la conferencia de prensa ofrecida por su ex hombre de confianza.



ANTONIO ARGUEDAS



EL ULTIMO ADIOS. Los restos mortales del cabo Francisco Lammana, recibieron sepultura esta mañana. Una compañía de infantería, con bandera y banda, le rindió honores. Hubo real congoja.

FUERON SEPULTADOS HOY LOS RESTOS DE LAMMANA

Esta mañana en el cementerio de Lanús fueron sepultados los restos del cabo Salvador Francisco Lammana, que se desempeñaba en la comisaría de Villa Industriales, dependiente de la primera de Lanús, y que fue herido de dos balazos al intervenir para detener a dos delincuentes que habían asaltado un comercio de farmacia. Desde el suelo logró repeler la agresión, pero los delincuentes lograron desaparecer sin dejar rastros.

Llevado de inmediato al Policlínico de Lanús, fue so-

metido a una intervención quirúrgica dada la gravedad de su estado. Allí recibió la visita del jefe de Policía, al tiempo que se dispuso su ascenso al grado inmediato superior en una resolución en la que se señala su valentía y arrojo. Pese a los cuidados que se le prodigaron, Lammana falleció ayer.

Sus restos fueron velados en su domicilio de la calle Santiago Paúl 2122 de Villa Industriales, por donde desfilaron numerosos vecinos y, hasta donde se hicieron llegar innumerables ofrendas

florales. En el acto del sepelio, realizado esta mañana, rindió honores una compañía de infantería de la policía provincial con bandera y banda e hizo uso de la palabra el comisario de Lanús para referirse a la personalidad del extinto.

El cabo Lammana había ingresado en la repartición el 9 de junio de 1962 y desde entonces desempeñaba sus funciones en la subcomisaría de Villa Industriales. Contaba 36 años, era casado y padre de una niña de seis años.

"ROMANCE"

EL MUEBLE CAMA Y PETIT MUEBLE QUE REVOLUCIONA TODA LA REPUBLICA

GUARDARROPAS, APARADORES, Sillas de hierro y mesa imit. fórmica, MUEBLES CAMA, MUEBLES SUELTOS, PETIT MUEBLES, Surtido impresionante

1000 MODELOS DISTINTOS

CREDITOS en 10-20-30 y 40 MESES

SADIMESA, ABIERTA, CERRADA, MESA LIBRO, CAMAS, JUEGO DE LIVING - SOFA CONVERTIBLE EN CAMA

ACEPTAMOS SU CREDITO PERSONAL BANCARIO, CUALQUIERA SEA LA INSTITUCION QUE SE LO OTORQUE

A TODOS LOS AFILIADOS DE SINDICATOS, MUTUALIDADES, AYUDA SOCIAL, ETC., PRECIOS ESPECIALES

SADIMA MUEBLES

RIVADAVIA ESQ. CATAMARCA LA ESQ. DE LA ECONOMIA

ESTACIONAMIENTO GRATIS EN GARAGE DE HTO. Y RIGOVEN 2945

HORARIO CORRIDO de 9 a 20 hs.

SADIMITO 5.000, SUPER AUTOMATICO "SADIMA", BI-SADIMITO, ESCRITORIO - BIBLIOTECA, CAMAS SUPERPUSTAS DE HIERRO

30 cuotas de \$ 600 \$ 18.000, Anticipo \$ 5.000, Total \$ 23.000

30 cuotas de \$ 1.500 \$ 45.000, Anticipo \$ 14.000, Total \$ 59.000

Heladeras última modelo a \$ 44.000.-, Lustra Aspiradoras distintos colores a \$ 13.500.-, Televisores Gran calidad a \$ 45.000.-

VISITE NUESTRA SECCION ARTEFACTOS DEL HOGAR

PALITO REINA EN MEXICO: FUE ACLAMADO POR 25.000 PERSONAS

MEXICO, 18 (Especial). — Suceso sin precedentes... A veces ese anuncio no significa otra cosa que un truco publicitario, pero cuando se trata de Palito Ortega es lo normal. Porque donde se presenta "El Rey" no es necesario el truco: siempre cabe la frase "suceso sin precedentes"...

Y acá, en México, ha ocurrido lo de siempre. Se anunció su presentación y siete días antes de que ello ocurriera ya no había localidades en el teatro Blanquita. Su éxito fue clamoroso. Debíó cantar muchas más canciones que las anunciadas. Y como a Palito le gusta cantar, no hubo ningún problema. La crítica también le fue ampliamente favorable, destacando sus condiciones de intérprete y de compositor. Y destacando también que su auditorio fue el mayor que ha logrado un artista extranjero. En cuanto a los temas que más gustaron a los 25.000 espectadores, fueron "No pisen las flores" y "Corazón contento".

Ahora se aguarda con similar expectativa su nueva presentación. Será en el Auditorio Mexicano, en el programa "Gran Mercado de discos" donde toman parte los mejores artistas del momento y al que se llega por reales méritos. Y allí, indudablemente Palito revalidará su gran calidad y su prestigio.

En otro orden de actividades, el brillante intérprete ha tenido también grandes satisfacciones. La de haber encontrado una acogida cordialísima por parte de los intérpretes locales y los argentinos que se encuentran actualmente en esta ciudad. Pinky y Raúl Lavié le dieron, junto con los nacionales, una calurosa bienvenida a su arribo.

Muy contento por estar en México, "El Rey" no ha oculto que extraña mucho a su esposa, la joven y brillante actriz, Evangelina Salazar. Tampoco ha ocultado la emoción con que espera el nacimiento de su primer hijo. Y no es para menos, se trata del primer hijo de un soberano cuyos dominios se extienden hacia todos los sectores donde se gusta de la buena música...

Muy contento por estar en México, "El Rey" no ha oculto que extraña mucho a su esposa, la joven y brillante actriz, Evangelina Salazar. Tampoco ha ocultado la emoción con que espera el nacimiento de su primer hijo. Y no es para menos, se trata del primer hijo de un soberano cuyos dominios se extienden hacia todos los sectores donde se gusta de la buena música...

Muy contento por estar en México, "El Rey" no ha oculto que extraña mucho a su esposa, la joven y brillante actriz, Evangelina Salazar. Tampoco ha ocultado la emoción con que espera el nacimiento de su primer hijo. Y no es para menos, se trata del primer hijo de un soberano cuyos dominios se extienden hacia todos los sectores donde se gusta de la buena música...

NUEVO EXITO DE BALÁ: ES EL PADRE MAS FELIZ DEL MUNDO

—¡Sería con techito, por si llueve!... Así contestaba Carlitos Balá cuando los amigos le anunciaban una niña ante la próxima maternidad de su esposa, Martha Venturini. El conocido actor cómico, estaba seguro de que habría de ser varón, y ya con el flequillo y la gracia que a él lo hicieron famoso. Pero la cigüeña llegó el sábado y dejó, en el hogar de Carlitos Balá, una preciosa mujercita de tres kilos doscientos gramos de peso...

Bueno, lo de "domicilio" es figurado, ya que el nacimiento de la pequeña Laura Martha se produjo en la habitación 121 de la Pequeña Compañía de María.

—¿Verdad que es preciosa? —nos dice Balá mientras contempla alternativamente

a su hijita y a su esposa. Bueno, con el padre que tiene no podía ser de otra manera. Y llegó justo a tiempo, después que yo me desocupé de mis obligaciones para esperarla aquí...

Tanto él como su esposa Martha no ocultan una alegría que desborda en sus risas, en sus gestos, en su enorme ternura junto a la recién nacida. Una enfermera retira a la nena. Hemos cumplido con la misión periodística y una vez más felicitamos a los alegres padres. Y cuando nos retiramos, Carlitos Balá nos dice —casi nos grita— con su voz, que arranca carcajadas.

—¡Ea, Pepee...! ¡Ponga que soy el padre más feliz del mundo y limpiito, señores, limpiito!...



PADRE FELIZ. Carlitos Balá es un nuevo padre feliz. Aquí junto a su esposa e hijita Laura Martha, que desde ayer alegra su hogar.

DESPAMPANANTE RUBIA ES MISS U.S.A. 1968

NUEVA YORK, 18 (EFE). — La belleza rubia de 23 años J. Leigh Avery, fue proclamada anoche "Miss USA 1968", en el concurso celebrado en San Diego (California), en el que participaron 44 aspirantes al título.

La nueva "Miss USA" representará a los Estados Unidos en el Concurso de Belleza Mundial que se celebrará en Londres el próximo mes de noviembre.

J. Leigh Avery, con medidas 96-60-96, nacida en la Base Naval de San Diego, representó en el concurso al estado de Washington y fue coronada por la ganadora del título del año pasado, Pamela Pall. El actor cómico Bob Hope actuó como maestro de

ceremonias del concurso y como uno de los jueces durante la elección de la nueva "Miss USA 1968".

Un huracán de acción sacude la pantalla!



BALADA PARA UN PISTOLERO
EASTMANCOLOR
ULTRASCOPE
GRAN EXITO
NORMANDIE
MAJESTIC

GUITARRAS CON AMPLIFICADOR

2 Micrófonos, Trémolo, con Funda y Accesorios
SIN ANTICIPO
20 Cuotas de \$ 2.500

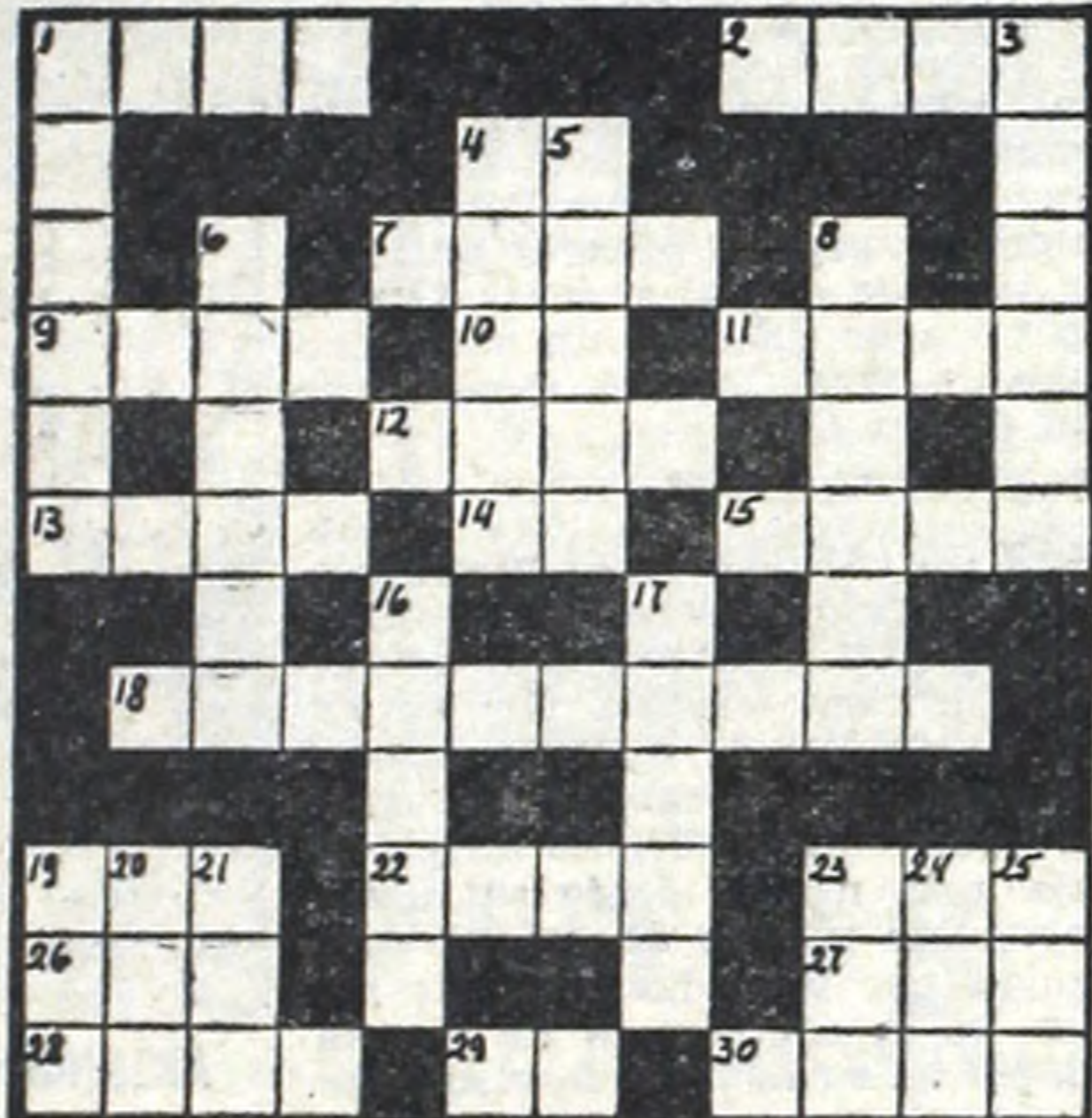
98 años construyendo guitarras
ANTIGUA CASA NUÑEZ
SARMIENTO 1573
Tel. 46-7164



PALABRAS CRUZADAS

Horizontales

1) Término señalado a una carrera; 2) (Leandro N.) Político argentino; 4) Arbutos de la China; 7) Ciudad de Italia; 9) Ave rapaz usada en cetrería; 10) Forma del pronombre personal; 11) Bahía, enseña; 12) Nombre de una consonante; 13) Primer hombre según la Biblia; 14) Nota musical; 15) Que se halla en la nariz; 18) Natural de la provincia de Corrientes; 19) Uno y uno; 22) Limpio y puro; 23) Punto de partida de cada cronología particular; 26) Piedra consagrada del altar; 27) Hijo de Noé; 28) Engaño, fraude; 29) Artículo neutro; 30) Todo lo que tiene entidad.



TAN RICO ZAR
I EROS O
MURO ANFASID
OTO A A ODA
N S T P L R
CATAR USAN
ERIN TRAZA
A I O A A O
NON R R ROS
O OL AD FA A
TE URAL OR
ARA RADA OCA

(Solución del número anterior)

TV PROGRAMA

18.30

2) Shane
11) Bonanza

19

7) Redacción 7
9) Nuevedinario

19.30

2) Los colosos de la lucha
7) Automovilismo
11) Diario Alpagatas
13) Disneylandia

20

7) Justa del saber
9) Dakari
11) Los invasores

20.30

2) Bronco
13) Telecómicos

21

7) Fútbol por TV
9) Yo estuve en su vida
11) Tato siempre en domingo

21.30

2) Joyas del cine "Hampones de Chicago"
9) Exitos de Humphrey Bogart
11) Teatro como en teatro

13) Esto es teatro

2) El show de J. Cartier

7) Las aventuras del capitán Wells

11) El reporter Esso

13) Noticiero deportivo

23.15

11) La cabalgata deportiva

23.30

7) Redacción 7

9) Emoción en las rutas

24

2) Gran cine de la noche "El jarrón chino"

7) El día que espera

13) Cine argentino "Oro bajo"

0.15

11) Ballinger de Chicago

0.30

9) Cine universal "Bellísima"

0.45

11) Sherlock Holmes

1.15

11) Palabras de vida

1.30

13) Momento de meditación

Crónica

EDICION DE LA TARDE

Registro de la Propiedad Intelectual N° 939.689

Dirección, redacción, administración, publicidad y talleres: Riobamba 280

T. E. 45-0191 - 0192 - 0193 - 0194 - 0195 - 0196 - 0197 - 0198 y 0199. Director Gral.: Osear J. M. Ruiz



SUCESO DE PALITO. Acá tenemos al "Rey" en México... 25 mil personas están pendientes de sus interpretaciones. 25.000 personas que es el mayor auditorio para un artista extranjero.

EN BOCA DE TODOS!

PROHIBIDA MENORES DE 18 AÑOS



"Primero espanta, luego asombra, finalmente deleita. Hay que mirar "Yo, mujer" con criterio adulto, como un film fuera de serie."
"FRANCE SOIR"

YO, MUJER

CON LA REVELACION SUECA ESSY PERSSON
(Una beldad de 22 años recién cumplidos)

3ª SEMANA LLENANDO! LUXOR

LOCALIDADES EN VENTA CON 3 DIAS DE ANTICIPACION
NUEVO BELGRANO Cabildo 2356 - NUEVO CERVANTES - MORENO
COLISEO DE FLORES - EL PLATA - COLISEO PALERMO - LOS ANDES
RIALTO - PDTE. AVELLANEDA (Avell.) - OPERA (Lunús)
COLISEO (L. de Zamora) - GRAN ADROGUE (Adrogue) - RIVADAVIA (Quilmes)
BELGRANO (R. Mejía) - MORON (Morón) - GRAN CASTELAR (Castelar)
SARMIENTO (S. A. de Padua) - PALERMO (Tablada) - ATENEO (San Martín)
SARMIENTO (V. Ballester) - URQUIZA (Ceseros) - OCEAN (S. Lugares)
ASTRO (La Plata) - AMBASSADOR (Mar del Plata)